

**Фонд Программы Организации Объединенных Наций
по окружающей среде**

**Финансовый доклад и проверенные
финансовые ведомости**

за год, закончившийся 31 декабря 2014 года,

и

Доклад Комиссии ревизоров



Организация Объединенных Наций • Нью-Йорк, 2015



Примечание

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

Содержание

<i>Глава</i>	<i>Стр.</i>
Препроводительные письма	5
I. Доклад Комиссии ревизоров по финансовым ведомостям: заключение ревизоров	7
II. Подробный доклад Комиссии ревизоров	9
Резюме	9
A. Обзор финансового положения	12
B. Мандат, сфера охвата и методология	12
C. Выводы и рекомендации	14
1. Контроль за выполнением ранее вынесенных рекомендаций	14
2. Обзор финансового положения	14
3. Внедрение Международных стандартов учета в государственном секторе	15
4. Экономически эффективное управление основными областями деятельности	16
5. Управление программами и проектами	18
6. Управление финансами и отчетность	21
7. Глобальный экологический фонд	21
D. Информация, сообщаемая руководством	22
1. Списание недостающей денежной наличности, дебиторской задолженности и имущества	22
2. Выплаты ex gratia	22
3. Случаи мошенничества и предполагаемого мошенничества	22
E. Выражение признательности	23
Приложение I. Ход выполнения рекомендаций Комиссии ревизоров за финансовый год, закончившийся 31 декабря 2014 года	24
Приложение II. Списанные суммы	32
III. Удостоверение финансовой отчетности	38
IV. Проведенный администрацией обзор финансового положения за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года	39

V. Финансовые ведомости и пояснительные примечания к ним за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года	46
I. Ведомость финансового положения по состоянию на 31 декабря 2014 года	47
II. Ведомость финансовых результатов за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года	49
III. Ведомость финансовых результатов в связи с изменениями в чистых активах за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года	50
IV. Ведомость движения денежных средств за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года	51
V. Ведомость сопоставления бюджетных и фактических сумм за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года	52
Примечания к финансовым ведомостям за 2014 год	53

Препроводительные письма

Письмо Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде от 31 марта 2015 года на имя Председателя Комиссии ревизоров

В соответствии с положением 6.2 и правилом 106.1 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций имею честь препроводить финансовый доклад и отчетность Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, в том числе отчетность связанных с ней целевых фондов и другую соответствующую отчетность, за год, закончившийся 31 декабря 2014 года, которые я настоящим утверждаю.

Копии этих финансовых ведомостей препровождаются также Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам и Комиссии ревизоров.

(Подпись) Ахим Штайнер
Директор-исполнитель
Программа Организации Объединенных Наций
по окружающей среде

**Письмо Председателя Комиссии ревизоров от 30 июня
2015 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи**

Имею честь препроводить Вам доклад Комиссии ревизоров, касающийся финансовых ведомостей Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде за год, закончившийся 31 декабря 2014 года.

(Подпись) Мусса Джума Ассад
Контролер и Генеральный ревизор
Объединенной Республики Танзания
Председатель Комиссии ревизоров
(Главный ревизор)

Глава I

Доклад Комиссии ревизоров по финансовым ведомостям: заключение ревизоров

Мы провели ревизию прилагаемых финансовых ведомостей Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде за год, закончившийся 31 декабря 2014 года, которые включают ведомость финансового положения (ведомость I) по состоянию на 30 июня 2014 года, ведомость результатов финансовой деятельности (ведомость II), ведомость изменений в чистых активах/собственных средствах (ведомость III), ведомость движения денежной наличности за год (ведомость IV), ведомость сопоставления бюджетных и фактических сумм (ведомость V) за год, закончившийся указанной датой, и примечания к финансовым ведомостям.

Ответственность руководства за финансовые ведомости

Ответственность за составление и достоверность этих финансовых ведомостей в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС) и за принятие мер внутреннего контроля, необходимых для составления финансовых ведомостей, которые не содержат неправильных данных, существенным образом искажающих реальное положение, включенных либо умышленно, либо по ошибке, несет Директор-исполнитель Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП).

Ответственность ревизоров

Наша обязанность заключается в вынесении заключения по этим финансовым ведомостям по итогам проведенной нами ревизии. Мы провели ревизию в соответствии с международными стандартами ревизии. Согласно этим стандартам мы должны соблюдать этические требования и планировать и проводить ревизию таким образом, чтобы ее результаты являлись убедительным доказательством наличия или отсутствия в финансовых ведомостях неправильных данных, существенным образом искажающих реальное положение.

Ревизия предполагает выполнение процедур для получения в ходе проверки информации, подтверждающей суммы и данные, указанные в финансовых ведомостях. Выбор процедур производится по усмотрению ревизора, в том числе с учетом оценки рисков наличия в финансовых ведомостях неправильных данных, существенным образом искажающих реальное положение, включенных либо умышленно, либо по ошибке. При оценке таких рисков ревизор анализирует систему внутреннего контроля, имеющую отношение к подготовке соответствующей структурой финансовых ведомостей и обеспечению их достоверности, в целях разработки надлежащих в данных обстоятельствах процедур проверки, но не в целях вынесения заключения об эффективности системы внутреннего контроля данной структуры. Ревизия также включает оценку адекватности применяемых принципов бухгалтерского учета и обоснованности подготовленных руководством бухгалтерских оценок, а также оценку общей формы представления финансовых ведомостей.

Мы считаем, что информация, полученная нами в ходе ревизии, является достаточным и надежным основанием для вынесения нашего ревизорского заключения.

Заключение

Мы считаем, что финансовые ведомости во всех существенных отношениях точно отражают финансовое положение Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде по состоянию на 31 декабря 2014 года и результаты ее финансовых операций и движение денежной наличности в течение закончившегося на указанную дату года в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС).

Отчет о соответствии другим правовым и нормативным требованиям

Кроме того, мы считаем, что операции Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, с которыми мы ознакомились или которые мы проверили в ходе проведенной нами ревизии, осуществлялись во всех существенных отношениях в соответствии с Финансовыми положениями и правилами Организации Объединенных Наций и решениями директивных органов.

В соответствии со статьей VII Финансовых положений и правил мы также подготовили подробный доклад о проведенной нами ревизии Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде.

(Подпись) Мусса Джума **Ассад**
Контролер и Генеральный ревизор
Объединенной Республики Танзания
Председатель Комиссии ревизоров
Главный ревизор

(Подпись) Сэр Эймьяс Ч.Э. **Морс**
Контролер и Генеральный ревизор
Соединенного Королевства
Великобритании и Северной Ирландии

(Подпись) Шаши Кант **Шарма**
Контролер и Генеральный ревизор Индии

30 июня 2015 года

Глава II

Подробный доклад Комиссии ревизоров

Резюме

Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) поручено помогать государствам-членам и поддерживать их в деле охраны окружающей среды посредством их поощрения, информирования и предоставления им средств для повышения уровня жизни их населения, не ставя под угрозу будущие поколения. Штаб-квартира ЮНЕП находится в Найроби, однако помимо нее у Программы имеется шесть региональных отделений и восемь отделений связи по всему миру, а также механизмы сотрудничества и секретариатские подразделения еще в нескольких странах. Численность сотрудников Программы составляет 1156 человек, 466 из которых базируются в Найроби.

Сфера охвата доклада

Комиссия ревизоров провела ревизию финансовых ведомостей и операций Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде за финансовый год, закончившийся 31 декабря 2014 года. Ревизия проводилась посредством проверки финансовых и иных операций в штаб-квартире ЮНЕП в Найроби, Кения, и двух региональных отделениях в Вашингтоне, округ Колумбия, и Бангкоке. Настоящий доклад охватывает вопросы, которые, по мнению Комиссии, должны быть доведены до сведения Генеральной Ассамблеи; данный доклад обсуждался с руководством ЮНЕП, мнения которого были должным образом отражены в настоящем докладе.

Ревизия была проведена прежде всего для того, чтобы Комиссия имела возможность вынести заключение о том, точно ли финансовые ведомости отражают финансовое положение ЮНЕП по состоянию на 31 декабря 2014 года, его финансовые результаты и движение денежной наличности за год, закончившийся указанной датой, в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС). Ревизия включала общий обзор финансовых систем и механизмов внутреннего контроля, а также выборочную проверку учетных документов и другой подтверждающей документации в той мере, в какой Комиссия считала это необходимым для вынесения заключения в отношении финансовых ведомостей.

Комиссия также провела проверку операций ЮНЕП в соответствии с положением 7.5 Финансовых положений Организации Объединенных Наций, согласно которому Комиссия может высказывать замечания относительно эффективности финансовых процедур, системы учета, механизмов внутреннего финансового контроля и в целом руководства и управления деятельностью. В докладе также содержится краткий комментарий по вопросу о ходе осуществления предыдущих рекомендаций.

Заключение ревизоров

Комиссия опубликовала заключение ревизоров без оговорок о финансовых ведомостях ЮНЕП за период, закончившийся 31 декабря 2014 года. Заключение Комиссии изложено в главе I настоящего доклада.

Общий вывод

Комиссия не обнаружила каких-либо серьезных ошибок, упущений или искажений, которые могли бы повлиять на ее заключение в отношении финансовых ведомостей ЮНЕП. Вместе с тем Комиссия выявила ряд недостатков в таких областях, как эффективное с точки зрения затрат управление основной деятельностью по оказанию услуг, управление программами и проектами, финансовое управление и отчетность, а также управление закупками и контрактной деятельностью.

Основные выводы и рекомендации

Комиссия выявила ряд проблем, требующих рассмотрения руководства в целях повышения эффективности деятельности ЮНЕП. В частности, Комиссия обращает особое внимание на следующие основные выводы.

Отсутствие надлежащего взаимодействия между Системой управления информацией по программам и Комплексной системой управленческой информации

Решения руководства ЮНЕП, как правило, основываются на финансовых данных, получаемых от Системы управления информацией по программам (СУИП), однако здесь высок риск сделать неверные и вводящие в заблуждение выводы, поскольку система не настроена на сведение ошибок к минимуму. Например, сотрудники по управлению финансовыми средствами отвечают за занесение деталей субсчетов в систему СУИП на начальном этапе проектов, с тем чтобы обеспечить взаимодействие и получение последующих финансовых данных из Комплексной системы управленческой информации (ИМИС), но при этом Комиссия отметила, что ни один из субсчетов не был создан в 2014 году.

В результате ошибок в данных в системе СУИП был зарегистрирован перерасход средств на сумму 3,54 млн. долл. США, т.е. 0,6 процента от общего объема расходов ЮНЕП. Хотя эта ошибка не повлияла на финансовые ведомости, поскольку она произошла вне системы ИМИС^a, это лишний раз подтверждает необходимость проведения регулярных управленческих обзоров в целях повышения качества данных, вводимых в систему СУИП.

Итоговая оценка по завершенным проектам не проведена

Из 44 проектов, завершенных между 2013 и 2014 годами, ЮНЕП не проводила итоговой оценки в отношении 38 проектов на общую сумму расходов в размере 123,39 млн. долл. США. Это идет вразрез с требованиями, изложенными в главе 10(b) Руководства по программам ЮНЕП, выпущенного в мае 2013 года. Руководство пояснило, что этот недочет был обусловлен отсутствием необходимого потенциала в Управлении по оценке в плане инициирования и проведения независимых оценок на уровне проектов и обеспечения завершения оценки проектов в установленные сроки.

Непогашенные в течение длительного срока авансы по проектам

В ходе проверки авансовых выплат партнерам-исполнителям Комиссия отметила, что из общей суммы остатков авансов в размере 331,7 млн. долл. США 6,21 млн. долл. США оставались невыплаченными в течение более четырех лет. Из этих 6,21 млн. долл. США, о которых сообщалось, 3,74 млн. долл. США причитались подразделениям системы Организации Объединенных Наций, 2,1 млн. долл. США — правительствам, а 0,37 млн. долл. США — специализированным учреждениям, осуществляющим проекты от имени ЮНЕП. По мнению Комиссии, необходимы более активные усилия со стороны ЮНЕП для учета и взыскания авансов в том случае, если подтвержден факт того, что деятельность не была осуществлена.

ЮНЕП пояснила, что невозможно учесть авансовые платежи в течение шести месяцев, как это требуется, в связи с отсутствием отчетов о расходах по проектам от некоторых политически нестабильных стран, невыверенными авизо внутренних расчетов и неверной записью сделок в системе ИМИС. Комиссия тем не менее считает, что большинство этих причин, приведенных руководством, носит процедурный характер и что продолжать регистрировать авансовые выплаты без надлежащих последующих мер по контролю за ними влечет за собой риск неверного указания остаточной суммы расходов по текущим проектам.

Рекомендации

В свете приведенных выше выводов Комиссия выносит подробные рекомендации в основной части настоящего доклада. В целом, в соответствии с основными рекомендациями, ЮНЕП следует:

а) разработать соответствующие правила или руководящие указания, на основании которых операторы по управлению финансовыми средствами должны будут заносить информацию по субсчетам в систему СУИП на этапе начала проектов и проводить обзор и мониторинг точности данных в системе СУИП в будущем. ЮНЕП согласилась с этой рекомендацией Комиссии;

б) изучить способы обеспечить наличие в распоряжении Управления по оценке достаточных ресурсов, чтобы инициировать и проводить на необходимом уровне независимые оценки на уровне проектов и обеспечить соблюдение установленных сроков закрытия проектов;

в) обеспечить получение отчетов о расходах от всех партнеров-исполнителей для компенсации авансовых платежей, а также незамедлительную выверку авизо внутренних расчетов с учреждениями Организации Объединенных Наций. ЮНЕП согласилась с этой рекомендацией Комиссии.

^a При подготовке финансовых ведомостей используется система ИМИС.

A. Обзор финансового положения

Основные факты	
127,48 млн. долл. США	Первоначальный бюджет Фонда окружающей среды и регулярный бюджет
107,46 млн. долл. США	Окончательный бюджет Фонда окружающей среды и регулярный бюджет
697,5 млн. долл. США	Поступления, полученные в течение рассматриваемого года
544,6 млн. долл. США	Расходы за 2014 год
1 156	Сотрудники ЮНЕП
466	Сотрудники ЮНЕП, работающие в штаб-квартире
690	Сотрудники ЮНЕП, работающие в отделениях за пределами штаб-квартиры

B. Мандат, сфера охвата и методология

1. В соответствии с резолюцией 74 (I) Генеральной Ассамблеи Комиссия ревизоров (Комиссия) провела ревизию финансовых ведомостей и проверила операции Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) за период, закончившийся 31 декабря 2014 года. Ревизия проводилась в соответствии с Финансовыми положениями и правилами Организации Объединенных Наций и Международными стандартами ревизии. Согласно этим стандартам Комиссия должна соблюдать этические требования и планировать и проводить ревизию таким образом, чтобы ее результаты являлись убедительным доказательством наличия или отсутствия в финансовых ведомостях неправильных данных, существенным образом искажающих реальное положение.

2. Ревизия была проведена прежде всего для того, чтобы Комиссия могла вынести заключение о том, насколько точно финансовые ведомости отражают финансовое положение Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде по состоянию на 31 декабря 2014 года и результаты его финансовых операций и движения денежной наличности за данный финансовый период, а также были ли они подготовлены надлежащим образом в соответствии с МСУГС. Ревизия включала оценку того, были ли расходы, указанные в финансовых отчетах, произведены для целей, одобренных руководящими органами, и были ли поступления и расходы надлежащим образом классифицированы и учтены в соответствии с Финансовыми положениями и правилами. Ревизия включала общий обзор финансовых систем и механизмов внутреннего контроля, а также выборочную проверку учетных документов и другой подтверждающей документации в той мере, в какой Комиссия считала это необходимым для вынесения заключения в отношении финансовых ведомостей.

3. Комиссия провела также проверку деятельности ЮНЕП в соответствии с положением 7.5 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций, в котором предусматривается, что Комиссия может делать замечания относительно эффективности финансовых процедур, системы бухгалтерского учета, механизмов внутреннего финансового контроля и административного руководства и управления деятельностью ЮНЕП в целом.

4. Настоящий доклад охватывает вопросы, которые, по мнению Комиссии, должны быть доведены до сведения Генеральной Ассамблеи. Замечания и выводы Комиссии обсуждались с руководством ЮНЕП, мнение которого должным образом отражено в настоящем докладе.

*Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде:
справочная информация*

5. ЮНЕП является уполномоченным органом системы Организации Объединенных Наций в том, что касается вопросов окружающей среды на глобальном и региональном уровнях. Ее мандат заключается в том, чтобы координировать выработку политического консенсуса по экологическим вопросам, анализируя состояние глобальной окружающей среды и доводя возникающие вопросы до сведения правительств и международного сообщества, с тем чтобы побудить их к принятию мер. Мандат и цели ЮНЕП вытекают из резолюции 2997 (XXVII) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1972 года и последующих поправок к ней, принятых на Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию в 1992 году, Найробийской декларации о роли и мандате ЮНЕП, принятой на девятнадцатой сессии Совета управляющих ЮНЕП, и Мальмёнской декларации министров от 31 мая 2000 года. ЮНЕП была создана по итогам Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды, состоявшейся в июне 1972 года, а ее штаб-квартира расположена в Найроби.

6. У Программы имеется шесть региональных и восемь страновых отделений/отделений связи по всему миру, а также механизмы сотрудничества и секретариатские подразделения еще в нескольких странах. Настоящий доклад также охватывает ряд органов, с которыми ЮНЕП поддерживает особые постоянные отношения. В их число входят Глобальный экологический фонд (ГЭФ), многосторонние природоохранные соглашения и Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби.

7. Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби предоставляет ЮНЕП административные и финансовые услуги, включая закупочную деятельность, кадровое обслуживание и услуги в области информационно-коммуникационных технологий. Многие рекомендации, вынесенные Комиссией в адрес ЮНЕП, требуют совместных действий с Отделением Организации Объединенных Наций в Найроби.

Глобальный экологический фонд

8. ЮНЕП является учреждением-исполнителем ГЭФ, который финансирует осуществляемые в развивающихся странах проекты в таких областях, как биоразнообразие, изменение климата, международные воды, деградация земель, озоновый слой и стойкие органические загрязнители. ГЭФ получает добро-

вольные взносы от 34 государств-членов. За утверждение и оценку программ ГЭФ отвечает его Совет.

9. ЮНЕП управляет средствами, выделяемыми ей ГЭФ, посредством пяти целевых фондов, ревизия которых ежегодно проводится Комиссией. За финансовый год, закончившийся 31 декабря 2014 года, общая сумма поступлений в эти целевые фонды составила 150,7 млн. долл. США, а общая сумма их расходов — 64,86 млн. долл. США. Кроме того, по просьбе ЮНЕП и Всемирного банка, являющихся попечителями ГЭФ, Комиссия ежегодно выносит заключение ревизоров относительно этих целевых фондов.

10. За год, закончившийся 31 декабря 2014 года, Отдел ЮНЕП по координации деятельности Глобального экологического фонда (ЮНЕП-ГЭФ) потребовал от партнеров-исполнителей представить в общей сложности 111 актов ревизии на сумму выплаченных средств в размере 35,68 млн. долл. США. Из этих 111 актов ревизии было получено 98 (92 процента) на выплаченную сумму в размере 32,75 млн. долл. США, т.е. 13 сертификатов на сумму 2,93 млн. долл. США не были представлены по различным причинам, включая политическую нестабильность в правительствах стран-исполнителей и вспышку заболевания.

Многосторонние природоохранные соглашения

11. С течением времени деятельность ЮНЕП привела к заключению ряда конвенций и связанных с ними протоколов по основным экологическим проблемам. Эти документы стали источником многосторонних природоохранных соглашений, каждое из которых требует от стран разработки конкретных механизмов и выполнения согласованных обязательств по улучшению состояния окружающей среды. В ведении ЮНЕП находится 14 многосторонних природоохранных соглашений, и в своих финансовых ведомостях она предоставляет информацию об операциях целевых фондов, которыми напрямую управляет, в поддержку деятельности по соглашениям и конвенциям, направленной на осуществление их согласованных протоколов и программ. Проводимая Комиссией ревизия ЮНЕП включает рассмотрение остатков средств, связанных с многосторонними природоохранными соглашениями.

С. Выводы и рекомендации

1. Контроль за выполнением ранее вынесенных рекомендаций

12. Из 15 рекомендаций, вынесенных за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 2013 года, 8 (53 процента) были полностью выполнены, 6 (40 процентов) находились в процессе выполнения и 1 рекомендация (7 процентов) утратила свою актуальность. Подробные сведения о ходе выполнения рекомендаций изложены в приложении I.

2. Обзор финансового положения

Результаты финансовой деятельности и финансовое положение

13. Общий объем поступлений за рассматриваемый год составил 697,5 млн. долл. США, а общий объем расходов составил 544,6 млн. долл. США, в результате чего образовался профицит в размере 152,9 млн. долл. США. Общий объем активов по состоянию на 31 декабря 2014 года составил

1543,3 млн. долл. США, включая текущие активы на сумму 1208,1 млн. долл. США и долгосрочные активы на сумму 335,2 млн. долл. США. Общий объем обязательств составил 406,7 млн. долл. США, в результате чего объем чистых активов составляет 1136,3 млн. долл. США.

Анализ коэффициентов/финансовые показатели

14. В таблице II.1 приводится анализ коэффициентов за 2014 год. Эти коэффициенты свидетельствуют о том, что по состоянию на 31 декабря 2014 года финансовое положение ЮНЕП было в целом надежным, с наличием достаточных активов для покрытия ее обязательств. Положение с ликвидностью также было надежным, и ЮНЕП может удовлетворять свои краткосрочные обязательства за счет своих ликвидных активов.

Таблица II.1
Анализ коэффициентов

<i>Описание коэффициента</i>	<i>31 декабря 2014 года</i>	<i>1 января 2014 года</i>
Коэффициент текущей ликвидности^a		
Текущие активы: текущие обязательства	4,84	2,79
Общий объем активов: общий объем обязательств^b		
Активы: обязательства	3,79	2,87
Коэффициент наличности^c		
Денежные средства плюс инвестиции: текущие обязательства	1,61	0,91
Коэффициент быстрой ликвидности^d		
Денежные средства + инвестиции + дебиторская задолженность: текущие обязательства	3,72	1,82

Источник: финансовые ведомости ЮНЕП за 2014 год.

^a Высокий коэффициент (определяемый как превышающий 1:1) свидетельствует о возможности структуры погасить свои краткосрочные обязательства.

^b Высокий коэффициент является хорошим показателем платежеспособности.

^c Коэффициент наличности показывает ликвидность структуры на основании измерения объема денежных средств, эквивалентов денежных средств или инвестированных средств, включенных в текущие активы, которые можно использовать для погашения текущих обязательств.

^d Коэффициент быстрой ликвидности является более строгим показателем, чем коэффициент текущей ликвидности, поскольку в нем не учитываются запасы и другие текущие активы, которые сложнее перевести в наличные средства. Более высокий коэффициент свидетельствует о большей ликвидности текущих активов.

3. Внедрение Международных стандартов учета в государственном секторе

15. Генеральная Ассамблея в своей резолюции 60/283 одобрила принятие МСУГС Организацией Объединенных Наций на смену Стандартам учета системы Организации Объединенных Наций (СУСООН).

16. В связи с изменениями в стандартах отчетности от ЮНЕП потребовалось разработать ряд принципов учета, отвечающих требованиям МСУГС и применимых к особенностям работы ЮНЕП. Кроме того, ЮНЕП должна была пересмотреть свои активы и обязательства по состоянию на 31 декабря 2013 года и внести соответствующие коррективы в целях обеспечения соответствия начального сальдо по состоянию на 1 января 2014 года требованиям МСУГС.

17. В сентябре 2014 года Комиссия рассмотрела начальное сальдо ЮНЕП, рассчитанное в соответствии с требованиями МСУГС, по состоянию на 1 января 2014 года. Этот обзор включал в себя оценку целесообразности принципов учета МСУГС и методологий корректировки начального сальдо, разработанных Программой, и оценку того, были ли эти методы ведения учета применены правильно, а также проведение испытаний механизмов контроля и испытаний по существу в той мере, в какой это считалось необходимым.

18. По результатам этого обследования Комиссия отметила, что имеются некоторые недостатки, и рекомендовала ЮНЕП провести обзор активов, которые были полностью амортизированы, чтобы обеспечить соответствие процедуры и представления пункту 67 стандарта МСУГС 17¹, и внести коррективы с целью обеспечения верного указания начального сальдо по основным средствам. В рамках этого процесса ЮНЕП попросили представить записи о приобретении активов, с тем чтобы установить их историческую стоимость и обновить реестр активов в системе управления активами ("HardCat") путем согласования этих данных с отчетами об инвентаризации для обеспечения верности данных о сальдо по основным средствам.

19. Комиссия пришла к мнению о том, что отсутствие корректировки начального сальдо основных средств могло привести к указанию неверной информации и что в связи с этим финансовые ведомости ЮНЕП, возможно, не отражают реального положения.

20. Вместе с тем в ходе окончательной ревизии Комиссия подтвердила, что ЮНЕП удовлетворительным образом выполнила все рекомендации Комиссии, касающиеся начального сальдо по МСУГС, и что эти данные об остатках средств отражают реальное положение.

4. Экономически эффективное управление основными областями деятельности

21. ЮНЕП использует прикладное программное обеспечение СУИП для поддержки, мониторинга и отчетности по пяти этапам цикла осуществления проектов и для удовлетворения функциональных потребностей в рамках всего цикла программы работы ЮНЕП. Комиссия отметила следующие недостатки, подробно описанные ниже.

¹ Остаточная стоимость и срок полезной службы того или иного актива должны пересматриваться по крайней мере на каждую ежегодную отчетную дату, и в тех случаях, когда ожидаемые показатели отличаются от предыдущих оценок, необходимо учитывать это изменение (или изменения) в качестве изменения в бухгалтерских расчетах в соответствии со стандартом 3 МСУГС.

Отсутствие надлежащего взаимодействия между Системой управления информацией по программам и Комплексной системой управленческой информации

22. ЮНЕП ввела процедуры, в рамках которых требуется воспроизводить в системе СУИП все финансовые данные, записанные в системе ИМИС, поскольку эти две системы должны взаимодействовать. Чтобы эти системы взаимодействовали друг с другом надлежащим образом, эта процедура требует незамедлительного создания субсчетов в системе СУИП, чтобы последующие записи о расходах по проекту могли быть переведены из системы ИМИС в систему СУИП для целей управленческой отчетности.

23. Комиссия отметила, что функция ввода подробной информации по субсчетам в систему СУИП возложена на сотрудников по управлению финансовыми средствами, однако в 2014 году в систему не было занесено информации ни по одному из субсчетов в целях обеспечения эффективного взаимодействия между двумя системами. Это привело к тому, что по трем проектам в системе СУИП было указано отрицательное сальдо на общую сумму 3,54 млн. долл. США, т.е. 6 процентов от общей суммы расходов ЮНЕП за год.

24. Хотя эта ошибка не произошла в системе ИМИС, которая является основой для подготовки финансовых ведомостей, подобные ошибки могут потенциально отразиться на процессе принятия управленческих решений. ЮНЕП объяснила этот недочет отсутствием какого-либо обязательного к применению правила или руководящего указания, которое заставило бы сотрудников по управлению финансовыми средствами вносить соответствующую информацию по субсчетам в систему СУИП на начальной стадии проектов, и согласилась проводить обзор и осуществлять контроль за точностью данных в системе СУИП в будущем. Этот недостаток может быть также обусловлен отсутствием регулярных обзоров, которые могли бы повысить качество данных, вводимых в систему СУИП.

25. Комиссия считает, что ответственность за разработку правил и руководящих указаний лежит на руководстве, и, следовательно, отсутствие обязательных к применению процедур не является оправданием для отмеченных ошибок.

26. **ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии: а) разработать соответствующие правила или руководящие указания, которые будут требовать от сотрудников по управлению финансовыми средствами заносить информацию по субсчетам в систему СУИП на этапе начала проектов; и б) проводить обзор и контроль точности данных в системе СУИП в будущем.**

Неполный цикл Системы управления информацией по проектам

27. Комиссия отметила, что ЮНЕП разработала систему СУИП в целях облегчения процесса управления проектами. Вместе с тем в ходе обзора процесса работы над проектами в рамках СУИП было установлено, что существующие возможности системы сосредоточены главным образом на функции ЮНЕП по мониторингу и отчетности. Другие виды деятельности, связанные с разработкой и формулировкой проектов, а также обзор и утверждение проек-

тов, не входят в число нынешних возможностей системы, что подрывает цели, для которых эта система была задумана.

28. ЮНЕП признала отмеченные недостатки, но при этом заявила, что она в настоящее время работает с группой бизнес-аналитиков по «Умодже» в Нью-Йорке, с тем чтобы установить новую версию системы СУИП и интегрировать ее на платформу базы данных системы «Умоджа». Эта процедура направлена на представление сводных докладов и расширение возможностей в плане включения всех ключевых процессов по проектам в функции бизнес-анализа системы «Умоджа».

29. Комиссия считает, что отсутствие охвата полного цикла процессов осуществления проектов в рамках этой системы ограничивает возможности по предоставлению полной информации, которая необходима для принятия решений в области управления проектами.

30. ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии включить в предлагаемую новую версию системы СУИП все ключевые процессы по проектам и обеспечить представление сводных докладов и расширение возможностей системы в плане интеграции всех ключевых процессов по проектам.

5. Управление программами и проектами

Отсутствие руководящих указаний и процедур в отношении отмены проектов

31. Комиссия отметила, что, хотя в соответствии с главой 4 Руководства по программам ЮНЕП заместитель Директора-исполнителя уполномочен утверждать создание проектов, порядок отмены проектов в этом руководстве не изложен.

32. 21 марта 2012 года директор Отдела по осуществлению природоохранной политики направил меморандум на имя начальника Управления операций и общеорганизационного обслуживания с просьбой об отмене проекта на сумму 12 млн. долл. США², которая была затем одобрена начальником Управления. Тем не менее, как явствует из организационной структуры ЮНЕП, в плане субординации заместитель Директора-исполнителя стоит на втором месте после Директора-исполнителя и выше начальника Управления операций и общеорганизационного обслуживания.

33. Комиссия отметила, что в руководстве отсутствуют какие-либо положения о порядке отмены ранее утвержденных проектов. Хотя Комиссия не нашла доказательств мошенничества, отсутствие четкого разделения между стратегическими и оперативными решениями создает лазейки, благодаря которым отмена проектов может пройти незамеченной со стороны утверждающего органа.

34. ЮНЕП пояснила, что в настоящее время не существует каких-либо конкретных руководящих указаний по этому вопросу, однако отмена этого проекта была инициирована Директором проектного отдела и одобрена начальником Управления операций и общеорганизационного обслуживания в связи с изменениями политической обстановки, условий в плане безопасности и технических обстоятельств в Афганистане в то время.

² Проект по наращиванию потенциала и программе институционального развития в области рационального природопользования в Афганистане (этап IV).

35. Комиссия считает, что для улучшения управления проектами необходимы надлежащие руководящие указания в отношении отмены проектов.

36. ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии о том, что следует пересмотреть Руководство по программам, включив в него четкий порядок и полномочия по отмене проектов.

Проекты, утвержденные до их рассмотрения и получения разрешения Секции контроля качества

37. Комиссия отметила, что в соответствии с положениями главы 4 Руководства по программам все проекты должны быть рассмотрены Комитетом по рассмотрению проектов и утверждены к исполнению Секцией контроля качества до их представления заместителю Директора-исполнителя для одобрения. В ходе обзора процесса утверждения проектов Комиссия обнаружила, что из 67 текущих проектов с общим бюджетом в размере 535,1 млн. долл. США 4 проекта (6 процентов) с общим бюджетом в размере 41,58 млн. долл. США были утверждены заместителем Директора-исполнителя 18 декабря 2013 года, до получения разрешения от Секции контроля качества.

38. Руководство ЮНЕП разъяснило, что утверждение этих проектов заместителем Директора-исполнителя до получения разрешения от Секции контроля качества было вызвано давлением со стороны доноров, которые обратились с настоятельной просьбой представить им утвержденные документы по проекту, прежде чем взять на себя обязательства по финансированию. Вместе с тем Комиссия установила, что этот факт не был зафиксирован в материалах переписки по проекту и что в существующем Руководстве по программам не предусмотрено каких-либо процедур для рассмотрения неотложных вопросов, связанных с утверждением проектов.

39. Комиссия считает, что отсутствие предусмотренных процедур рассмотрения неотложных вопросов, связанных с утверждением проектов, может создать опасность того, что проект не достигнет желаемого уровня качества в соответствии с требованиями, изложенными в программе работы ЮНЕП.

40. ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии пересмотреть Руководство по программам, включив в него порядок действий по утверждению проектов в случае крайней необходимости.

Оценка завершенных проектов не проводилась

41. Комиссия отметила, что из 44 проектов, завершенных в период между 2013 и 2014 годами, ЮНЕП не провела оценку 38 проектов на общую сумму расходов в размере 123,39 млн. долл. США, что противоречит требованиям главы 10(b) Руководства по программам ЮНЕП, где предписано проводить итоговые оценки проектов силами нанятых независимых специалистов по оценке, в идеале в течение шести месяцев после завершения проекта.

42. Кроме того, данные системы СУИП свидетельствуют о том, что 30 проектов с запланированным бюджетом в размере 75,8 млн. долл. США имели статус «завершен в оперативном отношении», однако 18 проектов с программным бюджетом на сумму 68,65 млн. долл. США не были закрыты в финансовом и административном отношении в течение более чем 24 месяцев.

43. ЮНЕП пояснила, что этот недочет был обусловлен отсутствием необходимого потенциала в Управлении по оценке в плане инициирования и проведения независимых оценок на уровне проектов в установленные сроки.

44. Комиссия считает, что руководство ЮНЕП призвано сыграть важную роль в деле укрепления Управления по оценке путем предоставления необходимых ресурсов и поддержки для укрепления способности Управления своевременно инициировать и выполнять итоговые оценки. Кроме того, непроведение оценок по итогам проектов и задержки с закрытием административных и финансовых процедур, касающихся этих проектов, представляют собой неисполнение установленных процедур ЮНЕП и создают опасность того, что Программа не будет в состоянии извлечь уроки из прошлого и будет использовать неизрасходованные средства ненадлежащим образом. Кроме того, этот недостаток затрудняет способность руководства определять, были ли цели проекта достигнуты эффективным с точки зрения затрат образом.

45. ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии изучить способы обеспечить наличие в распоряжении Управления по оценке достаточных ресурсов, чтобы инициировать и проводить на необходимом уровне независимые оценки на уровне проектов и обеспечивать соблюдение установленных сроков закрытия проектов.

Недоиспользование средств по проектам

46. Комиссия отметила, что в 2014 году Региональному отделению для Азии и Тихого океана был выделен бюджет в размере 24,6 млн. долл. США на осуществление проектов³, однако только 12,4 млн. долл. США из них (50 процентов) было израсходовано по состоянию на 31 декабря 2014 года.

47. Руководство объяснило это недоиспользование средств недостаточным потенциалом партнеров-исполнителей и задержками при выделении средств Региональному отделению.

48. Комиссия придерживается мнения о том, что 50-процентное недоиспользование бюджета говорит об отсутствии надлежащего планирования и контроля и приводит к задержке в плане предполагавшейся пользы для общества. Кроме того, факторов, приведенных руководством, можно было бы избежать с помощью проведения оценки потенциала партнеров-исполнителей на этапах взаимодействия и мониторинга, а также с помощью надлежащего планирования своевременного выделения средств.

49. ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии: а) улучшить оценку партнеров-исполнителей, чтобы убедиться в наличии у них возможности осуществлять проекты; и б) более тщательно планировать и контролировать осуществление проектов.

³ Эти проекты связаны с планом поэтапного отказа от хлорфторуглеродов гидрохлорфторуглеродов, финансируемым по линии Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой, в Азиатско-Тихоокеанском регионе, и национальными планами борьбы с изменением климата, осуществляемыми в рамках подпрограммы ЮНЕП по изменению климата.

6. Управление финансами и отчетность

Непогашенные в течение длительного срока авансы по проектам

50. В соответствии с главой 5, разделом Е, Руководства ЮНЕП по программам партнеры-исполнители обязаны представлять отчеты о расходах по крайней мере каждые шесть месяцев для целей учета расходов по проектам.

51. В ходе проверки авансовых выплат партнерам-исполнителям Комиссия отметила, что из общей суммы авансов в размере 331,7 млн. долл. США 6,21 млн. долл. США оставались невыплаченными в течение более четырех лет. Из этих 6,21 млн. долл. США 3,74 млн. долл. США причитались подразделениям системы Организации Объединенных Наций, 2,1 млн. долл. США — правительствам, а 0,37 млн. долл. США — специализированным учреждениям, осуществляющим различные проекты от имени ЮНЕП. По мнению Комиссии, необходимы активные усилия со стороны ЮНЕП для учета и взыскания авансов в том случае, если подтвержден факт того, что запланированная деятельность не была осуществлена.

52. ЮНЕП пояснила, что невозможно учесть авансовые платежи сразу же, как это требуется, в связи с отсутствием отчетов о расходах по проектам от некоторых политически нестабильных стран, невыверенными авизо внутренних расчетов и неверной записью сделок в системе ИМИС.

53. Комиссия тем не менее считает, что большинство этих причин, приведенных руководством, носит процедурный характер и что продолжать регистрировать авансовые выплаты без надлежащих последующих мер по контролю за ними означает повышать риск неверного указания остаточной суммы расходов по проектам.

54. ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии обеспечить получение отчетов о расходах от всех партнеров-исполнителей, с тем чтобы компенсировать авансовые выплаты, и незамедлительную выверку авизо внутренних расчетов с учреждениями Организации Объединенных Наций.

7. Глобальный экологический фонд

Задержки с закрытием проекта CCL-4A98 по оценке технологических потребностей

55. В разделе (с) главы 11 Руководства ЮНЕП по программам указано, что проект должен быть закрыт не позднее чем через 24 месяца после даты функционального завершения или прекращения проекта.

56. По итогам обзора управления проектами ГЭФ Комиссия пришла к выводу, что финансовое закрытие одного из проектов⁴ на сумму в размере 11,04 млн. долл. США было задержано на 4 месяца свыше предусмотренных 24 месяцев после функционального закрытия проекта в апреле 2013 года.

57. ЮНЕП-ГЭФ заявил, что эта задержка с закрытием финансовой отчетности была обусловлена, среди прочего, представлением партнерами-исполнителями отчета о расходах слишком поздно, чтобы учитывать неиспользованные остатки средств по проекту, а также ожиданием проведения итоговой

⁴ CCL-4A98.

оценки⁵. Комиссия считает, что длительные задержки с закрытием проектов могут повлечь за собой перерасход административных средств.

58. Комиссия рекомендует ЮНЕП-ГЭФ укрепить процедуры по последующей деятельности в связи с отчетами о расходах от партнеров-исполнителей, в том числе путем направления им регулярных напоминаний о своевременном представлении отчетов о расходах в целях содействия своевременному финансовому закрытию проектов.

D. Информация, сообщаемая руководством

59. ЮНЕП раскрыла следующую информацию, касающуюся списания сумм, выплат *ex gratia* и случаев мошенничества и предполагаемого мошенничества. На взгляд Комиссии, эти случаи незначительны, а руководство приняло адекватные меры по исправлению положения.

1. списание недостающей денежной наличности, дебиторской задолженности и имущества

60. ЮНЕП уведомила Комиссию о списании в течение 2014 года дебиторской задолженности на сумму 245 755,98 долл. США в соответствии с финансовым правилом 106.8 (более подробную информацию см. в приложении II).

2. Выплаты *ex gratia*

61. Администрация сообщила, что в течение рассматриваемого периода выплат *ex gratia* не производилось.

3. Случаи мошенничества и предполагаемого мошенничества

62. В соответствии с международными стандартами ревизии («Стандарт 240») Комиссия планирует проведение ревизий финансовых ведомостей исходя из того, что от нее будут разумно ожидать выявления существенных искажений и несоответствий (в том числе в результате мошенничества). Вместе с тем не следует полагаться на то, что в ходе нашей ревизии будут выявлены все искажения и несоответствия. Главную ответственность за предотвращение и выявление случаев мошенничества несет руководство.

63. В ходе ревизии Комиссия направляет руководству запросы, касающиеся его надзорной ответственности, связанной с оценкой рисков материального мошенничества и установленных процедур выявления рисков мошенничества и реагирования на них, включая любые конкретные риски, которые руководство выявило или которые были доведены до его сведения. Комиссия также запрашивает, известно ли руководству о каких-либо реальных, подозреваемых или предполагаемых случаях мошенничества. При этом запросы направляются также Управлению служб внутреннего надзора. Согласно дополнительным полномочиям, регулирующим проведение внешней ревизии, случаи мошенничества и предполагаемого мошенничества входят в перечень вопросов, которые должны быть упомянуты в докладе.

⁵ Итоговые оценки проводятся в конце того или иного проекта с целью оценки эффективности проекта и определения его результатов и воздействия.

64. В 2014 году Комиссия не выявила никаких случаев мошенничества, а ЮНЕП сообщила об отсутствии случаев мошенничества или предполагаемого мошенничества.

Е. Выражение признательности

65. Комиссия хотела бы выразить свою признательность за содействие и помощь, оказанные ее сотрудникам Директором-исполнителем и персоналом ЮНЕП.

(Подпись) Мусса Джума **Ассад**
Контролер и Генеральный ревизор
Объединенной Республики Танзания
Председатель Комиссии ревизоров
(Главный ревизор)

(Подпись) Сэр Эймьяс Ч.Э. **Морс**
Контролер и Генеральный ревизор
Соединенного Королевства Великобритании
и Северной Ирландии

(Подпись) Шаши Кант **Шарма**
Контролер и Генеральный ревизор Индии

30 июня 2015 года

Приложение I

Ход выполнения рекомендаций Комиссии ревизоров за финансовый год, закончившийся 31 декабря 2014 года

№	Финансовый период, в отношении которого рекомендация вынесена первоначально; ссылка на доклад	Пункт №	Краткое изложение рекомендации	Меры, о которых сообщило руководство	Оценка Комиссии	Статус после проверки			
						Выполнена	В процессе выполнения	Не выполнена	Утратила актуальность
1	2012–2013 годы; А/69/5/Add.7, глава II	26	<p>ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии:</p> <p>а) потребовать, чтобы сотрудники по вопросам управления финансовыми средствами внимательно следили за исполнением бюджета проектов для обеспечения соответствия расходов по проекту утвержденным ассигнованиям;</p> <p>б) усовершенствовать механизмы контроля за средствами, выделенными на осуществление проектов, и проводить ежемесячные выверки для обеспечения надлежащих утверждений перед любым перераспределением средств;</p> <p>с) поддерживать связь с Отделением Организации Объединенных Наций в Найроби в целях усовершенствования механизмов бюджетного контроля в рамках ИМИС, если будет сочтено полезным внести в эту систему какие-либо изменения перед тем, как она будет заменена новой системой общеорганизационного планирования ресурсов «Умоджа».</p>	<p>а) ЮНЕП соглашается с этой рекомендацией и уже предприняла шаги в целях укрепления контроля за осуществлением проектов. Состояние расходов по проектам периодически пересматривается, а сотрудники по управлению финансовыми средствами, нарушающие эту политику, уведомляются о том, что нарушение может привести к приостановлению их прав на удостоверение платежей. Помимо этого, 14 июля 2014 года Директор-исполнитель официально закрепил порядок подчинения сотрудников по управлению финансовыми средствами, включив в него прямой надзор со стороны как директора Управления операций в качестве второго аттестующего сотрудника для всех сотрудников по управлению финансовыми средствами, так и со стороны начальника по управлению ресурсами в качестве технического аттестующего сотрудника по финансовым и бюджетным вопросам;</p>	<p>Рекомендации (а) и (б) уже выполнены; рекомендации (с) должны быть рассмотрены после внедрения системы «Умоджа», чтобы обеспечить гарантированное наличие системы контроля за исполнением бюджета.</p>		X		

№	Финансовый период, в отношении которого рекомендация вынесена первоначально; ссылка на доклад	Пункт №	Краткое изложение рекомендации	Меры, о которых сообщило руководство	Оценка Комиссии	Статус после проверки			
						Выполнена	В процессе выполнения	Не выполнена	Утратила актуальность
2	2012–2013 годы; A/69/5/Add.7, глава II	31	Комиссия рекомендует ЮНЕП: а) создать хорошо продуманную базу данных ее партнеров-исполнителей для обеспечения надлежащего контроля и мониторинга информации; б) поддерживать достаточную документацию по авансам, выделяемым партнерам-исполнителям.	б) ЮНЕП соглашается с этой рекомендацией, отметив при этом, что уже несколько лет действуют процедуры, согласно которым дополнительные авансовые выплаты партнерам производятся лишь тогда, когда предыдущие авансы были в значительной степени освоены. с) ЮНЕП отмечает, что в свете внедрения системы «Умоджа», запланированного на 1 июня 2015 года, в ЮНЕП и других подразделениях, составляющих группу 3, внесение таких изменений в систему в настоящее время представляется нецелесообразным. Комитет ЮНЕП по партнерам тщательно рассматривает всех новых партнеров-исполнителей, а система ИМИС выступает в качестве центрального хранилища контактной информации, банковских реквизитов, финансовой и иной информации по всем партнерам-исполнителям ЮНЕП. Полный отчет о всех авансовых выплатах партнерам-исполнителям имеется в системе ИМИС, в том числе подробные или краткие отчеты о дебиторской задолженности по срокам оплаты.	Эта рекомендация считается выполненной.	X			

№	Финансовый период, в отношении которого рекомендация вынесена первоначально; ссылка на доклад	Пункт №	Краткое изложение рекомендации	Меры, о которых сообщило руководство	Оценка Комиссии	Статус после проверки			
						Выполнена	В процессе выполнения	Не выполнена	Утрачена актуальность
3	2012–2013 годы; A/69/5/Add.7, глава II	36	Комиссия рекомендует ЮНЕП укрепить деятельность по обеспечению представления остающихся актов ревизии и обеспечивать в будущем, чтобы все акты ревизии представлялись в сроки, установленные в соглашениях о сотрудничестве по проектам.	ЮНЕП соглашается с этой рекомендацией и отмечает достигнутый высокий уровень ее соблюдения — получение более чем 90 процентов сертификатов, требовавшихся за последние двухгодичные периоды, в качестве доказательства осуществления рекомендации. Неполучение отчетов от оставшейся небольшой процентной доли партнеров объясняется изменениями в составе сотрудников правительств, а также конфликтами и стихийными бедствиями в странах осуществления проектов. Мы также отмечаем, что получение актов ревизии зачастую происходит в течение одного года с момента окончания финансового периода, а не в течение 180 дней, как предписывается в рамках соглашения о сотрудничестве по проекту.	Считается выполненной, поскольку недостающие сертификаты были представлены и проверены.	X			
4	2012–2013 годы; A/69/5/Add.7, глава II	39	ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии укрепить планирование закупок и внедрить эффективные механизмы мониторинга и тщательного контроля за управлением контрактами, с тем чтобы свести к минимуму число случаев утверждения контрактов задним числом.	ЮНЕП соглашается с этой рекомендацией и отмечает, что она выполнялась начиная с марта 2013 года, когда были выпущены новые руководящие указания в отношении отказа от проведения конкурсных торгов (13 марта 2013 года), что привело к резкому сокращению случаев утверждения контрактов задним числом.	Выполнено	X			

№	Финансовый период, в отношении которого рекомендация вынесена первоначально; ссылка на доклад	Пункт №	Краткое изложение рекомендации	Меры, о которых сообщило руководство	Оценка Комиссии	Статус после проверки			
						Выполнена	В процессе выполнения	Не выполнена	Утратила актуальность
5	2012–2013 годы; A/69/5/Add.7, глава II	45	ЮНЕП согласилась с рекомендацией Комиссии относительно выявления и устранения причин задержек с закрытием проектов, с тем чтобы обеспечить финансовое закрытие всех проектов, оперативная деятельность по которым была прекращена, в течение 24 месяцев, как это предусмотрено в Руководстве по проектам ЮНЕП.	ЮНЕП соглашается с этой рекомендацией и уже приняла последовательные шаги по приведению в порядок систему ИМИС. В связи с подготовкой к внедрению системы «Умоджа» и в соответствии с этой рекомендацией ЮНЕП упорно работала по устранению ошибок в своих книгах, закрыв более 750 недействующих проектов в системе ИМИС.	Было закрыто более 750 недействующих проектов в системе ИМИС. Эта же рекомендация вынесена в пункте 50 настоящего доклада.				X
6	2012–2013 годы; A/69/5/Add.7, глава II	54	В целях обеспечения надлежащего представления данных и беспрепятственного и своевременного перехода на МСУГС Комиссия рекомендует ЮНЕП пересмотреть план перехода на МСУГС для удовлетворения неотложных потребностей в: а) проверке остающегося значительного объема непогашенных обязательств до подготовки пробных финансовых ведомостей; б) проведении обзора своей давно просроченной дебиторской задолженности в целях создания резерва на покрытие сомнительных долгов; в) исправлении ошибок, обнаруженных в данных по имуществу длительного пользования; г) тесном сотрудничестве с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций для выверки информации по соглашениям с донорами.	ЮНЕП соглашается с этими рекомендациями и отмечает, что они были выполнены в рамках подготовки к внедрению системы «Умоджа».	Проверены и отмечены как прошедшие проверку в ходе подготовки к внедрению МСУГС и системы «Умоджа».	X			

№	Финансовый период, в отношении которого рекомендация вынесена первоначально; ссылка на доклад	Пункт №	Краткое изложение рекомендации	Меры, о которых сообщило руководство	Оценка Комиссии	Статус после проверки			
						Выполнена	В процессе выполнения	Не выполнена	Утратила актуальность
7	2010–2011 годы; A/67/5/Add.6, глава II	46	<p>ЮНЕП было рекомендовано:</p> <p>а) провести анализ характера своих отношений с каждым из фондов многосторонних природоохранных соглашений с полным учетом степени, в которой фонды успели внедрить процедуры, выводящие их за рамки оперативного и финансового контроля со стороны ЮНЕП;</p> <p>б) в связи с переходом на МСУГС определить, останутся ли фонды многосторонних природоохранных соглашений под оперативным и финансовым контролем ЮНЕП.</p>	<p>ЮНЕП соглашается с этими рекомендациями и отмечает, что, по согласованию с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций и Комиссией, многосторонние природоохранные соглашения и Многосторонний фонд были полностью консолидированы в финансовых ведомостях ЮНЕП за 2014 год.</p>	<p>Финансовые ведомости за год, закончившийся 31 декабря 2014 года, были полностью консолидированы с другими структурами, действующими в рамках ЮНЕП.</p>	X			
8	2010–2011 годы; A/67/5/Add.6, глава II	66	<p>Комиссия рекомендует ЮНЕП рассмотреть практическую целесообразность внедрения процедур для минимизации рисков, возникающих в результате колебаний валютных курсов в соответствии с указаниями Центральных учреждений Организации Объединенных Наций и проанализировать соответствующие затраты и выгоды.</p>	<p>Эта рекомендация относилась к механизму фиксированного валютного курса, который был принят Исполнительным комитетом Многостороннего фонда. В рамках выполнения рекомендации Комиссии Многосторонний фонд просил ЮНЕП провести обзор и отчитаться Исполнительному комитету по вопросу о целесообразности внедрения процедур для уменьшения курсовых рисков. Этот отчет был представлен Исполнительному комитету на его 72-м заседании, состоявшемся в Монреале 12–16 мая 2014 года.</p>	<p>Считается выполненной, поскольку отчет был представлен Исполнительному комитету на его 72-м заседании, состоявшемся в Монреале 12–16 мая 2014 года и посвященном вопросу о том, каким образом уменьшить курсовые риски.</p>	X			

№	Финансовый период, в отношении которого рекомендация вынесена первоначально; ссылка на доклад	Пункт №	Краткое изложение рекомендации	Меры, о которых сообщило руководство	Оценка Комиссии	Статус после проверки			
						Выполнена	В процессе выполнения	Не выполнена	Утратила актуальность
9	2010–2011 годы; A/67/5/Add.6, глава II	69	Комиссия подтвердила свою ранее вынесенную рекомендацию о том, чтобы ЮНЕП разработала конкретные процедуры покрытия обязательств по выплатам при прекращении службы и после выхода на пенсию, для представления их на рассмотрение и утверждение Совету управляющих и Генеральной Ассамблее. Комиссия признает тот факт, что ЮНЕП потребует обратиться к Центральным учреждениям Организации Объединенных Наций за консультацией по этому вопросу.	Выполнение этой рекомендации выходит за рамки непосредственного контроля ЮНЕП и требует разработки соответствующей политики со стороны Централных учреждений Организации Объединенных Наций. ЮНЕП направила эту рекомендацию Департаменту по вопросам управления.	Ожидается разработка соответствующей политики Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций. ЮНЕП уже вступила в контакт с Департаментом по вопросам управления.		X		
10	2010–2011 годы; A/67/5/Add.6, глава II	76	ЮНЕП рекомендовано, во взаимодействии с Отделением Организации Объединенных Наций в Найроби, испрашивать указания и разъяснения Централных учреждений Организации Объединенных Наций по вопросам управления рисками, обусловленными колебаниями валютных курсов, в отношении значительных остатков средств, не деноминированных в долларах США, в рамках своего инвестиционного пула.	Эта рекомендация была связана с наличием у ЮНЕП евро в денежном пуле евро на сумму 145 млн. евро по состоянию на 31 декабря 2011 года. В соответствии с этой рекомендацией ЮНЕП запросила указания из Централных учреждений Организации Объединенных Наций, откуда в ЮНЕП поступила рекомендация сохранить средства в евро в объеме, не превышающем необходимую сумму для покрытия потребностей в краткосрочных расходах в евро. По состоянию на 31 декабря 2014 года остаток денежного пула евро составлял 11 млн. евро. Кроме того, Директор-исполнитель утвердил предложение о преобразовании	Считается выполненной, поскольку руководящие указания Централных учреждений Организации Объединенных Наций уже были получены, а евро были сохранены в объеме, достаточном для покрытия потребностей в краткосрочных расходах в евро.		X		

№	Финансовый период, в отношении которого рекомендация вынесена первоначально; ссылка на доклад	Пункт №	Краткое изложение рекомендации	Меры, о которых сообщило руководство	Оценка Комиссии	Статус после проверки				
						Выполнена	В процессе выполнения	Не выполнена	Утратила актуальность	
11	2008–2009 годы; A/65/5/Add.6, глава II	38	Продолжать подготовку к внедрению МСУГС в сотрудничестве с Отделением Организации Объединенных Наций в Найроби; и уточнить свои потребности для перехода от программного обеспечения «Кристалл» к будущей системе общеорганизационного планирования ресурсов Секретариата («Умоджа»).	всех взносов неамериканских государств в доллары США, оставив в евро только суммы, требуемые для удовлетворения оперативных потребностей.	ЮНЕП соглашается с этой рекомендацией, которая в настоящее время находится в процессе выполнения. ЮНЕП соблюдает требования МСУГС начиная с января 2014 года и будет внедрять систему «Умоджа» 1 июня 2015 года. Внедрение системы «Умоджа» также повлечет за собой прекращение использования программного обеспечения «Кристалл» и внедрение в полном объеме инструмента «Бизнес объектс» для целей отчетности.	Система «Умоджа» начнет функционировать в июне 2015 года, поэтому эта рекомендация классифицируется как находящаяся в процессе выполнения.		X		
12	2008–2009 годы; A/65/5/Add.6, глава II	88	В сотрудничестве с администрацией Центральные учреждения Организации Объединенных Наций пересмотреть порядок учета субсидий на образование.	Выполнение этой рекомендации выходит за рамки непосредственного контроля ЮНЕП и требует разработки соответствующей политики со стороны Центральные учреждения Организации Объединенных Наций. ЮНЕП направила эту рекомендацию Департаменту по вопросам управления.	Ожидается разработка соответствующей политики Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций.			X		
13	2008–2009 годы; A/65/5/Add.6, глава II	129	Рассмотреть возможность пересмотра своей политики в отношении оценки обязательств, связанных с компенсацией за отпуск, в ходе внедрения в ней МСУГС.	ЮНЕП соблюдает требования МСУГС с января 2014 года. Остатки отпускных дней резервируются в книгах ЮНЕП в качестве обязательств на основе актуарных данных и в соответствии с положениями политики по МСУГС.	Отмечено при рассмотрении финансовых ведомостей за год, закончившийся 31 декабря 2014 года.		X			

№	Финансовый период, в отношении которого рекомендация вынесена первоначально; ссылка на доклад	Пункт №	Краткое изложение рекомендации	Меры, о которых сообщило руководство	Оценка Комиссии	Статус после проверки			
						Выполнена	В процессе выполнения	Не выполнена	Утратила актуальность
14	2008–2009 годы; A/65/5/Add.6, глава II	177	В координации с Отделением Организации Объединенных Наций в Найроби воспользоваться выгодами от предстоящего внедрения новой системы общеорганизационного планирования ресурсов в целях ликвидации записей в первичном учетном документе; а также усилить внутренний контроль за записями в первичном учетном документе и предоставлением прав доступа для их осуществления.	ЮНЕП, действуя в координации с Отделением Организации Объединенных Наций в Найроби, внедряет систему «Умоджа» 1 июня 2015 года при поддержке со стороны Центральных учреждений Организации Объединенных Наций.	Ожидается, что система «Умоджа» начнет функционировать в июне 2015 года.		X		
15	2006–2007 годы; A/65/5/Add.6, глава II	112	Разработать механизм целевого финансирования для сбалансированного выполнения своих обязательств, связанных с выплатами при прекращении службы и после выхода в отставку, и представить его своему Совету управляющих и Генеральной Ассамблее для рассмотрения и одобрения.	Выполнение этой рекомендации выходит за рамки непосредственного контроля ЮНЕП и требует разработки соответствующей политики со стороны Центральных учреждений Организации Объединенных Наций. ЮНЕП направила эту рекомендацию Департаменту по вопросам управления.	Ожидается разработка соответствующей политики Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций.		X		
Всего						8	6	0	1
Процент						53	40	0	7

Приложение II

Списанные суммы

А. Списанные суммы

Сводная информация о списанных активах (В долл. США)

№	Категория (активы, товарно-материальные запасы, денежная наличность)	Текущий год	Предыдущий год	Увеличение
1	Дебиторская задолженность	245 755,98	95 784	149 971,98
	Всего	245 755,98	95 784	149 971,98

В. Отдельные списанные суммы

Списание дебиторской задолженности за период, закончившийся 31 декабря 2014 года. (В долл. США)

Категория	Где одобрено	Меморандум об одобрении: кем утвержден	Тип получателя платежа ^a	Идентификационный номер получателя платежа	Дата одобрения списания	Фонд, из которого проведена выплата	Код об-ходов по бухгалтерским книгам 3160 или 6310	Код статьи расходов по общему бухгалтерскому плану 9238	№ документа в системе ИМИС (PXXX, JNLV)	Сумма
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	72981	3 ноября 2014 года	BCL	3160	9238	115480	42,68
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	559042	3 ноября 2014 года	CPL	3160	9238	115480	1 952,00
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	519218	3 ноября 2014 года	FBL	3160	9238	115480	640,00
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	277088	3 ноября 2014 года	FEL	3160	9238	115480	15,26

Категория	Где одобрено	Меморандум об одобрении: кем утвержден	Тип получателя платежа ^a	Идентификационный номер получателя платежа	Дата одобрения списания	Фонд, из которого изведена выплата	Код общегалтерских книг 3160 или 6310	Код статьи расходов по общему бухгалтерскому книгам 3160 ^b	№ документа в системе ИМИС (PXXX, JNLV)	Сумма
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	349147	3 ноября 2014 года	FPL	3160	9238	115480	1,28
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	578385	3 ноября 2014 года	FPL	3160	9238	115480	3 780,96
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	691109	3 ноября 2014 года	FPL	3160	9238	115480	133,18
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	696586	3 ноября 2014 года	FPL	3160	9238	115480	125,35
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	501086	3 ноября 2014 года	RED	3160	9238	115480	23,67
Д/З	Местный уровень	Г-н А. Штайнер, Директор-исполнитель Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде	Сотрудник	549807	6 марта 2014 года	IML	3160	9238	118072	3 322,57
Д/З	Местный уровень	Г-н А. Штайнер, Директор-исполнитель Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде	Сотрудник	447382	6 марта 2014 года	QWL	3160	9238	118072	20 245,59
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Правительство — государство-член	0030	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	85 280,39
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Правительств — государство-член	K398	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	23 795,78
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Правительство — другое правительство	N259	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	5 441,10

Категория	Где одобрено	Меморандум об одобрении: кем утвержден	Тип получателя платежа ^a	Идентификационный номер получателя платежа	Дата одобрения списания	Фонд, из которого проведена выплата	Код бухгалтерских книг 3160 или 6310	Код статьи расходов по общему бухгалтерскому книгам 3160 ^b	№ документа в системе ИМИС (PXXX, JNLV)	Сумма
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Другие структуры системы Организации Объединенных Наций	0517	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	6 300,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	107684	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	2 677,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	129577	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	7 097,34
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	1477	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	1 198,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	169849	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	1 010,01
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	175166	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	4 974,68
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	193444	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	21 126,69
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	256945	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	9 700,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	269652	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	1 440,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	270455	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	1 120,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	295005	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	19 473,00

Категория	Где одобрено	Меморандум об одобрении: кем утвержден	Тип получателя платежа ^a	Идентификационный номер получателя платежа	Дата одобрения списания	Фонд, из которого изведена выплата	Код бухгалтерских книг 3160 или 6310	Код статьи расходов по общему бухгалтерскому книгам 3160 ^b	№ документа в системе ИМИС (PXXX, JNLV)	Сумма
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	34053	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	1 188,63
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	344776	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	750,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	38176	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	1 774,93
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	44540	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	14 958,45
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	475424	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	5 692,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	518092	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	530,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	736215	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	2 507,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	819001	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	4 268,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	819133	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	3 778,81
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	819416	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	2 566,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	820086	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	7 045,00
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	845898	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	584,46

Категория	Где одобрено	Меморандум об одобрении: кем утвержден	Тип получателя платежа ^a	Идентификационный номер получателя платежа	Дата одобрения списания	Фонд, из которого изведена выплата	Код бухгалтерских книг 3160 или 6310	Код статьи расходов по общему бухгалтерским книгам 3160 ^b	№ документа в системе ИМИС (PXXX, JNLV)	Сумма
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	853578	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	744,29
Д/З	Местный уровень	Г-н К. Бувье, Директор Управления операций и общеорганизационного обслуживания, ЮНЕП	Сотрудник	854424	5 марта 2015 года	BYL	3160	9238	118941	824,00
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	533691	9 марта 2015 года	CPL	3160	9238	119121	50,00
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	701212	9 марта 2015 года	CPL	3160	9238	119121	188,46
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	4702	9 марта 2015 года	FPL	3160	9238	119121	429,10
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Поставщик	544	9 марта 2015 года	FPL	3160	9238	119121	51,78
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Консультант	271116	9 марта 2015 года	GFL	3160	9238	119121	481,50
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Сотрудник	478562	9 марта 2015 года	MDL	3160	9238	119121	23,10
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Консультант	109224	9 марта 2015 года	NFL	3160	9238	119121	78,25
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Другие лица	409483	9 марта 2015 года	QML	3160	9238	119121	161,49

Категория	Где одобрено	Меморандум об одобрении: кем утвержден	Тип получателя платежа ^a	Идентификационный номер получателя платежа	Дата одобрения списания	Фонд, из которого проведена выплата	Код об-щих бухгалтерских книг		Код статьи расходов по общему бухгалтерскому балансу	№ документа в системе ИМИС (PУXX, JNLV)	Сумма
							3160	или 6310	3160 ^b		
Д/З	Местный уровень	Г-н Барабанов, Директор Отдела административного обслуживания, Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	Другие лица	442856	9 марта 2015 года	SEL	3160	9238	119121	1 043,00	
Д/З	Местный уровень		Сотрудник	447382		JCL	3160	9238	118072	-20 245,59	
Д/З	Местный уровень		Сотрудник	549807		JCL	3160	9238	118072	-3 322,57	
Д/З	Местный уровень		Сотрудник	354728		FPL	3160	9238	107982	-1 310,64	
Итого										245 755,98	
Всего										245 755,98	

Сокращения: Д/З — дебиторская задолженность; BCL — Целевой фонд для Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением; BYL — Общий целевой фонд для Конвенции о биологическом разнообразии; CPL — параллельные взносы в поддержку деятельности Фонда окружающей среды; FBL — Целевой фонд технического сотрудничества для обеспечения применения системы финансирования на компенсационной основе проектов в рамках Глобального экологического фонда; FEL — бюджет вспомогательных расходов Фонда окружающей среды на двухгодичный период; FPL — программные мероприятия Фонда окружающей среды ЮНЕП; GFL — Целевой фонд технического сотрудничества для осуществления силами ЮНЕП мероприятий, финансируемых Глобальным экологическим фондом; IML — Целевой фонд технического сотрудничества для осуществления силами ЮНЕП мероприятий, финансируемых Многосторонним фондом; JCL — Целевой фонд технического сотрудничества в целях создания международного центра экологических технологий в Японии; JNLV — авизо; MDL — Целевой фонд технического сотрудничества для осуществления силами ЮНЕП мероприятий, финансируемых Фондом по достижению целей в области развития, закрепленных в Декларации тысячелетия; NFL — Целевой фонд технического сотрудничества для осуществления рамочного соглашения между ЮНЕП и правительством Норвегии; PУXX — номер за предыдущий год; QML — поддержка Средиземноморского плана действий; QWL — поддержка Конвенции об охране мигрирующих видов диких животных; RED — Целевой фонд технического сотрудничества для поддержки программы работы и обязанностей Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в рамках Программы сотрудничества Организации Объединенных Наций по сокращению выбросов, обусловленных обезлесением и деградацией лесов в развивающихся странах; SEL — Целевой фонд технического сотрудничества для осуществления соглашения со Швецией; ЮНЕП — Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде.

^a Поставщики, правительства, учреждения/другие структуры системы Организации Объединенных Наций, бывшие сотрудники, консультанты, участники совещания, другие лица (например, устные переводчики) и т.д.

^b Код статьи расходов 9238 по общим бухгалтерским книгам 3160 был создан для регистрации списанных сумм. Просьба выверить баланс кода статьи расходов 9238 по общим бухгалтерским книгам 3160 с балансом, указанным в этой колонке.

Глава III

Удостоверение финансовой отчетности

Письмо главного финансового сотрудника Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби от 31 марта 2015 года на имя Председателя Комиссии ревизоров

Финансовая отчетность Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года, подготовлена в соответствии с правилом 106.1 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций и правилом 213.3 Финансовых правил Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде.

Краткое изложение основных положений учетной политики, использованных при подготовке этой отчетности, приводится в примечаниях к финансовым ведомостям. Эти примечания и сопровождающие их таблицы содержат дополнительную информацию и разъяснения относительно финансовой деятельности Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в течение периода, охватываемого этой отчетностью.

Удостоверяющие полномочия, определенные в финансовых правилах 105.5 и 105.7–105.9 Организации Объединенных Наций, предоставлены Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде. Ответственность за отчетность и исполнение функции их утверждения согласно определению, данному в статье VI и финансовом правиле 105.6 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций, возложена на Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби.

В соответствии с предоставленными мне полномочиями я удостоверяю, что прилагаемая финансовая отчетность Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года, составлена правильно.

(Подпись) Кристофер Керкколди

Главный финансовый сотрудник

Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби

Глава IV

Проведенный администрацией обзор финансового положения за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года

Введение

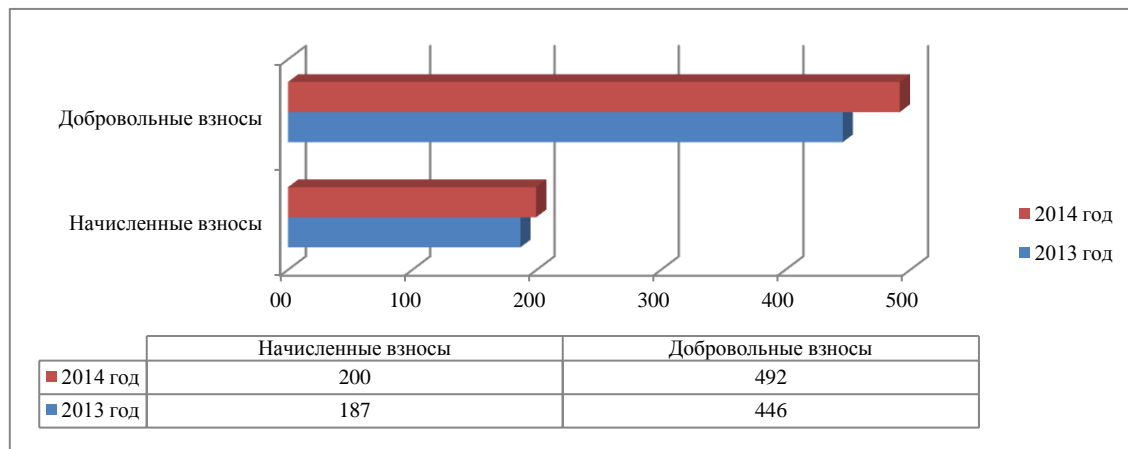
1. Директор-исполнитель имеет честь настоящим представить финансовый доклад вместе с отчетностью Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, включая отчетность Фонда окружающей среды, отчетность связанных с Программой целевых фондов и другую соответствующую отчетность за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года. Финансовая отчетность состоит из пяти ведомостей и примечаний к ним. В соответствии с финансовым правилом 106.1 эта финансовая отчетность была препровождена Комиссии ревизоров 31 марта 2015 года.
2. Это первая финансовая отчетность Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, подготовленная в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС).
3. С учетом того, что в этом году впервые отчетность готовилась в соответствии с требованиями МСУГС, сравнительные данные за годичный период, закончившийся 31 декабря 2013 года, отражены только в ведомости финансового положения. В надлежащих случаях данные были пересчитаны.
4. Поступления и расходы по линии регулярного бюджета в части, касающейся Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, приводятся в томе I («Связанная сторона»), однако для полноты картины они также включены в эти финансовые ведомости.
5. Примечания и таблицы, включенные в настоящие финансовые ведомости, являются их неотъемлемой частью.

Общий обзор

Все фонды

6. В ведомостях I–V отражены сводные показатели всей деятельности ЮНЕП, включая Фонд окружающей среды, регулярный бюджет, другие целевые фонды, содействующие реализации программы работы ЮНЕП, целевые фонды в поддержку межнациональных природоохранных соглашений ЮНЕП и Многосторонний фонд, расходы на вспомогательное обслуживание программ, которые содействуют осуществлению программы работы ЮНЕП и реализации многосторонних природоохранных соглашений, а также выплаты при прекращении службы и после выхода на пенсию за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года.
7. На следующей диаграмме отражены данные о поступлениях ЮНЕП за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года, в сопоставлении с данными за годичный период, закончившийся 31 декабря 2013 года, в разбивке по основным источникам финансирования.

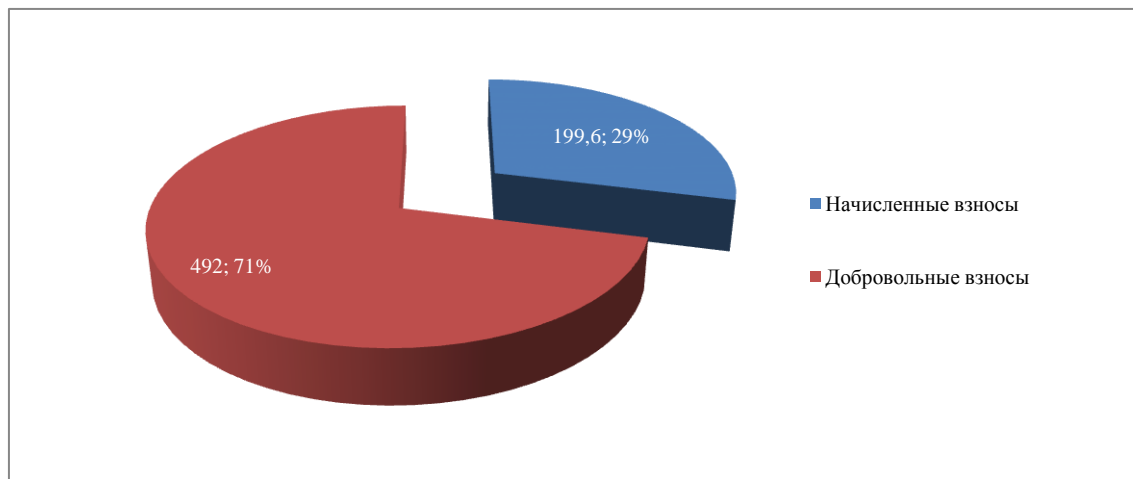
(В млн. долл. США)



8. Взносы за 2014 год рассчитаны в соответствии с методикой учета МСУГС, в то время как данные за 2013 год — в соответствии со Стандартами учета системы Организации Объединенных Наций. За этот период отмечено увеличение общего объема взносов на 58,3 млн. долл. США (9,2 процента). Объем начисленных взносов возрос на 12,6 млн. долл. США (6,7 процента), главным образом в результате увеличения на 7 млн. долл. США ассигнований из регулярного бюджета на нужды ЮНЕП. Начисленные взносы включают 16,2 млн. долл. США в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций, 52,8 млн. долл. США на осуществление конвенций и протоколов и 130,5 млн. долл. США в Многосторонний фонд. Что касается начисленных взносов, то переход со Стандартов учета Организации Объединенных Наций на МСУГС оказал сравнительно небольшое влияние на порядок учета. Вместе с тем объем добровольных взносов увеличился на 47,1 млн. долл. США, что частично объясняется изменениями в методике учета, согласно которым в отличие от Стандартов учета системы Организации Объединенных Наций, предусматривающих, что поступления учитываются лишь по получении наличных средств или твердого обязательства, в соответствии с МСУГС поступления учитываются после подписания соглашения о финансировании.

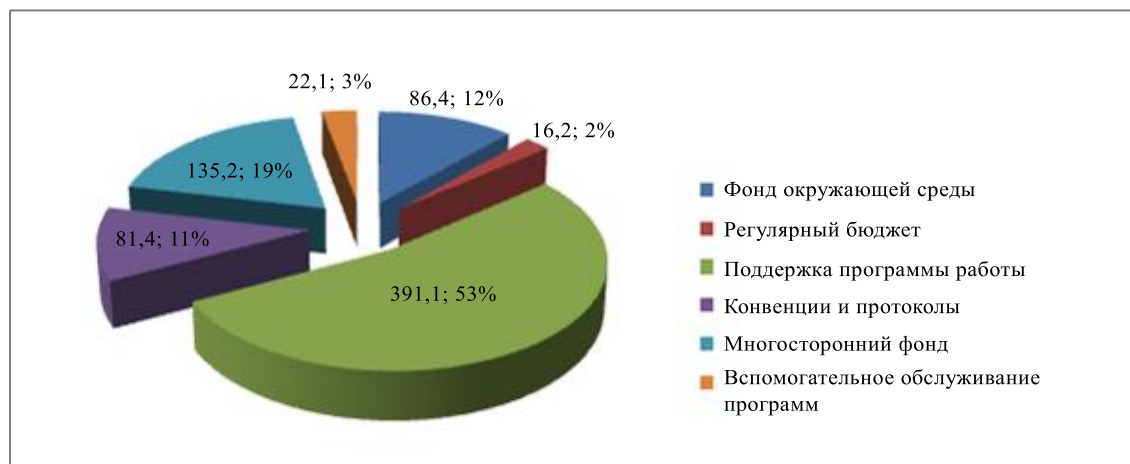
9. На следующей диаграмме показаны поступления ЮНЕП за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года, в разбивке по источникам финансирования.

(В млн. долл. США)



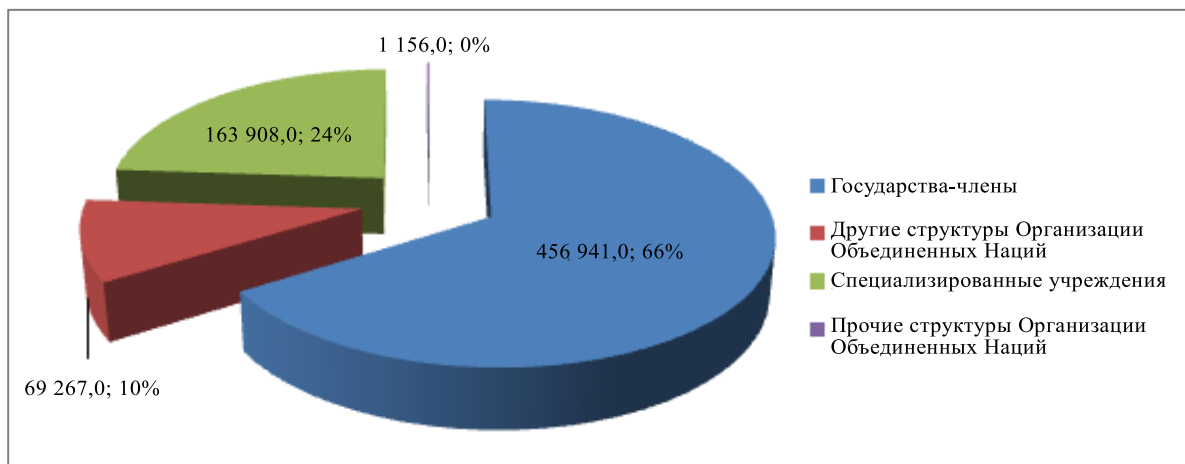
10. Ниже показано распределение поступлений в разбивке по сегментам до взаимозачетов.

(В млн. долл. США)



11. Ниже показано распределение взносов в разбивке по типу источника выплат.

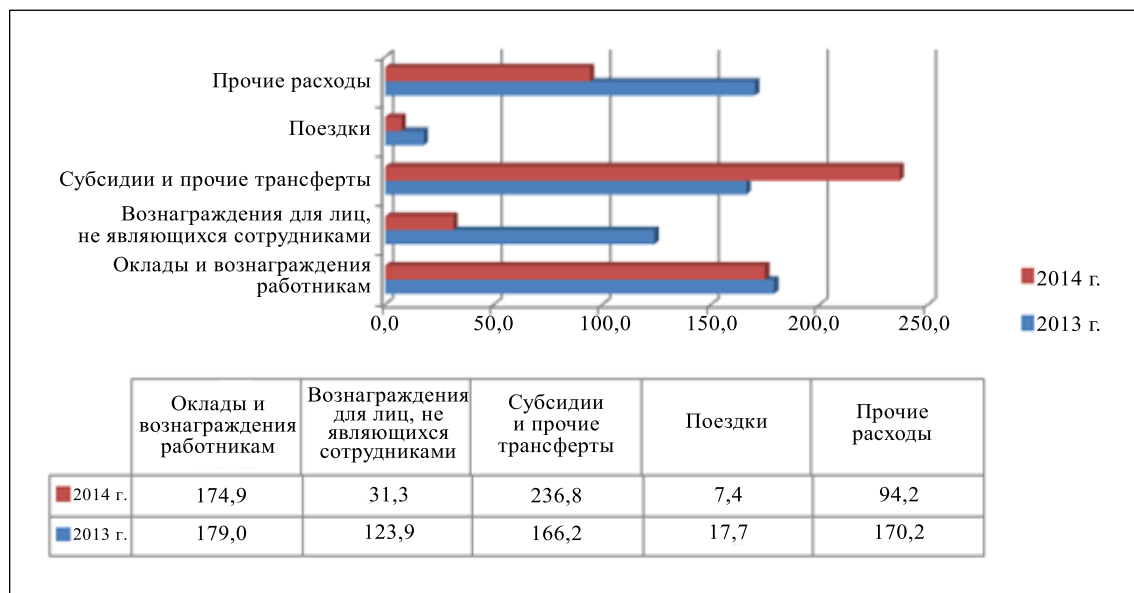
(В млн. долл. США)



12. Общий объем расходов уменьшился на 112,4 млн. долл. США (17,1 процента) — с 657,0 млн. долл. США до 552,4 млн. долл. США.

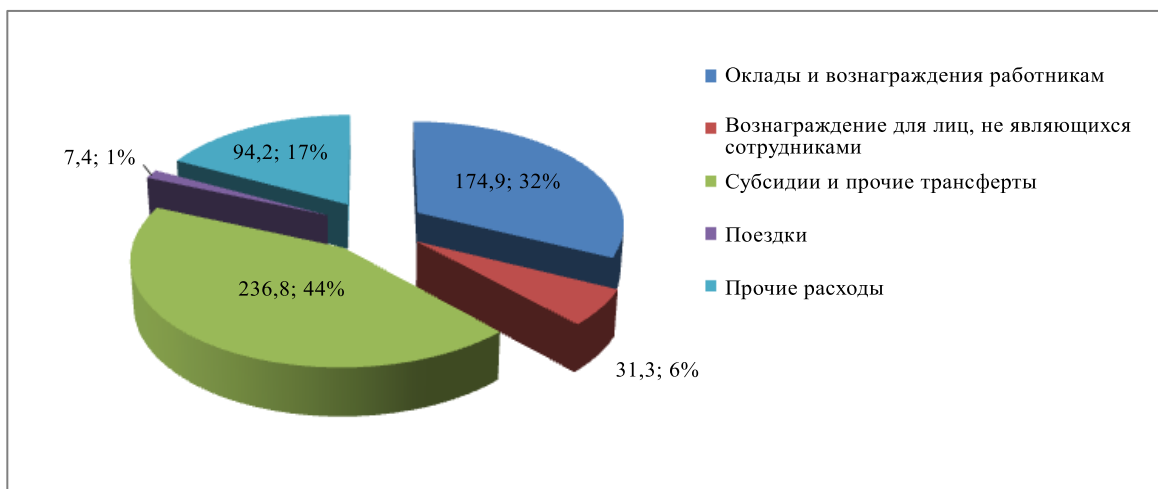
13. Ниже приведены сопоставительные данные о расходах за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года, и годичный период, закончившийся 31 декабря 2013 года, в разбивке по характеру расходов.

(В млн. долл. США)



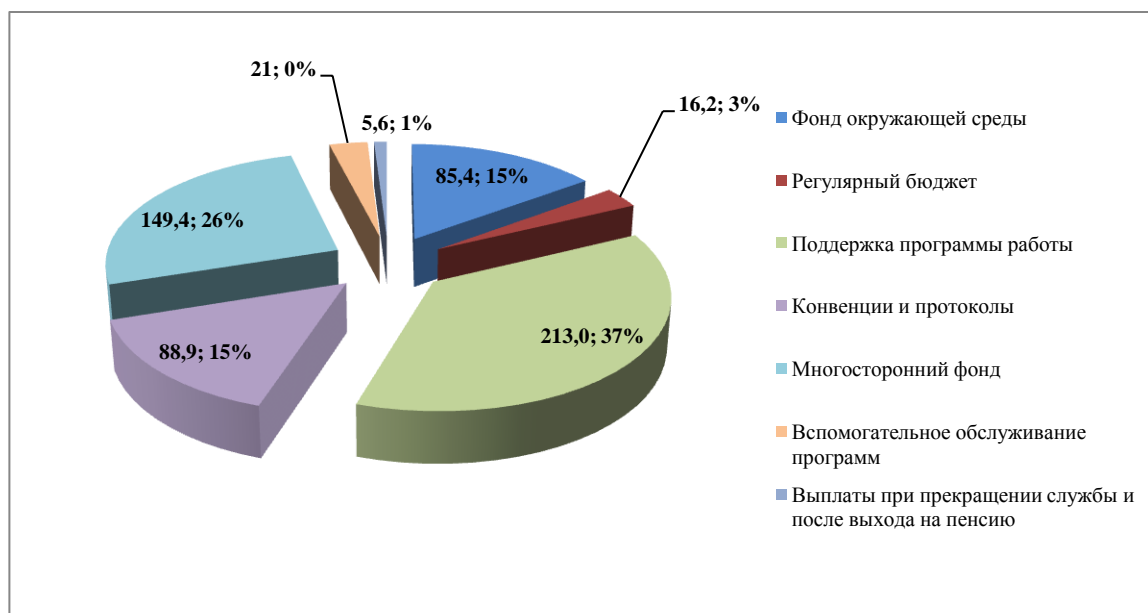
14. Ниже показаны расходы за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года, в разбивке по характеру расходов:

(В млн. долл. США)



15. Ниже показано распределение расходов по сегментам до взаимозачетов.

(В млн. долл. США)



16. Объем денежной наличности (денежные средства и их эквиваленты) увеличился на 25,4 млн. долл. США (21,6 процента) — со 117,6 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 2013 года до 143,0 млн. долл. США.

17. Общая сумма активов сократилась на 11,9 млн. долл. США (0,8 процента) — с 1555,2 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 2013 года до 1543,3 млн. долл. США.

18. Общая сумма обязательств сократилась на 134,5 млн. долл. США (24,9 процента) — с 541,2 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 2013 года до 406,7 млн. долл. США.

19. Чистая сумма активов увеличилась на 122,6 млн. долл. США (12,1 процента) — с 1014,0 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 2013 года до 1136,6 млн. долл. США.

20. В таблице IV.1 приводится краткая информация о других ключевых показателях ЮНЕП за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года, в сопоставлении с показателями за годичный период, закончившийся 31 декабря 2013 года.

Таблица IV.1
Другие ключевые показатели
(В млн. долл. США)

	2014 год	2013 год	Увеличение/ (сокращение)	Изменение (в процентах)
Поступления по линии начисленных взносов	199,6	187,0	12,6	6,7
Поступления по линии добровольных взносов	491,7	446,0	45,7	10,2
Общая сумма поступлений по линии взносов	691,3	633,0	58,3	9,2
Денежные средства и их эквиваленты	143,0	117,6	25,4	21,6
Краткосрочные инвестиции	259,6	267,6	(8,0)	(3,0)
Долгосрочные инвестиции	221,6	207,7	13,9	6,7
Общая сумма денежной наличности и инвестиций	624,2	592,9	31,3	5,3
Начисленные взносы к получению	64,0	66,6	(2,6)	(3,9)
Добровольные взносы к получению	470,7	317,7	153,0	48,2
Общая сумма взносов к получению	534,7	384,3	150,4	39,1
Авансовые трансферты	333,1	327,9	5,2	1,6
Прочие активы	50,6	249,0	(198,4)	(79,7)
Кредиторская задолженность и начисленная кредиторская задолженность	44,1	31,9	12,2	38,2
Обязательства по вознаграждениям работникам	165,9	125,5	40,4	32,2
Прочие обязательства	196,7	383,7	(187,0)	(48,7)

Накопившиеся обязательства по выплатам при прекращении службы и после выхода на пенсию

21. ЮНЕП в полном объеме начисляет выплаты при прекращении службы и после выхода на пенсию, включая выполнение обязательств по плану медицинского страхования после выхода на пенсию, оплату ежегодного отпуска и осуществление репатриационных выплат. Следует отметить, что ЮНЕП ежемесячно резервирует на репатриационные выплаты сумму в размере 8 процентов от чистого оклада.

22. Сумма накопившихся остатков средств по состоянию на 31 декабря 2014 года была скорректирована, чтобы отразить текущие обязательства на 31 декабря 2014 года, подтвержденные результатами актуарного исследования, проведенного в 2014 году консультативной компанией по заказу Секретариата Организации Объединенных Наций от имени ЮНЕП. В результате включения этих обязательств в полном объеме в финансовую отчетность по состоянию на 31 декабря 2014 года совокупные расходы, не обеспеченные финансированием, в размере 132,5 млн. долл. США отражены в ведомости чистых активов.

Глава V

Финансовые ведомости и пояснительные примечания к ним за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

I. Ведомость финансового положения по состоянию на 31 декабря 2014 года

(В тыс. долл. США)

	Приме- чания	На 31 декабря 2014 года	Начальное сальдо на 1 января 2014 года
Активы			
Активы, относящиеся к текущему периоду			
Денежные средства и их эквиваленты	7	142 984	117 596
Инвестиции	8	259 613	267 647
Начисленные взносы к получению	9	55 359	42 657
Добровольные взносы к получению	10	470 695	317 674
Авансовые трансферты	11	228 849	184 479
Прочие активы	12	50 602	249 030
Общая сумма активов, относящихся к текущему периоду		1 208 102	1 179 083
Активы, не относящиеся к текущему периоду			
Инвестиции	8	221 570	207 749
Начисленные взносы к получению	9	8 655	23 962
Авансовые трансферты	11	104 220	143 441
Основные средства	14	760	977
Общая сумма активов, не относящихся к текущему периоду		335 205	376 129
Общая сумма активов		1 543 307	1 555 212
Обязательства			
Обязательства, относящиеся к текущему периоду			
Кредиторская задолженность и начисленная задолженность	16, 24	44 126	31 860
Обязательства по вознаграждениям работникам	17	8 557	6 807
Резервы под обязательства	18	–	150
Прочие обязательства	19, 24	196 736	383 712
Общая сумма обязательств, относящихся к текущему периоду		249 419	422 529
Обязательства, не относящиеся к текущему периоду			
Обязательства по вознаграждениям работникам	17	157 320	118 676
Общая сумма обязательств, не относящихся к текущему периоду		157 320	118 676
Общая сумма обязательств		406 739	541 205

	<i>Примечания</i>	<i>На 31 декабря 2014 года</i>	<i>Начальное сальдо на 1 января 2014 года</i>
Чистые активы			
Совокупный накопленный профицит/(дефицит) — неограниченное использование	20	1 104 690	982 842
Совокупный накопленный профицит — ограниченное использование	20	—	—
Резервы	20	31 878	31 165
Общая сумма чистых активов		1 136 568	1 014 007
Общая сумма обязательств и чистых активов		1 543 307	1 555 212

Сопроводительные примечания к настоящим финансовым ведомостям являются их неотъемлемой частью.

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

II. Ведомость финансовых результатов за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года

(В тыс. долл. США)

	Примечания	На 31 декабря 2014 года
Поступления		
Начисленные взносы	21	199 594
Добровольные взносы	21	491 678
Инвестиционный доход	24	5 398
Прочие поступления от возмездных операций	22	878
Общая сумма поступлений		697 548
Расходы		
Оклады, надбавки и вознаграждения работникам	23	174 935
Вознаграждение и надбавки для лиц, не являющихся сотрудниками	23	31 265
Субсидии и прочие трансферты	23, 29	236 763
Предметы снабжения и расходные материалы		7 417
Амортизация материальных и нематериальных активов	14, 15	266
Поездки		14 641
Общие оперативные расходы	23	61 820
Прочие расходы	23	15 723
Курсовые убытки в результате применения фиксированных курсов	23	1 784
Общая сумма расходов		544 614
Профицит/(дефицит) за период		152 934

Сопроводительные примечания к настоящим финансовым ведомостям являются их неотъемлемой частью.

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде
III. Ведомость финансовых результатов в связи с изменениями в чистых активах за годичный период, закончившийся
31 декабря 2014 года

(В тыс. долл. США)

	<i>Совокупный накоплен- ный профицит/ (дефицит) — неогра- ниченное использование</i>	<i>Совокупный накоп- ленный профицит — ограниченное исполь- зование</i>	<i>Резервы</i>	<i>Итого</i>
Объем чистых активов на начало периода (1 января 2014 года)	717 658	—	31 165	748 823
Корректировки для приведения в соответствие с МСУГС				
Перевод из категории оперативных резервов в категорию совокупного накопленного профицита	8 081	—	—	8 081
Первоначальное принятие к учету дебиторской задолженности, связанной с добровольными взносами	212 605	—	—	212 605
Первоначальное принятие к учету начислений	(3 855)	—	—	(3 855)
Первоначальное принятие к учету основных средств	977	—	—	977
Первоначальное принятие к учету резерва на покрытие сомнительной задолженности по взносам	27 645	—	—	27 645
Первоначальное принятие к учету начислений по вознаграждениям работникам	(11 595)	—	—	(11 595)
Первоначальное принятие к учету прочих начислений по вознаграждениям работникам	(56 177)	—	—	(56 177)
Первоначальное принятие к учету условных обязательств	87 653	—	—	87 653
Снятие с учета непогашенных обязательств	(150)	—	—	(150)
Общая сумма корректировок для приведения в соответствие с МСУГС	265 184	—	—	265 184
Пересчитанное сальдо на начало периода	982 842	—	31 165	1 014 007
Изменения в чистых активах				
Трансферты в резервы	(713)	—	713	—
Прочие корректировки суммы чистых активов	(141)	—	—	(141)
Актuarные прибыли и убытки	(30 232)	—	—	(30 232)
Профицит/(дефицит) за период	152 934	—	—	152 934
Общая сумма принятых к учету поступлений и расходов за период	121 848	—	713	122 561
Объем чистых активов на конец периода	1 104 690	—	31 878	1 136 568

Сопроводительные примечания к настоящим финансовым ведомостям являются их неотъемлемой частью.

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

**IV. Ведомость движения денежных средств за годичный период,
закончившийся 31 декабря 2014 года
(В тыс. долл. США)**

	<i>На 31 декабря 2014 года</i>	
	<i>Примечания</i>	
Движение денежных средств в связи с оперативной деятельностью		
Профицит/(дефицит) за рассматриваемый период		152 934
Движение неденежных средств		
Амортизация материальных и нематериальных активов	14	266
Чистый убыток от выбытия основных средств и товарно-материальных запасов		13
Уменьшение резерва на покрытие сомнительной дебиторской задолженности		(3 026)
Расходы на текущее обслуживание и оплату процентов в связи с обязательствами по вознаграждениям работникам		13 362
<i>Изменения в активах</i>		
(Увеличение)/уменьшение объема начисленных взносов к получению		5 699
(Увеличение)/уменьшение объема добровольных взносов к получению		(153 087)
(Увеличение)/уменьшение объема авансовых трансфертов		(5 149)
(Увеличение)/уменьшение объема прочих активов		198 428
<i>Изменения в обязательствах</i>		
Увеличение/(уменьшение) объема кредиторской задолженности и накопленной кредиторской задолженности		12 266
Увеличение/(уменьшение) объема вознаграждений работникам		(3 200)
Увеличение/(уменьшение) объема резервов под обязательства		(150)
Увеличение/(уменьшение) объема прочих обязательств		(186 980)
Инвестиционный доход как движение денежных средств в результате инвестиционной деятельности		(5 398)
Сальдо движения денежной наличности в связи с оперативной деятельностью		25 978
Движение денежных средств в связи с инвестиционной деятельностью		
Увеличение/(уменьшение) объема денежных пулов		(82 120)
Приобретение основных средств		(61)
Инвестиционный доход как движение денежных средств в результате инвестиционной деятельности		5 398
Сальдо движения денежных средств в связи с инвестиционной деятельностью		(76 783)
Движение денежных средств в связи с финансовой деятельностью		
Корректировки остатков средств		(141)
Сальдо движения денежных средств в связи с финансовой деятельностью		(141)
Чистое увеличение/(уменьшение) объема денежных средств и их эквивалентов		(50 946)
Денежные средства и их эквиваленты по состоянию на начало отчетного периода		60 147
Денежные средства и их эквиваленты по состоянию на конец отчетного периода	7	9 201

Сопроводительные примечания к настоящим финансовым ведомостям являются их неотъемлемой частью.

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

V. Ведомость сопоставления бюджетных и фактических сумм за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года

(В тыс. долл. США)

	Бюджет, имеющийся в открытом доступе ^a			Фактические расходы (рассчитанные на бюджетной основе)	Разница (в процентах) ^b
	Первоначальный двухгодичный	Первоначальный годовой	Окончательный годовой		
Руководство и управление	7 794	3 499	5 575	4 629	17,0
Программа работы					
Изменение климата	39 510	17 739	13 484	12 695	5,9
Бедствия и конфликты	17 886	8 030	5 681	5 468	3,7
Управление экосистемами	36 831	16 536	15 216	14 601	4,0
Регулирование природопользования	21 895	9 830	10 098	8 817	12,7
Химические вещества и отходы	31 175	13 997	8 369	7 978	4,7
Эффективность использования ресурсов	45 329	20 352	15 284	14 768	3,4
Обзоры состояния окружающей среды	16 768	7 528	7 384	6 892	6,7
Итого, программа работы	209 394	94 014	75 516	71 219	5,7
Резерв программы Фонда	12 500	5 612	3 637	3 198	12,1
Вспомогательное обслуживание программ	15 312	6 875	5 302	5 004	5,6
Итого, Фонд окружающей среды	245 000	110 000	90 030	84 050	6,6
Ассигнования из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций ^c	34 964	17 482	17 430	16 187	7,1
Всего	279 964	127 482	107 460	100 237	6,7

^a Бюджеты размещаются в открытом доступе в добровольном порядке и утверждаются на двухгодичный период. Годовые бюджеты отражают ассигнования, выделенные в 2014 году.

^b Фактические расходы (рассчитанные на бюджетной основе) за вычетом окончательных бюджетных сумм. Случаи, в которых разница превышает 10 процентов, рассматриваются в примечании 6.

^c Ассигнования из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций рассчитаны на основании начисленных взносов в соответствии с томом I.

Сопроводительные примечания к настоящим финансовым ведомостям являются их неотъемлемой частью.

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде Примечания к финансовым ведомостям

Примечание 1

Представляющая отчетность структура

*Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде
и ее деятельность*

1. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) была учреждена в качестве независимого органа и отдельной представляющей отчетность структуры Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 2997 (XXVII) от 15 декабря 1972 года, которая предусматривала создание Совета управляющих ЮНЕП в качестве ее директивного органа и секретариата для выполнения функций центра по проведению мероприятий в области окружающей среды и координации такой деятельности в рамках системы Организации Объединенных Наций. В июне 2014 года ЮНЕП утвердила универсальный членский состав, и ее руководящим органом стала Ассамблея Организации Объединенных Наций по окружающей среде. ЮНЕП возглавляет Директор-исполнитель. Поддержка деятельности ЮНЕП осуществляется за счет средств Фонда окружающей среды, ассигнований из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, начисленных взносов и добровольных взносов правительств, межправительственных организаций, фондов, частного сектора и других неправительственных источников. Штаб-квартира ЮНЕП находится на проспекте ООН в Найроби в Отделении Организации Объединенных Наций, расположенном в Найробийском комплексе.

2. Мандат ЮНЕП как ведущего глобального природоохранного органа, который определяет глобальную повестку дня и содействует последовательному осуществлению принципов устойчивого развития в рамках системы Организации Объединенных Наций, подтверждается Генеральной Ассамблеей и руководящим органом ЮНЕП посредством принятия различных директивных мер. Кроме того, ЮНЕП выполняет функции секретариата для нескольких глобальных и региональных природоохранных конвенций, охватывающих вопросы, связанные с программными задачами ЮНЕП.

3. Деятельность, ответственность за которую несет ЮНЕП, предусматривается в программе 14 (Окружающая среда) стратегических рамок Организации Объединенных Наций на период 2014–2015 годов. Общая цель программы 14 заключается в том, чтобы играть ведущую роль и поощрять создание партнерств в деле проявления заботы об окружающей среде посредством стимулирования, информирования и расширения возможностей стран и народов в плане повышения качества их жизни без ущерба для будущих поколений. К основным компонентам стратегии достижения этой общей цели относятся: а) устранение пробелов в области информации и знаний по ключевым экологическим вопросам путем проведения более обстоятельных оценок; б) определение и более широкое применение соответствующих комплексных директивных мер для устранения коренных причин основных экологических проблем; и с) активизация усилий по обеспечению более эффективной координации международной деятельности в деле улучшения состояния окружающей среды, в том числе применительно к региональным и многосторонним соглашениям, а также общесистемным механизмам сотрудничества Организации Объединенных Наций.

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

4. Настоящие финансовые ведомости представлены Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде (организацией) в качестве самостоятельной структуры, представляющей финансовую отчетность, и включают информацию о Фонде окружающей среды, ассигнованиях, выделяемых ЮНЕП из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, целевых фондах, которые поддерживают программу работы ЮНЕП, целевых фондах, оказывающих поддержку многосторонним природоохранным агентствам ЮНЕП и Многостороннему фонду для осуществления Монреальского протокола, соответствующих расходах по вспомогательному обслуживанию программ применительно к программе работы ЮНЕП и о многосторонних природоохранных агентствах и Многостороннем фонде.

Примечание 2**Основа для составления и утверждение к опубликованию***Основа для составления*

5. Согласно Финансовым положениям и правилам Организации Объединенных Наций настоящие финансовые ведомости составлены с применением метода начисления в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС). В соответствии с требованиями МСУГС настоящие финансовые ведомости, которые точно отражают суммы активов, обязательств, поступлений и расходов Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде и движение денежных средств в течение отчетного финансового года, включают следующее:

- a) Ведомость I: ведомость финансового положения;
- b) Ведомость I: ведомость финансовых результатов;
- c) Ведомость I: ведомость изменений в чистых активах;
- d) Ведомость I: ведомость движения денежных средств;
- e) Ведомость I: ведомость сопоставления бюджетных показателей и фактических сумм;
- f) Краткое изложение основных положений учетной политики и другие пояснительные примечания.

6. Настоящие финансовые ведомости составлены на основе принципа непрерывного функционирования, и при их подготовке и представлении последовательно применялись положения учетной политики, кратко изложенные в примечании 3.

7. Настоящие финансовые ведомости являются первыми ведомостями, которые составлены в соответствии с МСУГС, в связи с чем применялись определенные переходные положения, указанные ниже. До 1 января 2014 года финансовые ведомости составлялись в соответствии со Стандартами учета системы Организации Объединенных Наций, которые предусматривали использование модифицированного метода начисления.

8. В результате перехода на новые стандарты учета, в том числе на соответствующую учетную политику, удовлетворяющую требованиям МСУГС, были произведены изменения в составе активов и обязательств, учитываемых в ведомости финансового положения. В соответствии с этим были пересчитаны суммы в предыдущей проверенной балансовой ведомости, отражающей положение по состоянию на 31 декабря 2013 года, и соответствующие изменения в сводном виде отражены в ведомости изменений в чистых активах.

Утверждение к опубликованию

9. Настоящие финансовые ведомости удостоверены главным финансовым сотрудником Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби и утверждены Директором-исполнителем Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде. В соответствии с Финансовыми положениями и правилами Организации Объединенных Наций настоящие финансовые ведомости, составленные по состоянию на 31 декабря 2014 года, утверждены к опубликованию 31 марта 2015 года.

Основа для оценки

10. Настоящие финансовые ведомости составлены исходя из первоначальной стоимости активов, за исключением определенных активов, как указано в примечаниях к финансовым ведомостям. Настоящие финансовые ведомости охватывают 12-месячный период с 1 января по 31 декабря.

Функциональная валюта и валюта представления отчетности

11. Функциональной валютой и валютой представления отчетности Организации является доллар США. Суммы в настоящих финансовых ведомостях выражены в тысячах долларов США, если не указано иное.

12. Суммы по валютным операциям пересчитываются в доллары США по операционным обменным курсам Организации Объединенных Наций (ООКООН), действующим на дату операции. ООКООН приблизительно соответствуют спот-курсам, действующим на даты операций. Денежные активы и обязательства, выраженные в иностранных валютах, отличных от функциональной валюты, пересчитываются по ставке ООКООН на конец года. Стоимость неденежных активов, деноминированных в иностранной валюте и оцениваемых по первоначальной или справедливой стоимости, пересчитывается по ставке ООКООН, действующей на дату операции или определения справедливой стоимости.

13. Курсовые прибыли и убытки, получаемые в результате проведения операций с иностранной валютой и пересчета денежных активов и обязательств, деноминированных в иностранной валюте, по обменным курсам на конец года, учитываются в ведомости финансовых результатов на чистой основе.

Существенность и использование оценочных суждений и оценок

14. Концепция существенности занимает центральное место в практике составления и представления финансовой отчетности Организации, и в ее основных положениях о существенности учета предусматривается систематический метод, которым следует руководствоваться при принятии связанных с бухгал-

терским учетом решений, касающихся формы представления данных, раскрытия информации, агрегирования и взаимозачета сумм, а также в отношении выбора между ретроспективным и перспективным применением изменений в положениях учетной политики. Как правило, тот или иной элемент считается существенным, если его пропуск или агрегирование влияет на то, какие заключения или решения будут вынесены пользователями финансовых ведомостей.

15. В ходе подготовки финансовых ведомостей в соответствии с МСУГС требуется использовать расчетные оценки, оценочные суждения и допущения при выборе и применении положений учетной политики и при учете определенных активов, обязательств, поступлений и расходов.

16. Бухгалтерские оценки и основные допущения пересматриваются на текущей основе, а поправки к оценкам учитываются в год, когда производится пересмотр оценок, и во все будущие годы, к которым относятся такие пересмотренные оценки. К значимым оценкам и допущениям, которые могут привести к существенным корректировкам в будущие годы, относятся: актуарная оценка вознаграждений работникам; определение срока полезного использования и метода обесценения/амортизации для основных средств/нематериальных активов; обесценение активов; классификация финансовых инструментов; оценка запасов; выбор темпов инфляции и дисконтных ставок, используемых при расчете приведенной стоимости резервов, и классификация условных активов/обязательств.

Переходные положения МСУГС

17. Как это допускается при первоначальном составлении отчетности в соответствии с МСУГС, применены следующие переходные положения:

а) стандарт 1 МСУГС «Представление финансовой отчетности» — сравнительная информация приводится только в ведомости финансового положения;

б) стандарт 4 МСУГС «Влияние изменений обменных курсов» — совокупная сумма курсовых разниц, которые могли возникнуть на дату первоначального перехода на применение при учете предусмотренного МСУГС метода начисления, обнуляется;

с) стандарт 17 МСУГС «Основные средства» допускает период продолжительностью до пяти лет для перехода к учету капитализируемых основных средств в полном объеме. Организация воспользовалась этим переходным положением частично и не приняла к учету проектные активы, определенные долгосрочные соглашения о безвозмездном предоставлении прав пользования и улучшения арендованного имущества;

д) стандарт 31 МСУГС «Нематериальные активы» применяется в отношении нематериальных активов на перспективной основе. Помимо новой системы общеорганизационного планирования ресурсов в настоящих финансовых ведомостях нематериальные активы, приобретенные или созданные собственными силами до 1 января 2014 года, не капитализировались. Стандарт 31 МСУГС применяется ретроспективно в отношении расходов, связанных с внедрением в Организации новой системы общеорганизационного планирования ресурсов «Умоджа», которые в настоящее время капитализируются в каче-

стве нематериального актива в томе I финансовых ведомостей «Связанные стороны».

Будущие положения Совета по МСУГС

18. На составление финансовых ведомостей в будущем могут повлиять следующие значимые будущие положения Совета по Международным стандартам учета в государственном секторе:

а) положения о социальных выплатах — целью этого проекта является определение условий и способов отражения в финансовых ведомостях расходов на определенные социальные выплаты и льготы и связанных с ними финансовых обязательств;

б) положения о представлении информации о качестве услуг — целью этого проекта является использование опирающегося на соответствующие принципы подхода для разработки согласованных основных положений о представлении информации о качестве государственных программ и услуг, ориентированных на удовлетворение потребностей пользователей;

с) положения об интересах в других структурах — в рамках этого проекта будет рассмотрена возможность пересмотра стандарта 6 МСУГС «Консолидированная и отдельная финансовая отчетность», стандарта 7 МСУГС «Инвестиции в ассоциированные субъекты» и стандарта 8 МСУГС «Участие в совместной деятельности» в той мере, в какой они касаются основополагающих Международных стандартов финансовой отчетности.

19. Оценка и отслеживание хода введения в действие этих будущих положений бухгалтерского учета и их влияния на составление финансовых ведомостей Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде продолжаются.

Примечание 3
Основные положения учетной политики

Финансовые активы: классификация

20. Организация относит свои финансовые активы при их первоначальном принятии к учету к одной из нижеследующих категорий и пересматривает их классификацию по состоянию на каждую отчетную дату. Категория финансовых активов определяется в первую очередь по цели приобретения финансовых активов.

<i>Категория</i>	<i>Финансовые активы</i>
Активы, оцениваемые по справедливой стоимости, изменения в которой учитываются в профиците или дефиците	Средства, вложенные в денежные пулы
Займы и дебиторская задолженность	Денежные средства и их эквиваленты, суммы к получению по возмездным/безвозмездным операциям, займы и авансовые платежи партнерам-исполнителям, учреждениям-исполнителям и персоналу

21. Все финансовые активы первоначально оцениваются по справедливой стоимости. Датой первоначального принятия Организацией к учету финансовых активов, относимых к категории займов и дебиторской задолженности, является дата их возникновения. Для всех прочих финансовых активов датой первоначального принятия к учету является момент совершения операции, под которым понимается дата, когда Организация связывает себя договорными обязательствами, касающимися финансового инструмента.

22. Финансовые активы со сроком действия свыше 12 месяцев с отчетной даты относятся к категории долгосрочных активов в финансовых ведомостях. Данные о стоимости активов, деноминированных в иностранной валюте, пересчитываются в доллары США по ставкам ООК ООН, действующим по состоянию на отчетную дату, а чистые прибыли или убытки учитываются в положительном или отрицательном сальдо в ведомости финансовых результатов.

23. Финансовыми активами, оцениваемыми по справедливой стоимости, изменения в которой учитываются в профиците или дефиците, являются те активы, которые либо признаются таковыми при первоначальном учете, либо относятся к категории активов, имеющихся в наличии для продажи, либо приобретаются главным образом для продажи в краткосрочной перспективе. Эти активы оцениваются по справедливой стоимости по состоянию на каждую отчетную дату, и любой прирост или снижение справедливой стоимости отражается в ведомости финансовых результатов за период, в котором возникают такие активы.

24. Займы и дебиторская задолженность — это производные финансовые активы с фиксированными или определяемыми платежами, которые не котируются на активном рынке. Они первоначально учитываются по справедливой стоимости с добавлением к ней величины затрат по сделке, а впоследствии они учитываются по амортизированной стоимости с использованием метода действующей процентной ставки. Процентный доход учитывается на пропорционально-временной основе с применением метода эффективной процентной ставки по соответствующему финансовому активу.

25. На каждую отчетную дату производится оценка финансовых активов, чтобы определить, имеются ли объективные признаки их обесценения. К данным, свидетельствующим об обесценении, относится информация о дефолте или невыполнении других договорных обязательств со стороны контрагента или о необратимом снижении стоимости актива. Убытки от обесценения учитываются в ведомости финансовых результатов за год, в котором они образуются.

26. Финансовые активы снимаются с учета по истечении срока действия или при передаче другой стороне прав на получение денежных поступлений от этих активов, а также при передаче Организацией практически всех рисков и выгод, связанных с такими финансовыми активами.

27. Финансовые активы и обязательства подлежат взаимозачету, а чистая сумма отражается в ведомости финансового положения, когда есть юридически закрепленное право осуществить взаимозачет принятых к учету сумм и намерение произвести расчеты на нетто-основе либо одновременно реализовать актив и исполнить обязательство.

Финансовые активы: средства, вложенные в денежные пулы

28. Казначейство Организации Объединенных Наций инвестирует объединяемые средства структурных подразделений Секретариата Организации Объединенных Наций и других участвующих структур, включая ЮНЕП. Эти средства объединяются в два денежных пула, находящихся во внутреннем ведении. Участие в денежных пулах предполагает несение риска, связанного с инвестициями, совместно с другими участниками и распределение дохода от инвестиций между всеми участниками пула. В силу объединения и инвестирования средств в рамках пула доля каждого участника в общем риске, связанном с портфелем инвестиций, определяется суммой вложенных им денежных средств.

29. Средства, вложенные Организацией в денежные пулы, включаются в ведомости финансового положения в состав денежных средств и их эквивалентов, краткосрочных инвестиций и долгосрочных инвестиций в зависимости от сроков вложения средств.

Финансовые активы: денежные средства и их эквиваленты

30. Денежные средства и их эквиваленты включают денежные средства на счетах в банках, кассовую наличность и краткосрочные высоколиквидные инвестиции со сроком погашения не более трех месяцев с даты приобретения.

Финансовые активы: дебиторская задолженность по безвозмездным операциям — взносы к получению

31. Под взносами к получению понимаются начисленные и добровольные взносы, подлежащие уплате Организации государствами-членами, государствами, не являющимися ее членами, и другими донорами на основании имеющих юридическую силу соглашений. Эти суммы к получению по безвозмездным операциям указываются по номинальной стоимости за вычетом суммы задолженности, считающейся безнадежной.

32. Для добровольных взносов к получению и прочей дебиторской задолженности выделяется резерв на покрытие сомнительной дебиторской задолженности, сумма которого рассчитывается следующим образом: 25 процентов от суммы непогашенной задолженности, просрочка по которой составляет от одного до двух лет; 60 процентов — в случае просрочки от двух до трех лет; и 100 процентов — в случае просрочки более трех лет.

33. Для начисленных взносов к получению сумма резерва рассчитывается следующим образом: 20 процентов от суммы непогашенной задолженности, просрочка по которой составляет от одного до двух лет; 60 процентов — в случае просрочки от двух до трех лет; 80 процентов — в случае просрочки от трех до четырех лет; и 100 процентов — в случае просрочки более четырех лет.

34. Если непогашенная дебиторская задолженность классифицируется как задолженность, требующая выделения резерва в первую очередь, то после выявления такой задолженности общая сумма резерва определяется на основе анализа по срокам давности.

35. Решения в отношении списания задолженности принимаются в зависимости от ситуации на уровне исполнительного органа Организации, конвенций или Многостороннего фонда.

Финансовые активы: дебиторская задолженность по возмездным операциям — прочая дебиторская задолженность

36. К прочей дебиторской задолженности относятся главным образом суммы к получению за товары и услуги, предоставленные другим структурам, суммы к получению по договорам оперативной аренды и суммы к получению от персонала. В эту категорию включаются также средства к получению от других структур Организации Объединенных Наций, представляющих отчетность.

Финансовые активы: векселя к получению

37. К векселям к получению относятся простые векселя, выдаваемые государствами-членами в поддержку Многостороннего фонда.

Инвестиции, учитываемые на основе применения метода долевого участия

38. На основе метода долевого участия сначала учитывается доля участия в совместно контролируемой структуре по первоначальной стоимости, а затем производится корректировка с учетом изменения доли Организации в чистых активах после приобретения. Доля Организации в профиците или дефиците объекта инвестиций отражается в ведомости финансовых результатов. Доля участия учитывается в составе инвестиций, но в случае возникновения чистых убытков соответствующая доля отражается в составе прочих обязательств. Кроме того, Организация имеет договоренности о совместно финансируемой деятельности, доля участия в которой определяется на основе применения метода долевого участия.

Прочие активы

39. К прочим активам относятся суммы авансов по субсидиям на образование и предоплаты, которые учитываются в составе активов до момента поставки товаров или оказания услуг другой стороной, после чего они принимаются к учету в составе расходов.

Авансовые трансферты

40. Под авансовыми трансфертами в основном понимаются переводы денежных средств учреждениям-исполнителям/партнерам-исполнителям в качестве аванса в целях выполнения ими договоренностей о предоставлении товаров или услуг. Авансируемые средства первоначально учитываются в составе активов, а затем переводятся в состав расходов, когда происходит поставка товаров или оказание услуг учреждениями-исполнителями/партнерами-исполнителями, что в надлежащих случаях подтверждается получением удостоверенных отчетов о расходах. В случае если партнер не представляет необходимые финансовые отчеты, руководители программ принимают квалифицированное решение по поводу того, следует ли производить соответствующие начисления. Остатки средств, подлежащие возмещению, переводятся в состав прочей дебиторской задолженности, для которой в случае необходимости выделяется резерв на покрытие сомнительной дебиторской задолженности.

Запасы

41. Остатки запасов учитываются в составе текущих активов и относятся к указанным ниже категориям:

<i>Категории</i>	<i>Подкатегории</i>
Запасы, предназначенные для продажи или для передачи внешним сторонам	Книги и издания, марки
Сырье и незавершенные работы, связанные с единицами запасов, предназначенных для продажи или для передачи внешним сторонам	Строительные материалы/предметы снабжения, незавершенные работы
Стратегические резервы	Топливные резервы, резервы бутилированной воды и пайков, стратегические запасы материальных средств для развертывания

42. К запасам Организации относятся активы, предназначенные для продажи или для передачи внешним сторонам, сырье и незавершенные работы, связанные с единицами запасов, предназначенных для продажи или для передачи внешним сторонам, и стратегические резервы расходных материалов и принадлежностей.

43. Себестоимость запасов на складах определяется по средней цене. Себестоимость запасов включает в себя стоимость покупки плюс другие затраты по доставке единиц запасов к месту назначения и приведению их в пригодное для использования состояние. Себестоимость запасов, приобретаемых в ходе безвозмездных операций, т.е. передаваемых в дар, оценивается по справедливой стоимости на дату их приобретения. Запасы, предназначенные для продажи, оцениваются по наименьшей из двух величин: себестоимости и чистой стоимости реализации. Запасы, предназначенные для передачи на безвозмездной основе или по номинальной цене или для использования в процессе производства товаров или предоставления услуг, оцениваются по наименьшей из двух величин: себестоимости или текущей стоимости замещения.

44. При продаже или обмене запасов, их передаче внешним сторонам или их использовании Организацией их балансовая стоимость учитывается в составе расходов. Под чистой стоимостью реализации понимается чистая сумма, которую ожидается получить от продажи запасов при обычном ходе ведения дел. Под текущей стоимостью замещения понимается ожидаемая сумма затрат, которые будут понесены при приобретении актива.

45. Запасы подлежат физической проверке с учетом стоимости и рисков, оцениваемых руководством. Оцененные величины стоимости представляют собой чистые суммы, полученные в результате понижения себестоимости до величины текущей стоимости замещения или чистой стоимости реализации, которые учитываются в ведомости финансовых результатов.

Активы культурного наследия

46. Активы культурного наследия не учитываются в финансовых ведомостях, однако информация о существенных активах такого рода приводится в примечаниях к финансовым ведомостям.

Основные средства

47. Классификация: основные средства делятся на различные группы активов аналогичного характера и с аналогичными функциями, сроками полезного использования и методиками оценки, а именно на: автотранспортные средства; сборные дома; аппаратуру связи и информационную технику; технику и оборудование; мебель и недвижимый инвентарь; и недвижимые активы (здания, инфраструктура и незавершенное строительство).

48. Учет основных средств:

a) все основные средства, кроме недвижимых активов, указываются по первоначальной стоимости за вычетом накопленной амортизации и накопленных убытков от обесценения. Первоначальная стоимость включает первоначальную цену покупки, любые прямые затраты на доставку актива к месту назначения и приведение его в состояние, пригодное для использования, и первоначальную оценочную стоимость демонтажа и повторной сборки по месту назначения;

b) недвижимые активы — ввиду отсутствия информации об их первоначальной стоимости — принимаются к учету по методике оценки амортизированной стоимости замещения. Для расчета базовых затрат на базовое количество осуществлялся сбор данных о стоимости строительства, использовались (при наличии таковых) внутренние данные о затратах или же привлекались внешние оценщики стоимости по каждому каталогу недвижимых активов. Величина базовых затрат на базовое количество, скорректированная на коэффициент роста цен, коэффициент разницы в размерах объекта и коэффициент корректировки на местоположение объекта, используется для оценки недвижимого актива и определения стоимости замещения;

c) для основных средств, приобретаемых в порядке безвозмездной передачи или за номинальную компенсацию, включая переданные в дар активы, за стоимость приобретения принимается справедливая цена на дату приобретения;

d) капитализация основных средств производится в том случае, если их стоимость превышает пороговую величину или равна этой величине, которая составляет 5000 долл. США или 100 000 долл. США для улучшений арендованной собственности и самостоятельно созданных активов.

49. Амортизация стоимости основных средств производится на протяжении ожидаемого срока их полезного использования до их остаточной стоимости с применением метода прямолинейного списания, за исключением стоимости земли и незавершенного строительства, которая не подлежит амортизации. Амортизация значительных компонентов основных средств с различными сроками полезного использования производится с применением компонентного подхода. Начисление амортизации начинается с месяца, в котором актив поступает в распоряжение Организации в соответствии с «Инкотермс», а в месяц

выбытия основных средств амортизация не начисляется. С учетом ожидаемого режима использования основных средств остаточная стоимость приравнивается к нулю, если только не существует вероятность того, что остаточная стоимость будет значительной. Ниже приведены ожидаемые сроки полезного использования основных средств.

<i>Класс</i>	<i>Подкласс</i>	<i>Ожидаемый срок полезного использования</i>
Аппаратура связи и информационная техника	Информационная техника	4 года
	Аппаратура связи и аудиовизуальная аппаратура	7 лет
Автотранспортные средства	Легкие автотранспортные средства	6 лет
	Тяжелые автотранспортные средства и инженерные машины	12 лет
	Транспортные средства специального назначения, прицепы, приставки и приспособления	6–12 лет
Техника и оборудование	Легкая инженерная техника и строительное оборудование	5 лет
	Медицинская техника	5 лет
	Оборудование для обеспечения охраны и безопасности	5 лет
	Водоочистное оборудование и оборудование для распределения топлива	7 лет
	Транспортное оборудование	7 лет
	Тяжелая инженерная техника и строительное оборудование	12 лет
	Издательско-полиграфическое оборудование	20 лет
Мебель и недвижимый инвентарь	Библиотечные справочные материалы	3 года
	Канторское оборудование	4 года
	Недвижимый инвентарь и принадлежности	7 лет
	Мебель	10 лет
Здания	Временные и контейнерные здания	7 лет
	Стационарные здания	До 50 лет
	Здания, занимаемые на условиях финансовой аренды или на основании безвозмездно предоставленных прав пользования	Меньший из двух сроков: срока аренды/права пользования или продолжительности жизненного цикла здания

<i>Класс</i>	<i>Подкласс</i>	<i>Ожидаемый срок полезного использования</i>
Инфраструктурные активы	Объекты инфраструктуры связи, энергетики и транспорта, защитной и коммунальной инфраструктуры, инфраструктуры для отдыха, благоустройство территории	До 50 лет
Улучшение арендованной собственности	Недвижимый инвентарь, принадлежности и мелкие строительные работы	Меньший из двух сроков: срока аренды или 5 лет

50. Если стоимость полностью амортизированных активов, которые все еще находятся в эксплуатации, существенна, в финансовых ведомостях производятся корректировки накопленного износа и стоимости основных средств с учетом минимального уровня остаточной стоимости амортизируемых активов, составляющего 10 процентов их первоначальной стоимости, на основе результатов анализа классов и сроков полезного использования полностью амортизированных активов, который показал, что большинство таких активов имеют относительно короткие сроки полезного использования, составляющие не более 10 лет.

51. Организация выбрала модель первоначальной стоимости для оценки основных средств после принятия средств к учету, а не модель переоценки. Расходы, понесенные после первоначального приобретения основных средств, капитализируются только в том случае, если Организация выступает вероятным получателем будущих экономических выгод, связанных с данным активом, или возможности его эксплуатации и последующие расходы превышают пороговую величину, установленную для принятия данных активов к учету. Затраты на ремонт и техническое обслуживание учитываются в составе расходов в ведомости финансовых результатов за год, в котором они понесены.

52. Прибыль или убыток от выбытия или передачи основных средств образуется, когда средства, полученные в результате выбытия или передачи, отличаются от балансовой стоимости основных средств. Эти прибыли или убытки учитываются в ведомости финансовых результатов в составе прочих поступлений или прочих расходов.

53. Проверка на предмет обесценения земли, зданий и инфраструктурных активов, чистая балансовая стоимость которых на конец года превышает 100 000 долл. США, производится на каждую отчетную дату. Эквивалентная пороговая величина для других категорий основных средств (исключая незавершенное строительство и улучшение арендованной собственности) составляет 25 000 долл. США. Оценка на предмет обесценения производится тогда, когда произошедшие события или изменение условий указывают на то, что балансовая стоимость актива превышает его возмещаемую стоимость.

Нематериальные активы

54. Нематериальные активы оцениваются по первоначальной стоимости за вычетом накопленной амортизации и накопленных убытков от обесценения. За стоимость приобретения нематериальных активов, приобретаемых в порядке безвозмездной передачи или за номинальную компенсацию, включая передан-

ные в дар активы, принимается справедливая цена на дату приобретения. Пороговая величина для принятия к учету программного обеспечения собственной разработки составляет 100 000 долл. США, а для принятия к учету приобретенных нематериальных активов — 5000 долл. США на единицу активов.

55. Стоимость приобретаемых лицензий на программное обеспечение капитализируется с учетом затрат на приобретение и подготовку к использованию конкретного программного продукта. Непосредственные затраты на разработку программного обеспечения, предназначенного для использования Организацией, капитализируются как нематериальные активы. Прямые расходы включают в себя расходы по персоналу, привлекаемому для разработки программного обеспечения, расходы на услуги консультантов и прочие соответствующие накладные расходы.

56. Начисление амортизации на нематериальные активы с ограниченным сроком полезного использования производится по методу прямолинейного списания исходя из ожидаемого срока их полезного использования начиная с месяца, в котором эти нематериальные активы были приобретены или стали пригодными для использования.

57. Ниже приведены ожидаемые сроки полезного использования основных классов нематериальных активов.

<i>Класс</i>	<i>Диапазон сроков полезного использования</i>
Приобретаемое программное обеспечение	3–10 лет
Программное обеспечение собственной разработки	3–10 лет
Лицензии и права	2–6 лет (срок действия лицензии/права)
Авторские права	3–10 лет
Активы на стадии разработки	Амортизация не начисляется

58. Ежегодные проверки на предмет обесценения нематериальных активов производятся в отношении активов, находящихся на стадии создания или имеющих неограниченный срок полезного использования. Проверка на предмет обесценения других нематериальных активов производится только при выявлении признаков обесценения.

Финансовые обязательства: классификация

59. Финансовые обязательства классифицируются как «прочие финансовые обязательства». К ним относятся кредиторская задолженность, средства к перечислению, неизрасходованные средства, удерживаемые для выплаты возмещения в будущем, и прочие обязательства, такие как остатки средств по межфондовым операциям к выплате. Финансовые обязательства, относимые к категории прочих финансовых обязательств, принимаются к учету по справедливой стоимости. Финансовые обязательства со сроком погашения менее 12 месяцев учитываются по номинальной стоимости. Организация пересматривает классификацию финансовых обязательств на каждую отчетную дату и списы-

вает финансовые обязательства, когда взятые ею договорные обязательства выполнены, отменены или истекли или ее освободили от их выполнения.

Финансовые обязательства: кредиторская задолженность и начисленные расходы

60. Кредиторская задолженность и начисленные расходы образуются в результате приобретения товаров и услуг, когда эти товары или услуги были получены, но платежи за них на отчетную дату не были произведены. Они указываются на сумму, на которую выставлены счета об оплате, за вычетом скидок на оплату на отчетную дату. Кредиторская задолженность учитывается и впоследствии оценивается по номинальной стоимости, поскольку, как правило, срок погашения по ней наступает в течение 12 месяцев. К средствам к перечислению в рамках этой категории относятся платежи, причитающиеся структурам-исполнителям/учреждениям и исполнителям-партнерам, и остатки средств, подлежащие возврату донорам.

Авансовые поступления и прочие обязательства

61. К прочим обязательствам относятся заранее уплаченные взносы или поступившие авансовые платежи, обязательства по условному финансированию, поступившие начисленные или добровольные взносы, относящиеся к будущим периодам, и прочие отсроченные поступления. Поступившие авансовые платежи учитываются в составе поступлений на начало соответствующего финансового года или на основании правил Организации в отношении учета поступлений.

Аренда: организация как «арендатор»

62. Аренда основных средств, при которой Организация в существенной степени несет все риски и получает все выгоды, связанные с правом собственности, классифицируется как финансовая аренда. Начисление амортизации по объекту финансовой аренды производится в начале срока аренды исходя из наименьшей из двух величин: справедливой стоимости арендуемого объекта или приведенной стоимости будущих минимальных арендных платежей. Обязательство по договору аренды, за вычетом комиссионных сборов, отражается в составе обязательств в ведомости финансового положения. Амортизация активов, приобретаемых на основании договоров финансовой аренды, производится в соответствии с применяемой в Организации политикой учета основных средств. Доля в платежах аренды, относимая на счет процентов, учитывается в составе расходов в ведомости финансовых результатов на протяжении срока аренды на основе применения метода действующей процентной ставки.

63. Аренда, при которой Организация не несет существенную часть всех рисков и не получает существенную часть всех выгод, связанных с владением активом, классифицируется как оперативная аренда. Платежи, производимые по договорам оперативной аренды, учитываются в ведомости финансовых результатов в составе расходов методом прямолинейного списания в течение всего срока аренды.

Аренда: организация как «арендодатель»

64. Организация является арендодателем определенных активов, предоставляемых в оперативную аренду. Активы, предоставляемые в оперативную аренду, учитываются в составе основных средств. Доход от оперативной аренды активов учитывается в ведомости финансовых результатов методом прямолинейного списания в течение всего срока аренды.

Безвозмездно предоставляемые права пользования

65. Организация пользуется землей, зданиями, инфраструктурными активами, техникой и оборудованием на основании соглашений с правительствами принимающих стран о безвозмездном предоставлении ими прав пользования такими активами бесплатно или за номинальную плату. В зависимости от сроков действия соглашений и включенных в них положений о передаче управления активами и прекращении действия этих соглашений учет при безвозмездном предоставлении прав пользования ведется как при оперативной или финансовой аренде.

66. При заключении договоров оперативной аренды по финансовым ведомостям проводятся сумма расходов и соответствующая ей сумма поступлений, равные годовой арендной плате за аналогичную собственность, определяемой по рыночным ставкам. При заключении соглашений финансовой аренды (главным образом при сроке аренды более 35 лет для помещений) активы капитализируются по справедливой рыночной стоимости, и по ним начисляется амортизация исходя из более короткого из двух периодов: срока полезного использования имущества или срока аренды. Если передача собственности оговаривается конкретными условиями, к учету принимаются отсроченные поступления на сумму, равную полной справедливой рыночной стоимости собственности (или доли собственности), занимаемой Организацией, которая поэтапно учитывается в составе поступлений и компенсируется соответствующей суммой амортизационных отчислений. Если передача собственности не оговаривается какими-либо конкретными условиями, поступления на ту же сумму принимаются к учету сразу же после перехода собственности под контроль Организации.

67. При заключении долгосрочных соглашений о безвозмездном предоставлении прав пользования зданиями и земельными участками учет ведется как при оперативной аренде, когда здания не переходят под исключительный контроль Организации и ей не передается право собственности на земельные участки.

68. Пороговой величиной для принятия к учету соответствующих поступлений и расходов является годовая сумма арендной платы, равная 5000 долл. США для безвозмездно предоставляемых прав пользования помещениями и 5000 долл. США для техники и оборудования.

Вознаграждения работникам

69. Под работниками понимаются сотрудники по смыслу статьи 97 Устава Организации Объединенных Наций, у которых условия найма и договорные отношения определяются в письме о назначении в соответствии с положениями, введенными в действие Генеральной Ассамблеей на основании пункта 1 статьи 101 Устава.

70. Вознаграждения работникам подразделяются на краткосрочные вознаграждения, долгосрочные вознаграждения, вознаграждения по окончании трудовой деятельности и выходные пособия.

Краткосрочные вознаграждения работникам

71. Краткосрочные вознаграждения работникам представляют собой вознаграждения (кроме выходных пособий), подлежащие выплате работникам в полном объеме в течение 12 месяцев после окончания годового периода, в котором работники предоставляют соответствующие услуги. Краткосрочные вознаграждения работникам включают вознаграждения сотрудникам, впервые принимаемым на работу (субсидии при назначении), регулярные ежедневные/еженедельные/ежемесячные вознаграждения (заработная плата, оклады и надбавки), содержание, сохраняемое на период отсутствия на работе (оплачиваемый отпуск по болезни, отпуск по беременности и родам/отпуск для отца по уходу за детьми), и другие краткосрочные вознаграждения (субсидия на образование, возмещение налогов и выплаты в связи с отпуском на родину), предоставляемые действующим сотрудникам за их услуги. Все такие вознаграждения, начисленные, но не выплаченные, учитываются в составе текущих обязательств в ведомости финансового положения.

Вознаграждения по окончании трудовой деятельности

72. По окончании трудовой деятельности осуществляются выплаты по плану медицинского страхования после выхода на пенсию и предоставляется субсидия на репатриацию по окончании службы, которые относятся к планам с установленными выплатами. Организация имеет также план страхования жизни после выхода на пенсию, из которого покрываются взносы на страхование жизни имеющим на это право пенсионерам; объем обязательств по вознаграждениям по окончании трудовой деятельности, связанных с планом страхования жизни после выхода на пенсию, не является существенным.

Пенсионные планы с установленными выплатами

73. К пенсионным планам с установленными выплатами относятся планы, в соответствии с которыми Организация обязана производить оговоренные выплаты и, таким образом, несет актуарные риски. Обязательства по пенсионным планам с установленными выплатами оцениваются по приведенной стоимости обязательств по выплате пособий установленного размера. Изменения в объеме обязательств по пенсионным планам с установленными выплатами, включая актуарные прибыли и убытки, учитываются в ведомости финансовых результатов за год, в котором они происходят. Организация приняла решение учитывать изменения в объеме обязательств по пенсионным планам с установленными выплатами, обусловленные актуарными прибылями и убытками, в профиците/

дефиците. В конце отчетного года Организация не располагала активами планов, определяемыми в стандарте 25 МСУГС «Вознаграждения работникам».

74. Обязательства по выплате пособий установленного размера рассчитываются независимыми актуариями с использованием метода прогнозируемой условной единицы. Приведенная стоимость обязательств по выплате пособий установленного размера определяется путем дисконтирования ожидаемых будущих потоков денежных средств с применением ставок процентов по первоклассным корпоративным облигациям со сроками погашения, приблизительно соответствующими срокам наступления выплат по индивидуальным планам.

75. План медицинского страхования после выхода на пенсию обеспечивает покрытие необходимых медицинских расходов удовлетворяющим соответствующим критериям бывшим сотрудникам и их иждивенцам по всему миру. По окончании службы сотрудники и их иждивенцы имеют право на участие в плане медицинского страхования Организации Объединенных Наций с установленным размером покрытия при условии соблюдения ими определенных требований для приобретения такого права, включая требование об участии в плане медицинского страхования Организации Объединенных Наций в течение 10 лет для тех, кто был нанят на работу после 1 июля 2007 года, и в течение пяти лет для тех, кто был нанят до этой даты. Под обязательствами по медицинскому страхованию после выхода на пенсию понимается приведенная стоимость доли расходов Организации на медицинское страхование пенсионеров и начисленные до отчетной даты суммы по оплате страхования работающих сотрудников после их выхода на пенсию. Одним из компонентов оценки обязательств по медицинскому страхованию после выхода на пенсию является учет взносов всех участников плана при определении суммы остаточных финансовых обязательств Организации. Для получения суммы остаточных обязательств Организации из валовой суммы обязательств вычитаются взносы пенсионеров и часть взносов работающих сотрудников исходя из формулы долевого участия в расходах, утвержденной Генеральной Ассамблеей.

76. Выплаты в связи репатриацией: по окончании службы сотрудники, которые удовлетворяют определенным установленным требованиям, в том числе проживают за пределами страны своего гражданства на момент увольнения, имеют право на получение субсидии на репатриацию, размер которой зависит от срока службы, и на оплату им путевых расходов и расходов на перевозку имущества. Соответствующее обязательство принимается к учету с момента поступления сотрудника на работу в Организацию и оценивается по приведенной стоимости ожидаемого обязательства по осуществлению в полном объеме этих выплат.

77. Выплаты, предусмотренные в добавлении D: положениями, содержащимися в добавлении D к Правилам о персонале, регулируется выплата компенсации в случае смерти, получения увечья или болезни при исполнении сотрудниками служебных обязанностей по поручению Организации Объединенных Наций.

*Пенсионный план: Объединенный пенсионный фонд персонала Организации
Объединенных Наций*

78. ЮНЕП является одной из организаций, участвующих в Объединенном пенсионном фонде персонала Организации Объединенных Наций, который был учрежден Генеральной Ассамблеей в целях обеспечения выплаты пенсионных пособий, а также пособий в случае смерти, потери трудоспособности и других соответствующих пособий. Пенсионный фонд представляет собой финансируемый несколькими работодателями план с установленными выплатами. Участие организаций в этом плане сопряжено для них с актуарными рисками, связанными с работающими и бывшими сотрудниками других организаций, участвующих в Пенсионном фонде, ввиду отсутствия единообразной и надежной основы для распределения обязательств, активов и расходов плана между участвующими в нем организациями. Организация, как и другие участвующие организации, не в состоянии с достаточной для целей учета достоверностью определять в соответствии с положениями стандарта 25 МСУГС, в какой степени ее участие влияет на финансовое положение и показатели плана с установленными выплатами, существующего в рамках Пенсионного фонда и финансируемого несколькими работодателями. По этой причине Организация в соответствии с положениями стандарта 25 МСУГС рассматривает этот план как план с установленными взносами. Таким образом, обязательства по уплате взносов в Пенсионный фонд учитываются в составе расходов на вознаграждения работникам в ведомости финансовых результатов.

Выходные пособия

79. Выходные пособия учитываются в составе расходов только тогда, когда Организация явным образом берет на себя обязательство — в отсутствие реалистичной вероятности его аннулирования — следовать официальному подробному плану, предусматривающему либо расторжение трудового договора с работником до обычной даты выхода на пенсию, либо предоставление выходных пособий, которые были предложены, чтобы стимулировать добровольный выход на пенсию. Выходные пособия, предоставляемые в течение 12 месяцев, указываются в размере, который предполагается к выплате. Если срок предоставления выходных пособий наступает по истечении более 12 месяцев с даты подготовки отчетности, они дисконтируются при условии существенности последствий такого дисконтирования.

Прочие долгосрочные вознаграждения работникам

80. Прочие долгосрочные обязательства по вознаграждениям работникам представляют собой полные или частичные выплаты, которые не подлежат погашению в течение 12 месяцев по завершении года, в котором работники предоставляют соответствующие услуги. К другим долгосрочным вознаграждениям работникам относятся обязательства по выплате компенсации за неиспользованные дни ежегодного отпуска по окончании службы.

81. Обязательства в связи с ежегодным отпуском возникают в результате того, что при увольнении со службы работник имеет право на получение денежной компенсации в счет неиспользованного остатка накапливаемого максимум до 60 дней периода, в течение которого работник может отсутствовать на работе с сохранением содержания. В связи с этим Организация принимает к учету в ка-

честве обязательства актуарную величину суммы компенсации за все накопленные неиспользованные дни отпуска всех сотрудников на дату составления ведомости финансового положения. Сумма компенсации за неиспользованный ежегодный отпуск рассчитывается на той же актуарной основе, что и другие вознаграждения по окончании трудовой деятельности. Актуарные прибыли и убытки, возникающие в связи с прочими долгосрочными вознаграждениями работникам, учитываются в ведомости финансовых результатов.

Резервы

82. Резервы — это учтенные обязательства по покрытию расходов будущих периодов, не определенные по величине или срокам исполнения. Резерв принимается к учету, если в результате прошлого события Организация несет текущее юридическое или подразумеваемое обязательство, объем которого можно достоверно оценить, и существует вероятность того, что для выполнения этого обязательства потребуется выбытие экономических выгод. Объем резерва определяется как наилучшая оценка суммы, требуемой для выполнения обязательства приведенной величины на отчетную дату. Если изменение стоимости денег во времени существенно, объем резерва определяется как приведенная сумма, которая, как ожидается, потребуется для погашения обязательства. Резервы под убытки будущих периодов, возникающие в результате оперативной деятельности, к учету не принимаются.

Условные обязательства

83. Условные обязательства — это обязательства, которые могут возникнуть в результате прошлых событий и наличие которых будет подтверждено только наступлением или ненаступлением одного или нескольких неопределенных будущих событий, не полностью подконтрольных Организации; или существующие обязательства, которые возникают в результате прошлых событий, но не принимаются к учету, так как отсутствует вероятность того, что для выполнения этих обязательств потребуется выбытие ресурсов, которые могут принести экономические выгоды или могут быть полезно использованы, или же величина обязательства не может быть достоверно оценена.

Условные активы

84. Условные активы — это активы, которые могут возникнуть в результате прошлых событий и наличие которых будет подтверждено только наступлением или ненаступлением одного или нескольких неопределенных будущих событий, не полностью подконтрольных Организации.

Договорные обязательства

85. Договорные обязательства представляют собой обязательства по несению Организацией в будущем расходов по договорам, заключенным на отчетную дату, на выполнение которых Организация практически или совершенно не может повлиять в ходе своей обычной деятельности. К договорным обязательствам относятся обязательства по капитальным затратам (сумма договорных обязательств по капитальным затратам, которые не погашены или начислены на отчетную дату), обязательства по договорам на поставку товаров и услуг, которые будут получены Организацией в будущих периодах, минимальные

платежи за аренду по неаннулируемым договорам и другие неаннулируемые договорные обязательства.

Поступления от безвозмездных операций: начисленные взносы

86. Начисленные взносы для Организации включают ассигнования по линии регулярного бюджета ЮНЕП и начисленные взносы по линии ее многосторонних природоохранных конвенций и Многостороннего фонда. Начисленные взносы начисляются и утверждаются на бюджетный период сроком один год или более. Годовая доля начисленных взносов принимается к учету в составе поступлений в начале года. К начисленным взносам относятся суммы, распределяемые между государствами-членами и государствами, не являющимися членами, для финансирования деятельности Организации в соответствии с согласованной шкалой взносов. Поступления в виде начисленных взносов, выплачиваемых государствами-членами и государствами, не являющимися членами, учитываются в ведомости финансовых результатов.

Поступления от безвозмездных операций: добровольные взносы

87. Добровольные взносы и прочие трансферты, получаемые на основании имеющих юридическую силу соглашений, принимаются к учету в составе поступлений на момент приобретения такими соглашениями обязательной силы, т.е. на момент, когда Организация, как считается, получает контроль над активом. Однако в тех случаях, когда денежные средства предоставляются на определенных условиях или когда взносы однозначно вносятся для того, чтобы в будущем финансовом году началась конкретная операция, принятие к учету таких ресурсов откладывается до выполнения соответствующих условий.

88. Добровольные объявленные взносы и прочие обещанные пожертвования, условия предоставления и принятия которых не оговариваются в каких-либо соглашениях, имеющих обязательную силу, принимаются к учету в качестве поступлений по получении соответствующих денежных сумм. Объявленные взносы и обещанные пожертвования, а также суммы, предусматриваемые соглашениями, которые еще официально не заключены, указываются в составе условных активов.

89. Суммы неиспользованных средств, возвращаемых донорам, вычитаются из суммы поступлений (если эти средства принимаются к учету в составе поступлений в течение отчетного года) или указываются как суммы сокращения стоимости чистых активов, если эти средства были приняты к учету в предшествующем году.

90. Поступления в рамках межорганизационных договоренностей представляют собой средства, ассигнуемые учреждениями для того, чтобы Организация от их имени могла осуществлять управление проектами или другими программами.

91. Взносы натурой в виде товаров, стоимость которых превышает пороговую величину для принятия их к учету, составляющую 5000 долл. США, принимаются к учету как активы и поступления, когда становится вероятным, что Организация получит в будущем экономические выгоды или возможности полезного использования, и когда справедливая стоимость таких активов может быть достоверно оценена. Взносы натурой первоначально оцениваются на дату

получения по их справедливой стоимости, определяемой на основе доступной рыночной информации или независимыми оценщиками. Организация приняла решение не принимать к учету взносы натурой в виде услуг, но при этом указывать взносы натурой в виде услуг, стоимость которых превышает пороговую величину, составляющую 5000 долл. США, в примечаниях к финансовым ведомостям.

Поступления от возмездных операций

92. Возмездные операции — это операции Организации по продаже товаров или предоставлению услуг. Поступления складываются из справедливой стоимости вознаграждения, которое было или будет получено за товары или услуги. Поступления принимаются к учету, когда их объем можно оценить с достаточной степенью достоверности, когда становится вероятным получение в будущем экономических выгод и когда было обеспечено соответствие определенным критериям, а именно:

а) поступления от продажи публикаций, книг и марок, выручка Сувенирного магазина Организации Объединенных Наций и доходы его Центра для посетителей принимаются к учету на момент, когда производится продажа товара и происходит передача связанных с ним рисков и выгод;

б) поступления в виде комиссионных и сборов в связи с техническими услугами, услугами по закупочной деятельности и учебной подготовке, административными и другими услугами, которые оказываются правительствам, структурам Организации Объединенных Наций и другим партнерам, принимаются к учету на момент оказания услуги;

с) поступления от совместно финансируемой деятельности представляют собой средства, взимаемые с других организаций системы Организации Объединенных Наций в порядке погашения их доли в совместных расходах, покрываемых Организацией Объединенных Наций;

д) поступления от возмездных операций включают также поступления от сдачи помещений в аренду, чистую прибыль от продажи подержанных или избыточных основных средств, доходы от оказания услуг посетителям в связи с проведением экскурсий и поступления в виде чистой курсовой прибыли.

Инвестиционный доход

93. Инвестиционный доход включает в себя процентные поступления и чистую долю Организации в доходах от средств, вложенных в денежный пул, и операционных издержках, связанных с инвестиционной деятельностью. Операционные расходы, непосредственно связанные с размещением средств денежного пула, учитываются как расходы денежного пула, а чистые поступления распределяются пропорционально доле вложенных средств. Эти суммы определяются с учетом прибылей и убытков, возникающих в результате изменений в справедливой стоимости финансовых инструментов, учитываемых в профиците или дефиците.

Расходы

94. Расходы представляют собой уменьшение в течение отчетного года экономических выгод или возможностей полезного использования в форме оттока или потребления активов или возникновения обязательств, которые ведут к сокращению чистых активов и принимаются к учету по методу начисления, когда поставка товаров и оказание услуг осуществляются независимо от условий оплаты.

95. Оклады работников включают оклады международного и национального персонала и временного персонала общего назначения, выплачиваемые такому персоналу коррективы по месту службы и суммы по плану налогообложения такого персонала. Надбавки и пособия включают прочие выплаты сотрудникам, в том числе взносы по планам пенсионного обеспечения и страхования, выплаты в связи с назначением и репатриацией, надбавки за работу в трудных условиях и прочие надбавки. К вознаграждениям и надбавкам для лиц, не являющихся сотрудниками, относятся надбавки на стоимость жизни и вознаграждения по окончании трудовой деятельности для добровольцев Организации Объединенных Наций, плата за услуги консультантов, подрядчиков и специальных экспертов, надбавки для судей Международного Суда, а также вознаграждения и надбавки для невоенного персонала.

96. К другим оперативным расходам относятся расходы на техническое обслуживание, коммунальные услуги, услуги по контрактам, учебную подготовку, обеспечение безопасности, общее обслуживание, аренду, страхование, создание резерва для покрытия безнадежной задолженности, списания расходов и покрытия расходов, связанных с обеспечением безопасности человека и деятельностью Фонда демократии Организации Объединенных Наций. Прочие расходы касаются выполнения представительских и служебных функций, курсовых убытков и безвозмездной передачи или перевода активов.

97. Субсидии и прочие трансферты включают в себя прямые субсидии и трансферты для учреждений-исполнителей, партнеров и других структур, а также проектов с быстрой отдачей. Предметы снабжения и расходные материалы включаются в стоимость использованных запасов и расходы на предметы снабжения.

98. Программная деятельность, в отличие от коммерческой и иных видов деятельности, при которых Организация Объединенных Наций рассчитывает на получение компенсации равной стоимости взамен перечисленных средств, осуществляется структурами-исполнителями/партнерами-исполнителями для обслуживания целевого контингента, и к числу таких исполнителей, как правило, относятся правительства, неправительственные организации и учреждения Организации Объединенных Наций. Трансферты партнерам-исполнителям первоначально принимаются к учету как авансы и остатки средств, которые не были израсходованы в течение года, остаются непогашенными на конец года и указываются в ведомости финансового положения. Эти структуры-исполнители/партнеры-исполнители представляют Организации удостоверенные отчеты о произведенных расходах, документально подтверждающие использование ресурсов и служащие основой для учета расходов в ведомости финансовых результатов. В тех случаях, когда партнер не предоставляет ожидаемых от него финансовых отчетов, руководители программ производят квалифицированную оценку с целью определить, использовать ли в отношении авансовых выплат

метод начисления или метод обесценения, и представляют корректировку учетных данных. Когда перевод средств рассматривается как безвозвратная ссуда, расходы принимаются к учету на момент возникновения для Организации имеющего юридическую силу обязательства осуществить платеж, что, как правило, происходит после выделения средств. Имеющие обязательную силу соглашения по финансированию структур-исполнителей/ партнеров-исполнителей, которым по состоянию на конец отчетного периода средства не были выплачены в полном объеме, отражаются в качестве обязательств в примечаниях к финансовым ведомостям.

Фонды самострахования и целевые фонды с участием многих партнеров

99. Деятельность фондов самострахования и целевых фондов с участием многих партнеров оценивается для того, чтобы определить наличие мер контроля и установить, считается ли Организация основной структурой, занимающейся соответствующей программой/деятельностью. В тех случаях, когда существуют меры контроля и когда Организация несет риски и получает выгоды, связанные с участием в этой деятельности, такие программы/виды деятельности считаются осуществляемыми Организацией, в связи с чем в настоящих финансовых ведомостях они полностью принимаются к учету. В тех случаях, когда обеспечивается совместный контроль, но когда Организация не считается основной структурой, осуществление деятельности контролируется на совместной основе. Такой совместный контроль обеспечивается путем учета обязательств и расходов, которые несет Организация, контролируемых ею активов и ее доли в получаемых доходах.

Примечание 4

Первоначальное применение МСУГС: начальные сальдо

100. 1 января 2014 года Организация перешла на МСУГС, предусматривающие ведение финансового учета по методу начисления; переход на метод учета на основе полных начислений привел к значительным изменениям в учетной политике, а также классификации и способах оценки принимаемых к учету активов, финансовых обязательств, поступлений и расходов.

101. В этой связи в балансовую ведомость Организации, содержащую информацию по состоянию на 31 декабря 2013 года и подготовленную в соответствии со Стандартами учета системы Организации Объединенных Наций (СУСООН), были внесены корректировки и классификационные изменения, с тем чтобы подготовить пересчитанную в соответствии с требованиями МСУГС ведомость финансового положения на начало периода по состоянию на 1 января 2014 года. В настоящей финансовой отчетности суммы из пересмотренной ведомости финансового положения приводятся в качестве сумм начального сальдо, пересчитанных в соответствии с МСУГС, по состоянию на 1 января 2014 года.

102. Чистым результатом изменений, к которым привели корректировки в связи с переходом на МСУГС, стало увеличение объема чистых активов на 264,2 млн. долл. США. Постатейные корректировки для пересчета чистых активов указаны в ведомости изменений в чистых активах.

Примечание 5
Отчетность по сегментам

103. Сегмент представляет собой поддающийся разграничению вид деятельности или группу видов деятельности, по которым финансовая информация представляется отдельно для оценки выполнения в прошлом той или иной структурой поставленных перед ней задач и для принятия решений в отношении выделения средств в будущем.

104. Информация для отчетности по сегментам представляется на основе семи сегментов:

- a) Фонд окружающей среды;
- b) регулярный бюджет;
- c) прочая поддержка программы работы ЮНЕП;
- d) конвенции и протоколы;
- e) Многосторонний фонд;
- f) вспомогательное обслуживание программ;
- g) выплаты в связи с прекращением службы и после выхода на пенсию.

105. Согласно нормативной базе МСУГС 23.4.2, в течение переходного этапа до полного развертывания системы общеорганизационного планирования ресурсов «Умоджа» будет рассматриваться возможность раскрытия информации только по некоторым элементам ведомости финансовых результатов. Однако руководство приняло решение представить как ведомость финансового положения, так и ведомость финансовых результатов, которые приводятся ниже.

Все фонды — ведомость финансового положения на 31 декабря 2014 года в разбивке по сегментам

(В тыс. долл. США)

	Фонд окру- жающей среды	Регуляр- ный бюджет	Прочая под- держка про- граммы рабо- ты ЮНЕП	Конвенции и прото- колы	Многосто- ронний фонд	Вспомогатель- ное обслужива- ние программ	Выплаты в связи с прекращением службы и после выхода на пенсию	Всего
Активы								
Активы, относящиеся к текущему периоду								
Денежные средства и их эквиваленты	8 199	–	94 177	24 090	13 491	3 027	–	142 984
Инвестиции	8 935	–	175 242	44 291	25 271	5 874	–	259 613
Начисленные взносы к получению	–	–	–	8 811	26 428	–	–	35 239
Добровольные взносы к получению	3 294	–	452 336	14 565	–	500	–	470 695
Векселя к получению	–	–	–	–	20 120	–	–	20 120
Авансы и предоплаты	1 635	–	1 444	1 881	321	1 134	–	6 415
Авансовые трансферты	4 107	–	104 585	3 596	116 500	61	–	228 849
Прочие активы, относящиеся к текущему периоду	3 999	–	9 459	1 134	–	–	29 595	44 187
Итого, активы, относящиеся к текущему периоду	30 169	–	837 243	98 368	202 131	10 596	29 595	1 208 102
Активы, не относящиеся к текущему периоду								
Инвестиции	7 887	–	148 783	37 605	22 308	4 987	–	221 570
Векселя к получению	–	–	–	–	8 655	–	–	8 655
Авансовые трансферты	–	–	–	–	104 220	–	–	104 220
Основные средства	252	–	300	110	96	2	–	760
Итого, активы, не относящиеся к текущему периоду	8 139	–	149 083	37 715	135 279	4 989	–	335 205
Всего, активы	38 308	–	986 326	136 083	337 410	15 585	29 595	1 543 307

Все фонды — ведомость финансового положения на 31 декабря 2014 года в разбивке по сегментам (продолжение)
(В тыс. долл. США)

	Фонд окру- жающей среды	Регуляр- ный бюджет	Прочая под- держка про- граммы рабо- ты ЮНЕП	Конвенции и прото- колы	Многосто- ронний фонд	Вспомогатель- ное обслужива- ние программ	Выплаты в связи с прекращением службы и после выхода на пенсию	Всего
Обязательства								
Обязательства, относящиеся к текущему периоду								
Кредиторская задолженность и накопленная задолженность	3 041	—	22 782	4 251	12 950	1 092	10	44 126
Авансовые поступления	766	—	3 670	5 245	19 857	—	—	29 538
Вознаграждения работникам	1 610	—	897	948	57	313	4 732	8 557
Прочие обязательства, относящиеся к текущему периоду	1 276	—	134 531	30 027	127	1 237	—	167 198
Итого, обязательства, относящиеся к текущему периоду	6 693	—	161 880	40 471	32 991	2 642	4 742	249 419
Обязательства, не относящиеся к текущему периоду								
Вознаграждения работникам	—	—	—	—	—	—	157 320	157 320
Итого, обязательства, не относящиеся к текущему периоду	—	—	—	—	—	—	157 320	157 320
Всего, обязательства	6 693	—	161 880	40 471	32 991	2 642	162 062	406 739
Чистые активы								
Совокупный накопленный профицит/(дефицит) — неограниченное использование	11 615	—	824 446	88 234	304 419	8 443	(132 467)	1 104 690
Совокупный накопленный профицит — ограниченное использование	—	—	—	—	—	—	—	—
Резервы	20 000	—	—	7 378	—	4 500	—	31 878
Итого, чистые активы	31 615	—	824 446	95 612	304 419	12 943	(132 467)	1 136 568
Всего, обязательства и чистые активы	38 308	—	986 326	136 083	337 410	15 585	29 595	1 543 307

Все фонды — ведомость финансового положения на 31 декабря 2014 года в разбивке по сегментам
(продолжение)

(В тыс. долл. США)

	Фонд окужа- ющей среды	Регуляр- ный бюд- жет	Прочая под- держка про- граммы ра- боты ЮНЕП	Конвенции и прото- колы	Много- сторонний фонд	Вспомога- тельное об- служивание программ	Выплаты в связи с прекращением службы и после выхода на пенсию	Взаимоза- четы между сторонами	Всего
Поступления									
Начисленные взносы	–	16 187	3	52 860	130 544	–	–	–	199 594
Добровольные взносы	86 228	–	388 281	27 844	2 729	–	–	(13 404)	491 678
Инвестиционный доход	117	–	2 608	641	1 949	83	–	–	5 398
Прочие поступления от возмездных операций	21	–	232	104	21	21 985	–	(21 485)	878
Итого, поступления	86 366	16 187	391 124	81 449	135 243	22 068	–	(34 889)	697 548
Расходы									
Оклады, надбавки и вознаграждения работникам	54 444	13 804	38 021	41 533	7 136	14 378	5 619	–	174 935
Вознаграждение и надбавки для лиц, не являющихся сотрудниками	6 514	461	19 767	4 186	105	232	–	–	31 265
Субсидии и прочие трансферты	3 227	154	92 027	12 358	141 901	–	–	(12 904)	236 763
Предметы снабжения и расходные материалы	3 087	89	3 354	804	58	25	–	–	7 417
Амортизация материальных и нематериальных активов	77	–	118	44	25	2	–	–	266
Поездки	3 224	476	6 848	3 406	204	483	–	–	14 641
Прочие оперативные расходы	13 048	1 203	44 474	24 350	(5 456)	6 186	–	(21 985)	61 820
Прочие расходы	1 756	–	8 388	2 212	3 650	(283)	–	–	15 723
Курсовые убытки в результате использования механизма с фиксированной процентной ставкой	–	–	–	–	1 784	–	–	–	1 784
Всего, расходы	85 377	16 187	212 997	88 893	149 407	21 023	5 619	(34 889)	544 614
Профицит/дефицит за период	989	–	178 127	(7 444)	(14 164)	1 045	(5 619)	–	152 934

Примечание 6
Сопоставление с бюджетом

106. Организация готовит бюджеты на основе модифицированного метода начисления, а не на основе метода полного начисления МСУГС, что отражено в ведомости о финансовых результатах, в которой расходы приводятся в разбивке по категориям. В ведомости V «Ведомость сопоставления бюджетных и фактических сумм» указана разница между бюджетными суммами и суммами фактических расходов, определенная на сопоставимой основе.

107. Утвержденные бюджеты — это бюджеты, позволяющие расходовать бюджетные средства и утвержденные Советом управляющих. Для целей отчетности, составляемой в соответствии с МСУГС, под утвержденными бюджетными суммами понимаются ассигнования, утвержденные для каждой категории в соответствующих резолюциях Совета управляющих.

108. Первоначальные бюджетные суммы представляют собой ассигнования на 2014 год, утвержденные Советом управляющих 19 апреля 2013 года на двухгодичный период 2014–2015 годов. Окончательный бюджет содержит суммы первоначальных ассигнований с изменениями, утвержденными Директором-исполнителем. Сумма окончательных ассигнований в Фонд окружающей среды на 2014 год была меньше суммы, предусмотренной в первоначальном бюджете, который был утвержден Ассамблеей Организации Объединенных Наций по окружающей среде Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде. Первоначальный бюджет был утвержден на основе прогнозируемых добровольных взносов в Фонд окружающей среды, в то время как сумма окончательных ассигнований была рассчитана на основе средств, которые были выделены с учетом остатка средств Фонда окружающей среды, перенесенного на начало периода, и взносов, полученных в течение года.

109. Существенной разницей между окончательными бюджетными ассигнованиями и фактическими расходами, определенными с применением модифицированного метода начисления, считается разница, превышающая 10 процентов; случаи возникновения существенной разницы рассматриваются ниже.

*Компонент бюджета**Существенная разница (более 10 процентов)*Руководство
и управление**Сумма расходов на 17 процентов меньше, чем предусмотрено в бюджете:**

в рамках компонента «Руководство и управление» бюджета на 2014 год был выделен 1 млн. долл. США на нужды Фонда развития партнерства. Разница в 17 процентов между суммой расходов в 2014 году и суммой, предусмотренной в бюджете, объясняется в основном тем, что в 2014 году средства в рамках Фонда развития партнерства не выделялись, а большая их часть была распределена в начале 2015 года

Изменение климата

Несущественная разница

Бедствия и конфликты

Несущественная разница

Управление экосистемами

Несущественная разница

<i>Компонент бюджета</i>	<i>Существенная разница (более 10 процентов)</i>
Регулирование природопользования	Сумма расходов на 13 процентов меньше, чем предусмотрено в бюджете: эта разница объясняется переносом сроков осуществления мероприятий по некоторым проектам, главным образом в связи с лихорадкой Эбола, изменениями в руководящем составе правительств и коррективами планируемых сроков завершения проектов
Химические вещества и отходы	Несущественная разница
Ресурсоэффективность	Несущественная разница
Обзоры состояния окружающей среды	Несущественная разница
Резерв средств по программам	Сумма расходов на 12 процентов меньше, чем предусмотрено в бюджете: бюджет резерва средств по программам составляется в целях удовлетворения непредвиденных потребностей, финансирования незапланированных проектов или этапов проектов и выполнения любых других задач, которые периодически может ставить руководящий орган ЮНЕП. В бюджет на 2014 год была заложена сумма в размере 1,5 млн. долл. США для внедрения новой системы организационного планирования «Умоджа», что планировалось сделать в ноябре 2014 года, но затем было перенесено на май 2015 года
Вспомогательное обслуживание программ	Несущественная разница
Регулярный бюджет	Несущественная разница

Сверка фактических сумм, определенных на сопоставимой основе, с суммами, указанными в ведомости движения денежных средств

110. Ниже приводится информация о сверке фактических сумм, определенных на сопоставимой основе и указанных в ведомости сопоставления бюджетных и фактических сумм, с фактическими суммами, указанными в ведомости движения денежных средств.

Сверка за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года

<i>Сверка</i>	<i>Оперативная деятельность</i>	<i>Инвестиционная деятельность</i>	<i>Финансовая деятельность</i>	<i>Всего</i>
Фактическая сумма в сопоставимом виде (ведомость V)	100 237	–	–	100 237
Базисная разница	(216 325)	(81 854)	–	(298 179)
Структурная разница	165 668	5 082	(23 754)	146 996
Временная разница	–	–	–	–
Разница в представлении	–	–	–	–
Фактическая сумма, указанная в ведомости движения денежных средств (ведомость IV)	49 580	(76 772)	(23 754)	(50 946)

Базисная разница возникает в результате того, что бюджет составляется с применением модифицированного кассового метода. В целях согласования бюджетных сумм с суммами, указанными в ведомости движения денежных средств, в составе базисной разницы учитываются такие не относящиеся к денежным средствам элементы, как непогашенные обязательства, платежи в счет обязательств будущих периодов, стоимость основных средств и задолженность по начисленным взносам.

Структурная разница включает потоки денежных средств по группам средств, не относящихся к Организации, которые учитываются в финансовых ведомостях. В финансовых ведомостях учитываются результаты деятельности по всем группам средств.

Временная разница возникает, когда бюджетный период отличается от отчетного периода, отраженного в финансовой отчетности. Для целей сопоставления бюджетных и фактических сумм временной разницы для Организации не существует.

Разница в представлении возникает ввиду различий в формате и системах классификации данных в ведомости движения денежных средств и ведомости сопоставления бюджетных и фактических сумм, которая объясняется главным образом тем, что в последней ведомости не отражены поступления, а также изменениями, связанными с денежным пулом.

Примечание 7

Денежные средства и их эквиваленты

(В тыс. долл. США)

	<i>Фонд окужающей среды</i>	<i>Много- сторон- ний фонд</i>	<i>Прочие</i>	<i>Итого на 31 декабря 2014 года</i>
Денежные пулы (примечания 24, 25)	4 608	13 034	116 141	133 783
Прочие денежные средства и их эквиваленты	3 591	457	5 153	9 201
Всего	8 199	13 491	121 294	142 984

111. Денежные средства и их эквиваленты включают в себя денежные средства целевых фондов, предназначенные для конкретных целей соответствующих целевых фондов.

Примечание 8
Инвестиции

(В тыс. долл. США)

	Фонд окужающей среды	Много- сторон- ний фонд	Прочие	Итого на 31 декабря 2014 года
Относящиеся к текущему периоду:				
Денежные пулы (примечания 24, 25)	8 935	25 271	225 407	259 613
Не относящиеся к текущему периоду:				
Денежные пулы (примечание 25)	7 887	22 308	191 375	221 570
Всего	16 822	47 579	416 782	481 183

112. Инвестиции включают в себя суммы, связанные с целевыми фондами и средствами, находящимися в доверительном управлении.

Примечание 9
Дебиторская задолженность по безвозмездным операциям: начисленные взносы

(В тыс. долл. США)

	Относящиеся к текущему периоду				Не относящиеся к текущему периоду	
	Фонд окужающей среды	Многосто- ронний фонд	Прочие	Итого	Многосто- ронний фонд	Итого на 31 декабря 2014 года
Государства-члены	–	221 641	12 939	234 580	8 655	243 235
Государства, не являющиеся членами	–	–	933	933	–	933
Резерв по сомнительной дебиторской задолженности	–	(174 558)	(5 596)	(180 154)	–	(180 154)
Общая сумма начисленных взносов	–	47 083	8 276	55 359	8 655	64 014

Примечание 10
Дебиторская задолженность по безвозмездным операциям: добровольные взносы
(В тыс. долл. США)

	Фонд окружа- ющей среды	Многосто- ронний фонд	Прочие	Итого на 31 декабря 2014 года
Государства-члены	3 745	–	56 738	60 483
Правительства прочих государств	–	–	182	182
Прочие структуры Организации Объединенных Наций	–	–	78 504	78 504
Специализированные учреждения	–	–	334 131	334 131
Резерв по сомнительной дебиторской задолженности	(451)	–	(2 154)	(2 605)
Общий объем добровольных взносов	3 294	–	467 401	470 695

Примечание 11
Авансовые трансферты
(В тыс. долл. США)

	Относящиеся к текущему периоду	Не относящиеся к текущему периоду	Итого на 31 декабря 2014 года
Авансы партнерам-исполнителям	226 588	104 220	330 808
Прочие авансы	2 261	–	2 261
Общий объем авансовых трансфертов	228 849	104 220	333 069

Примечание 12
Прочие активы
(В тыс. долл. США)

	Относящиеся к текущему периоду	Не относящи- еся к текуще- му периоду	Итого на 31 декабря 2014 года
Отсроченные платежи	183	–	183
Авансы поставщикам	149	–	149
Авансы сотрудникам	6 084	–	6 084
Средства по межфондовым операциям к получению	44 186	–	44 186
Всего, прочие активы	50 602	–	50 602

Примечание 13
Активы культурного наследия

113. Некоторые активы относятся к категории объектов культурного наследия в связи с их культурным, образовательным или историческим значением. Такие активы переходили в собственность Организации на протяжении многих лет различными путями, включая покупку, дарение и завещательный отказ. Эти активы, относящиеся к объектам культурного наследия, не являются источником будущих экономических выгод или полезного использования; в связи с этим Организация приняла решение не учитывать активы культурного наследия в ведомости финансового положения.

114. В собственности Организации не находится сколь-нибудь значительных активов культурного наследия.

Примечание 14
Основные средства

115. В соответствии со стандартом 17 МСУГС «Основные средства» начальные сальдо первоначально принимались к учету по себестоимости или справедливой стоимости по состоянию на 1 января 2014 года и после этого оценивались по себестоимости. Начальное сальдо по категории «Здания» определялось по состоянию на 1 января 2014 года на основании амортизированной стоимости замещения, и его правильность была проверена привлеченными внешними специалистами. Техника и оборудование оцениваются по себестоимости.

116. В течение отчетного года Организация не производила списания основных средств в связи с авариями, неисправностями или другими убытками. По состоянию на отчетную дату Организацией не было выявлено никакого дополнительного обесценения.

Основные средства
(В тыс. долл. США)

	Аппаратура свя- зи и информа- ционная техника	Автотран- спортные средства	Техника и оборудо- вание	Мебель и не- движимый инвентарь	Здания	Итого
Остатки на 1 января 2014 года						
Стоимость приобретения/справедливая стоимость	1 772	1 412	62	483	17	3 746
Накопленная амортизация и обесценение	(1 308)	(994)	(50)	(402)	(15)	(2 769)
Балансовая стоимость на начало периода	464	418	12	81	2	977
Изменения в течение года						
Прирост	6	55	–	–	–	61
Выбытие	(35)	(140)	–	(20)	–	(195)
Амортизация выбывающих основных средств	36	127	–	20	–	183
Обесценение	–	–	–	–	–	–
Амортизация	(113)	(136)	(5)	(12)	–	(266)
Общий объем изменений в течение года	(106)	(94)	(5)	(12)	–	(217)

	Аппаратура свя- зи и информаци- онная техника	Автотранс- портные средства	Техника и оборудо- вание	Мебель и не- движимый инвентарь	Здания	Итого
Остатки на 31 декабря 2014 года						
Стоимость приобретения/справедливая стоимость	1 743	1 327	62	463	17	3 612
Накопленная амортизация и обесценение	(1 385)	(1 002)	(54)	(394)	(15)	(2 852)
Балансовая стоимость на конец периода	358	325	8	69	2	760

Примечание 15

Нематериальные активы

117. Все нематериальные активы, приобретенные до 1 января 2014 года, за исключением капитализированных затрат по проекту «Умоджа», подпадают под действие исключения из требований МСУГС на переходный период и в связи с этим не учитываются в финансовой отчетности. В течение отчетного периода у организации не было нематериальных активов, подлежащих отражению в отчетности.

Примечание 16

Кредиторская задолженность и накопленная задолженность

(В тыс. долл. США)

	Итого на 31 декабря 2014 года
Задолженность перед поставщиками	23 850
Начисления на оплату товаров и услуг	20 276
	44 126

Примечание 17

Обязательства по вознаграждениям работника

(В тыс. долл. США)

	Относящиеся к текущему периоду	Не относящи- еся к текуще- му периоду	Итого на 31 декабря 2014 года	Начальное саль- до на 1 января 2014 года
Медицинское страхование после выхода на пенсию	778	120 408	121 186	84 725
Выплаты в связи с репатриацией	2 070	17 879	19 949	19 182
Выплаты в связи с ежегодным отпуском	1 884	19 033	20 917	19 972
Итого, обязательства по выплатам установленного размера	4 732	157 320	162 052	123 879
Начисленные обязательства по выплатам окладов и надбавок	3 825	—	3 825	1 604
Всего, обязательства по вознаграждениям работникам	8 557	157 320	165 877	125 483

118. Объем обязательств, связанных с вознаграждениями по окончании трудовой деятельности и выплатами в соответствии с добавлением D/компенсациями в случае несчастных случаев на производстве, устанавливается независимыми актуариями и определяется в соответствии с Правилами о персонале и Положениями о персонале Организации Объединенных Наций. Актуарная оценка, как правило, выполняется каждые два года. Последняя актуарная оценка была выполнена по состоянию на 31 декабря 2013 года, и обязательства были перенесены на 31 декабря 2014 года.

Актуарная оценка — допущения

119. Организация рассматривает и выбирает допущения и методы, используемые актуариями при выполнении оценки на конец года, в целях определения требуемых расходов и взносов в связи с вознаграждениями работникам. Ниже приводится информация об основных актуарных допущениях, сделанных при определении обязательств по вознаграждениям работникам по состоянию на 31 декабря 2013 года в целях их переноса на 31 декабря 2014 года:

<i>Актуарные допущения</i>	<i>Медицинское страхование после выхода на пенсию</i>	<i>Выплаты в связи с репатриацией</i>	<i>Выплаты в связи с ежегодным отпуском</i>
Дисконтные ставки на 31 декабря 2013 года	4,47%	4,23%	4,37%
Дисконтные ставки на 31 декабря 2014 года	3,29%	3,36%	3,52%
Инфляция на 31 декабря 2013 года	5,00–7,30%	2,50%	–
Инфляция на 31 декабря 2014 года	5,00–6,80%	2,25%	–

120. Дисконтная ставка определяется как средневзвешенный набор из трех показателей предположительной динамики учетной ставки, рассчитанной применительно к движению денежной наличности в разных валютах: долларах США (кривая ставок дисконтирования пенсий «Ситигруп»), евро (кривая доходности облигаций правительств еврозоны) и швейцарских франках (кривая доходности облигаций федерального правительства Швейцарии). В соответствии с наблюдавшимся с 31 декабря 2013 года снижением процентных ставок по всем обязательствам, деноминированным в этих трех валютах, вне зависимости от сроков погашения, в расчет сумм для переноса на последующий период были заложены более низкие дисконтные ставки.

121. Расходы на выплаты возмещения на одного человека по плану медицинского страхования после выхода на пенсию обновлены с учетом последних представленных к оплате требований и сведений о числе участников плана. Допущения в отношении темпов изменения расходов на медицинское обслуживание пересмотрены в целях отражения текущих краткосрочных прогнозов, касающихся увеличения расходов по плану медицинского страхования после выхода на пенсию и экономических условий. Допущения в отношении темпов изменения расходов на медицинское обслуживание, которые были сделаны при выполнении оценки по состоянию на 31 декабря 2013 года и включали показатели увеличения расходов в будущем, были оставлены без изменений для определения сумм, переносимых на следующий период, поскольку не наблюдалось никаких значительных изменений в динамике расходов на медицинское обслуживание. По состоянию на 31 декабря 2014 года эти показатели увеличе-

ния расходов включали фиксированный годовой показатель увеличения расходов на медицинское обслуживание в размере 5,0 процента для планов медицинского страхования за пределами Соединенных Штатов, показатель в 6,8 процента для всех других планов медицинского страхования (за исключением 6,1 процента для плана «Медикэр» в Соединенных Штатах и 5 процентов для планов стоматологического страхования в Соединенных Штатах) с последующим понижением до 4,5 процента к 2024 году.

122. При оценке обязательств по выплатам в связи с репатриацией по состоянию на 31 декабря 2013 года было сделано допущение, что темпы роста путевых расходов составят 2,5 процента, исходя из прогнозируемых темпов инфляции в Соединенных Штатах на протяжении следующих 10 лет. При оценке сумм, переносимых на следующий период, указанное допущение было уменьшено до 2,25 процента в целях учета уменьшения, наблюдавшегося в течение года применительно к этим показателям.

123. В отношении неиспользованных дней ежегодного отпуска было сделано допущение, что годовые темпы роста их количества в течение прогнозируемого срока службы сотрудника будут следующими: в первые три года — 10,9 дня в год; в период с четвертого по восьмой годы — 1 день в год; и в период после восьмого года — 0,5 дня в год вплоть до достижения максимального количества накопленных дней отпуска, составляющего 60 дней. Это допущение было сохранено при определении сумм, переносимых на следующий период. Поскольку метод актуарной оценки обязательств по оплате ежегодного отпуска в соответствии со Стандартами учета системы Организации Объединенных Наций не удовлетворял положениям МСУГС, метод актуарной оценки для начальных сальдо на 1 января 2014 года, определенных в соответствии с МСУГС, и для сумм, переносимых на конец года, был изменен с метода прямой линии на метод атрибуции. Влияние этого изменения на начальные сальдо заключалось в увеличении суммы обязательств на 10,0 млн. долл. США, что было отражено в ведомости изменений в чистых активах.

124. Что касается планов с установленными выплатами, то допущения относительно будущей смертности основываются на опубликованных статистических данных и таблицах смертности. Допущения в отношении темпов роста окладов, выхода сотрудников на пенсию, увольняющегося числа сотрудников и показателей смертности соответствуют тем допущениям, которые используются Объединенным пенсионным фондом персонала Организации Объединенных Наций при выполнении им своей актуарной оценки. Для оценки обязательств по выплатам в соответствии с Добавлением D/компенсациями в случае несчастных случаев на производстве используются допущения об уровне смертности, основанные на статистических таблицах Всемирной организации здравоохранения.

**Изменения объема обязательств по вознаграждениям работникам,
отражаемых в учете как планы с установленными выплатами**

(В тыс. долл. США)

	Медицинское стра- хование после вы- хода на пенсию	Выплаты в связи с репатриацией	Выплаты в свя- зи с ежегод- ным отпуском	Итого
Чистый объем обязательств по планам с установленными выплатами на 1 января 2014 года	84 725	19 182	19 972	123 879
Текущая стоимость обслуживания	5 765	1 572	987	8 324
Расходы по выплате процентов	3 493	746	799	5 038
Фактическая сумма выплат	(602)	(2 420)	(2 399)	(5 421)
Общая сумма затрат, учитываемых в ведомости финансовых результатов в 2014 году	8 656	(102)	(613)	7 941
Итого	93 381	19 080	19 359	131 820
Актuarные (прибыли)/убытки	27 805	869	1 558	30 232
Чистая сумма обязательств по выплатам установленного размера на 31 декабря 2014 года	121 186	19 949	20 917	162 052

Анализ чувствительности к изменению дисконтной ставки

125. Изменения дисконтных ставок определяются по кривой дисконтирования, которая рассчитывается на основе ставок по корпоративным или государственным облигациям. В течение отчетного периода рынки облигаций характеризовались нестабильностью, и эта нестабильность повлияла на допущение в отношении дисконтной ставки. Ниже приводится информация об изменении объема обязательств при изменении предполагаемой дисконтной ставки на 1 процент.

	Медицинское стра- хование после вы- хода на пенсию	Выплаты в связи с репа- триацией	Выплаты в свя- зи с ежегодным отпуском
Увеличение дисконтной ставки на 1 процент	(26 392)	(1 769)	(1 902)
В процентах от объема обязательств на конец года	(22%)	(9%)	(9%)
Уменьшение дисконтной ставки на 1 процент	34 111	1 963	2 117
В процентах от объема обязательств на конец года	28%	10%	10%

Анализ чувствительности расходов на медицинское обслуживание

126. Главное допущение при выполнении оценки обязательств по медицинскому страхованию после выхода на пенсию заключается в выборе величины ожидаемых темпов роста расходов на медицинское обслуживание в будущем. В рамках анализа чувствительности определяется изменение объема обязательств в результате изменения темпов роста расходов на медицинское обслу-

живание при сохранении неизменными всех остальных допущений; ключевым из таких сохраняемых неизменными допущений является дисконтная ставка. Ниже указывается изменение величины оценки обязательств по выплатам установленного размера при изменении предполагаемых темпов роста расходов на медицинское обслуживание на 1 процент.

(В тыс. долл. США)

	Увеличение	Уменьшение
Изменение предполагаемых темпов роста расходов на медицинское обслуживание на 1 процент		
Изменение объема обязательств по выплатам установленного размера	20,43% 33 114	(15,29%) (24 785)
Изменение суммы текущей стоимости обслуживания и расходов по выплате процентов	2,65% 4 289	(2,13%) (3 447)

Прочая информация о планах с установленными выплатами

127. Генеральная Ассамблея в своей резолюции 67/257 одобрила содержащееся в докладе Комиссии по международной гражданской службе решение поддержать рекомендацию Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций о повышении с 1 января 2014 года возраста обязательного увольнения для новых сотрудников до 65 лет. Актуарии пришли к выводу, что такое увеличение обычного возраста выхода на пенсию не окажет существенного воздействия на оценку соответствующих обязательств.

128. В течение финансового года по линии некоторых видов деятельности, финансируемых из целевых фондов, были начислены обязательства по вознаграждениям работникам в связи с их внебюджетной деятельностью. На конец года размер этих начисленных остатков составил 29,6 млн. долл. США.

(В тыс. долл. США)

	Медицинское страхование после выхода на пенсию	Выплаты в связи с репатриацией	Выплаты в связи с ежегодным отпуском	Итого
Сметная сумма выплат установленного размера в 2015 году за вычетом взносов участников	882	2 353	2 144	5 379

Исторические данные: общая сумма обязательств по выплатам в связи с медицинским страхованием после выхода на пенсию, репатриацией, ежегодным отпуском и в соответствии с Добавлением D на 31 декабря 2014 года

(В тыс. долл. США)

	2013 год	2012 год	2011 год	2010 год	2009 год
Приведенная сумма обязательств по выплатам установленного размера	123 879	112 273	102 111	64 711	58 144

Начисленные обязательства по выплатам окладов и надбавок

129. Эта категория включает обязательства по выплатам в связи с отпуском на родину (1,168 млн. долл. США), сверхурочной работой (62 000 долл. США), подоходным налогом (1,651 млн. долл. США) и причитающимися, но еще не выплаченными ежемесячными окладами (945 000 долл. США).

Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций

130. В Положениях Пенсионного фонда указывается, что Правление не реже одного раза в три года обеспечивает проведение актуарием-консультантом актуарной оценки Фонда. На практике Правление проводит актуарную оценку каждые два года с использованием метода группировки с открытым интервалом. Главная цель актуарной оценки заключается в том, чтобы определить, достаточно ли текущих и прогнозируемых будущих активов Пенсионного фонда для покрытия его обязательств.

131. Финансовые обязательства Организации перед Пенсионным фондом заключаются во внесении обязательного взноса по ставке, установленной Генеральной Ассамблеей (в настоящее время 7,9 процента для участников и 15,8 процента для участвующих организаций), а также внесении соответствующей доли любых платежей для покрытия дефицита актуарного баланса в соответствии со статьей 26 Положений Пенсионного фонда. Такие платежи для покрытия дефицита производятся только тогда, когда Генеральная Ассамблея применяет соответствующие положения статьи 26 после определения того, что по результатам оценки актуарной достаточности активов Пенсионного фонда на дату оценки существует необходимость в платежах для покрытия дефицита. Каждая участвующая организация вносит на покрытие такого дефицита сумму, пропорциональную общему объему взносов, которые каждая из них выплатила в течение трех лет до даты оценки.

132. По результатам актуарной оценки, проведенной по состоянию на 31 декабря 2013 года, был выявлен дефицит актуарного баланса в размере 0,72 процента (по оценке 2011 года — 1,87 процента) от суммы зачитываемого для пенсии вознаграждения, что означает, что теоретическая ставка взноса, необходимая для обеспечения баланса по состоянию на 31 декабря 2013 года, составляла 24,42 процента от зачитываемого для пенсии вознаграждения, тогда как фактическая ставка взноса составляла 23,7 процента. Очередная актуарная оценка будет проведена по состоянию на 31 декабря 2015 года.

133. По состоянию на 31 декабря 2013 года коэффициент обеспеченности, представляющий собой соотношение актуарных активов к актуарным обязательствам, исходя из предположения, что пенсии в будущем корректироваться не будут, составлял 127,5 процента (по оценке 2011 года — 130,00 процентов). С учетом существующей системы пенсионных корректировок коэффициент обеспеченности составил 91,2 процента (по оценке 2011 года — 86,2 процента).

134. После оценки актуарной достаточности активов Пенсионного фонда актуарий-консультант сделал заключение о том, что по состоянию на 31 декабря 2013 года не требовалось вносить платежи для покрытия дефицита в соответствии со статьей 26 Положений Фонда с учетом того, что актуарная стоимость активов превышала актуарную стоимость всех начисленных обязательств в рамках Фонда. Кроме того, рыночная стоимость активов также превышала ак-

туарную стоимость всех начисленных обязательств на дату оценки. На момент составления отчетности Генеральная Ассамблея не принимала решения о применении положений статьи 26.

135. В декабре 2012 года и в апреле 2013 года Генеральная Ассамблея санкционировала повысить, не позднее чем с 1 января 2014 года, обычный возраст выхода на пенсию и возраст обязательного увольнения до 65 лет для новых участников Фонда. Соответствующее изменение Положений Пенсионного фонда было утверждено Генеральной Ассамблеей в декабре 2013 года. Повышение обычного возраста выхода на пенсию учтено в актуарной оценке Пенсионного фонда по состоянию на 31 декабря 2013 года. Каждый год Комиссия ревизоров Организации Объединенных Наций проводит ревизию Пенсионного фонда и докладывает о ней Правлению Объединенного пенсионного фонда персонала. Пенсионный фонд публикует ежеквартальные отчеты об инвестициях, с которыми можно ознакомиться, посетив веб-сайт www.unjspf.org. В 2014 году взносы Организации в Пенсионный фонд составили 20,7 млн. долл. США.

Резервный фонд для компенсационных выплат — компенсационные выплаты в соответствии с добавлением D/выплаты работникам в связи с несчастными случаями на производстве

136. Финансовые обязательства Организации перед резервным фондом состоят во внесении установленных взносов по определяемой им ставке. Резервный фонд для компенсационных выплат предназначен для выплаты компенсации в случае наступления смерти, получения увечья или заболевания при исполнении служебных обязанностей. Правила, регулирующие эти компенсационные выплаты, закреплены в добавлении D к Правилам о персонале. Этот резервный фонд позволяет Организации продолжать выполнять свои обязательства по выплате компенсации в случае наступления смерти, получения увечья или заболевания сотрудников. Поступление средств в этот фонд обеспечивается за счет начисления суммы в размере 0,5 процента от суммы чистого базового оклада и корректива по месту службы, которая проводится в качестве расходов на персонал. За счет средств этого фонда удовлетворяются представляемые персоналом миротворческих миссий требования о выплате компенсации в соответствии с добавлением D, включая выплату ежемесячных пособий в случае смерти или потери трудоспособности и осуществление паушальных выплат при получении увечья или в случае болезни, а также на покрытие медицинских расходов.

Примечание 18 **Резервы под обязательства**

137. В течение отчетного периода Организация не имела подлежащих отражению в отчетности резервов в связи с неурегулированными судебными исками, решение по которым будет приниматься в следующем финансовом году.

Изменения в резервах

(В тыс. долл. США)

	Судебные иски	Суммы, зачтен- ные государ- ствам-членам	Итого на 31 декабря 2014 года
Балансовая стоимость на 1 января 2014 года	150	–	150
Возврат резервов	(150)	–	(150)
Конечное сальдо на 31 декабря 2014 года	–	–	–

Примечание 19

Прочие обязательства

(В тыс. долл. США)

	Относящиеся к текущему периоду	Не относящиеся к текущему периоду	Итого на 31 де- кабря 2014 года
Взносы и суммы, полученные авансом	29 539	–	29 539
Обязательства по оговоренным условиям	112 473	–	112 473
Остатки средств по межфондовым операциям к выплате	47 122	–	47 122
Прочие обязательства	7 602	–	7 602
Всего, прочие обязательства	196 736	–	196 736

Примечание 20

Чистые активы

Накопленный профицит/дефицит

138. Совокупный накопленный профицит средств неограниченного использования складывается из накопленного дефицита по обязательствам по вознаграждениям работникам и сальдо обязательств по медицинскому страхованию после выхода на пенсию и выплатам в связи с репатриацией и ежегодным отпуском.

139. В таблице ниже приводятся данные об остатках и изменениях чистых активов Организации.

(В тыс. долл. США)

	На 1 января 2014 года	Профицит/ (дефицит)	Трансферты в резервы/из резервов	Прочие	Итого на 31 декабря 2014 года
Сальдо средств неограниченного использования					
Фонд окружающей среды	10 501	991	–	123	11 615
Поддержка программы работы	648 554	178 125	–	(2 233)	824 446
Конвенции и протоколы	93 863	(7 444)	(713)	2 528	88 234
Многосторонний фонд	318 512	(14 164)	–	71	304 419
Вспомогательное обслуживание программ	8 028	1 045	–	(630)	8 443
Обязательства по выплатам по окончании службы	(96 616)	(5 619)	–	(30 232)	(132 467)
Итого, остаток средств неограниченного использования	982 842	152 934	(713)	(30 373)	1 104 690
Резервы					
Фонд окружающей среды	20 000	–	–	–	20 000
Поддержка программы работы	–	–	–	–	–
Конвенции и протоколы	6 665	–	713	–	7 378
Многосторонний фонд	–	–	–	–	–
Вспомогательное обслуживание программ	4 500	–	–	–	4 500
Обязательства по выплатам по окончании службы	–	–	–	–	–
Итого, резервы	31 165	–	713	–	31 878
Общая сумма чистых активов					
Фонд окружающей среды	30 501	991	–	123	31 615
Поддержка программы работы	648 554	178 125	–	(2 233)	824 446
Конвенции и протоколы	100 528	(7 444)	–	2 528	95 612
Многосторонний фонд	318 512	(14 164)	–	71	304 419
Вспомогательное обслуживание программ	12 528	1 045	–	(630)	12 943
Обязательства по выплатам по окончании службы	(96 616)	(5 619)	–	(30 232)	(132 467)
Всего, резервы и остатки средств	1 014 007	152 934	–	(30 373)	1 136 568

Примечание 21

Поступления по безвозмездным операциям

Начисленные взносы

140. Начисленные взносы на сумму 199,6 млн. долл. США приняты к учету согласно Финансовым положениям и правилам Организации Объединенных Наций, соответствующим резолюциям, принятым на различных конференциях сторон, и правилам, используемым Организацией Объединенных Наций, исходя из согласованной шкалы взносов. Из вышеуказанной суммы средства в объеме 16,2 млн. долл. США были выделены Секретариатом Организации Объединенных Наций.

141. В каждом двухгодичном периоде Организация получает ассигнования из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, которые включаются в сумму начисленных взносов. Информация о соответствующих суммах приводится в томе I, но также включается в настоящие ведомости для полноты информации.

Добровольные взносы
(В тыс. долл. США)

<i>Итого на 31 декабря 2014 года</i>	
Межорганизационные договоренности	8 998
Добровольные взносы в денежной форме	482 587
Добровольные взносы натурой	1 241
Итого, добровольные взносы	492 826
Возмещение донорам	(1 148)
Всего, добровольные взносы	491 678

Услуги в натуральной форме

142. Полученные в течение года услуги в натуральной форме не признаются в качестве поступлений и поэтому не включаются в вышеуказанные поступления в виде взносов натурой. Нижеприведенные оказанные в течение года услуги в натуральной форме включают следующие.

(В тыс. долл. США)

<i>Итого на 31 декабря 2014 года</i>	
Техническая помощь/услуги экспертов	3 782
Административная поддержка	130
Всего	3 912

Примечание 22

Поступления от возмездных операций

(В тыс. долл. США)

<i>Итого на 31 декабря 2014 года</i>	
Прочие поступления	878
Итого, прочие поступления от возмездных операций	878

Примечание 23
Расходы*Оклады, надбавки и выплаты работникам*

143. Оклады работников включают в себя оклады международного и национального персонала и временного персонала общего назначения, выплачиваемые такому персоналу коррективы по месту службы и суммы по плану налогообложения такого персонала. Надбавки и выплаты включают прочие выплаты сотрудникам, в том числе покрытие взносов по планам пенсионного обеспечения и других видов страхования, выплаты в связи с назначением и репатриацией, надбавки за работу в трудных условиях и прочие надбавки.

(В тыс. долл. США)

	<i>Итого по состоянию на 31 декабря 2014 года</i>
Выплаты в связи с отпуском	1 776
Пенсионные выплаты	20 713
Выплаты по медицинскому страхованию	9 258
Выплаты в связи с репатриацией	2 318
Оклады, заработная плата и другие выплаты	140 870
Всего, оклады, надбавки и выплаты работникам	174 935

Вознаграждение и надбавки для лиц, не являющихся сотрудниками

144. К вознаграждению и надбавкам для лиц, не являющихся сотрудниками, в размере 31 265 000 долл. США относятся надбавки на уровень жизни и вознаграждения по окончании трудовой деятельности для добровольцев Организации Объединенных Наций, плата за услуги консультантов, подрядчиков и специальных экспертов, надбавки судей Международного Суда, а также вознаграждение и надбавки невоенного персонала.

Субсидии и прочие трансферты

145. Субсидии и прочие трансферты включают прямые субсидии и трансферты учреждениям-исполнителям, партнерам и другим структурам, а также финансирование проектов с быстрой отдачей; более подробную информацию см. в примечании 29.

(В тыс. долл. США)

	<i>Итого по состоянию на 31 декабря 2014 года</i>
Субсидии — конечные получатели	32 187
Трансферты партнерам-исполнителям	75 579
Трансферты партнерам-исполнителям по линии Многостороннего фонда	128 997
Всего, субсидии и трансферты	236 763

Прочие оперативные расходы

146. Прочие оперативные расходы включают расходы на техническое обслуживание, коммунальные услуги, услуги по контрактам, учебную подготовку, услуги по обеспечению безопасности, общие службы, аренду, страхование и создание резерва на покрытие безнадежной задолженности и под списание активов.

(В тыс. долл. США)

	<i>Итого по состоянию на 31 декабря 2014 года</i>
Расходы по безнадежным долгам	(3 027)
Банковские сборы	70
Связь и коммунальные услуги	181
Услуги по контрактам	23 872
Взносы натурой	1 241
Субсидии на стипендии	26 807
Расходы на техническое обслуживание	2 611
Аренда — служебные и иные помещения	7 963
Аренда — прочие расходы	58
Перевозки и фрахт	91
Убытки по нематериальным активам	13
Прочие	1 940
Всего, прочие оперативные расходы	61 820

Прочие расходы

147. Прочие расходы в объеме 15 723 000 долл. США включают представительские расходы и расходы на официальные мероприятия, курсовые убытки, а также безвозмездную передачу/перевод активов.

Курсовые убытки в связи с действием механизма фиксированных курсов

148. Курсовые убытки в объеме 1 784 000 долл. США в связи с действием механизма фиксированных курсов обусловлены использованием механизма фиксированных валютных курсов, при котором обменный курс для Многостороннего фонда фиксируется на основании курса, действующего на момент утверждения бюджета.

Примечание 24
Финансовые инструменты и управление финансовыми рисками

Финансовые инструменты
(В тыс. долл. США)

	<i>Итого по состоянию на</i> <i>Примечание 31 декабря 2014 года</i>
Финансовые активы	
Активы, оцениваемые по справедливой стоимости, изменения которой учитываются в профиците или дефиците	
Краткосрочные инвестиции — денежные пулы	259 613
Краткосрочные инвестиции — прочие	—
Итого, краткосрочные инвестиции	259 613
Долгосрочные инвестиции — денежные пулы	221 570
Долгосрочные инвестиции — прочие	—
Итого, долгосрочные инвестиции	221 570
Итого, активы, оцениваемые по справедливой стоимости, изменения которой учитываются в профиците или дефиците	481 183
Займы и дебиторская задолженность	
Денежные средства и их эквиваленты — денежные пулы	133 783
Денежные средства и их эквиваленты — прочие	9 201
Начисленные взносы	64 014
Добровольные взносы	470 695
Прочая дебиторская задолженность	(2)
Прочие активы (исключая отсроченные платежи)	50 602
Итого, займы и дебиторская задолженность	728 293
Итого, балансовая стоимость финансовых активов	1 209 476
Из нее приходится на финансовые активы в составе денежного пула	614 966
Финансовые обязательства	
Кредиторская задолженность и начисленные расходы	44 126
Прочие обязательства (исключая отсроченные поступления)	167 197
Итого, балансовая стоимость финансовых обязательств	211 323
Сводная информация о чистых поступлениях из денежных пулов	
Инвестиционные поступления	3 989
Курсовые прибыли/(убытки)	(1 733)
Нереализованные прибыли/(убытки)	(191)
Банковские сборы	(14)
Чистые поступления из денежных пулов	2 051
Прочие инвестиционные поступления	3 347
Итого, чистые поступлений от финансовых инструментов	5 398

Управление финансовыми рисками

Общий обзор

149. Организация подвергается следующим финансовым рискам:

- a) кредитному риску;
- b) риску ликвидности; и
- c) риску изменения рыночной конъюнктуры.

150. В настоящем примечании представлена информация о подверженности Организации этим рискам, о целях, правилах и процедурах оценки рисков и управления ими и об управлении капиталом.

Основные принципы управления рисками

151. Применяемые Организацией методы управления рисками соответствуют ее Финансовым положениям и правилам и Руководящим принципам управления инвестициями (Руководящие принципы). Организация определяет находящиеся в ее распоряжении собственные средства как совокупность ее чистых активов, которая состоит из накопленных остатков средств и резервов. Ее целями являются сохранение ею способности продолжать осуществление деятельности, пополнение базовых активов и достижение ею поставленных целей. Организация управляет собственными средствами с учетом глобальных экономических условий, присущих базовым активам рисков и ее текущих и будущих потребностей в оборотных средствах.

Кредитный риск

152. Кредитный риск представляет собой риск финансовых потерь по финансовому инструменту в случае, когда контрагент не исполняет свои договорные обязательства. Кредитный риск возникает в связи с денежными средствами и их эквивалентами, инвестициями и вкладами на счетах в финансовых учреждениях, а также непогашенной дебиторской задолженностью. Максимальный размер кредитного риска соответствует балансовой стоимости финансовых активов за вычетом резервов для покрытия сомнительной дебиторской задолженности.

Управление кредитным риском

153. Функции управления инвестициями осуществляются в централизованном порядке в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций, а другим отделениям в обычных обстоятельствах не разрешается заниматься инвестированием средств. Отделение может получить соответствующее разрешение в порядке исключения, когда условия позволяют инвестировать на местном уровне согласно параметрам, установленным с соблюдением Руководящих принципов.

Взносы к получению и прочая дебиторская задолженность

154. Большая часть взносов к получению причитается с правительств стран и наднациональных учреждений, включая другие структуры Организации Объединенных Наций, операции с которыми не сопряжены со значительным кредитным риском. На отчетную дату Организация не располагала какими-либо активами под обеспечение дебиторской задолженности.

Резерв на покрытие сомнительной дебиторской задолженности

155. Организация производит оценку резерва на покрытие сомнительной дебиторской задолженности по состоянию на каждую отчетную дату. При наличии объективных данных о том, что Организация не сможет получить полную причитающуюся ей сумму, создается соответствующий резерв. Суммы, зачисляемые на счет резерва для покрытия сомнительной дебиторской задолженности, используются, когда администрация утверждает списание задолженности в соответствии с Финансовыми положениями и правилами, или возвращаются по погашению ранее скорректированной на обесценение дебиторской задолженности. Ниже приводится информация о движении средств на счете резервов в течение отчетного года.

Движение средств на счете резерва на покрытие сомнительной дебиторской задолженности*(В тыс. долл. США)*

По состоянию на 1 января 2014 года	185 785
Дополнительный резерв на покрытие сомнительной дебиторской задолженности	(3 026)
Дебиторская задолженность, списанная в течение периода как безнадежная	–
Сторнированные неиспользованные суммы	–
По состоянию на 31 декабря 2014 года	182 759

156. Ниже приводится информация о срочной структуре дебиторской задолженности по начисленным взносам к получению и связанных с нею резервах по срокам давности.

(В тыс. долл. США)

	Валовая сумма дебитор- ской задолженности	Резерв
Не просроченная и не обесцененная задолженность	28 775	–
Менее одного года	26 935	–
От одного года до двух лет	6 732	1 346
От двух до трех лет	5 807	3 484
От трех до четырех лет	2 974	2 379
Более четырех лет	29 228	29 229
Специальный резерв	143 716	143 716
Всего	244 167	180 154

157. Ниже приводится информация о срочной структуре дебиторской задолженности за исключением начисленных взносов и связанных с ней резервов, выраженных в процентах, по срокам давности.

(В тыс. долл. США)

	Валовая сумма дебитор- ской задолженности	Резерв
Не просроченная и не обесцененная задолженность	–	–
Менее одного года	470 632	–
От одного года до двух лет	50	13
От двух до трех лет	61	36
Более трех лет	2 557	2 556
Всего	473 300	2 605

Денежные средства и их эквиваленты

158. По состоянию на 31 декабря 2014 года объем денежных средств и их эквивалентов в Организации составлял 143,0 млн. долл. США, что представляет собой максимальный размер кредитного риска по этим активам. Денежные средства и их эквиваленты размещаются на счетах в банках и финансовых учреждениях-контрагентах с рейтингом устойчивости «А-» и выше по оценке агентства «Фитч».

Риск ликвидности

159. Риск ликвидности — это риск того, что у Организации может не оказаться достаточных средств для покрытия своих обязательств при наступлении срока их погашения. Подход Организации к управлению ликвидными средствами заключается в обеспечении того, чтобы она всегда располагала достаточными ликвидными средствами для выполнения своих обязательств в срок как в нормальных, так и в неблагоприятных условиях и при этом не несла неприемлемые убытки и не создавала риск нанесения ущерба репутации Организации.

160. Финансовые положения и правила требуют, чтобы расходы производились после получения средств от доноров, что значительно снижает риск ликвидности в связи с причитающимися взносами, поступление которых обеспечивает в основном стабильный ежегодный приток денежных средств. Осуществление расходов до получения средств разрешается только в порядке исключения при условии соблюдения конкретных критериев в отношении управления рисками, касающихся сумм дебиторской задолженности.

161. Организация занимается прогнозированием движения денежных средств и следит за скользящими прогнозами в отношении потребностей в ликвидных средствах в целях обеспечения наличия достаточного объема денежных средств для удовлетворения оперативных потребностей. Инвестиции осуществляются с должным учетом потребностей в денежных средствах на оперативные цели, которые определяются на основе прогнозируемого движения денежных средств. Большая доля средств Организации вкладывается в эквиваленты денежных средств и краткосрочные инвестиционные инструменты, так чтобы этих вложенных средств было достаточно для покрытия ее обязательств на момент наступления сроков их погашения.

Финансовые обязательства

162. Подверженность риску ликвидности определяется исходя из посылки о том, что соответствующая структура может столкнуться с трудностями в выполнении своих финансовых обязательств. Это крайне маловероятно с учетом дебиторской задолженности этой структуры и имеющихся в ее распоряжении денежных средств и инвестиций и внутренних правил и процедур, установленных в целях обеспечения наличия соответствующих ресурсов для выполнения ее финансовых обязательств. На отчетную дату Организация не выставляла никакого залога под обеспечение каких бы то ни было обязательств или условных обязательств, и в течение года ни одна из третьих сторон не отказывалась от востребования средств в погашение какой-либо кредиторской задолженности учреждения или других его обязательств. Ниже приводится информация о сроках погашения финансовых обязательств исходя из самой ранней даты, на которую от Организации могут потребовать погашения каждого из этих финансовых обязательств.

(В тыс. долл. США)

	<i>Менее 3 месяцев</i>	<i>От 3 до 12 месяцев</i>	<i>Более од- ного года</i>	<i>Итого</i>
Сроки погашения финансовых обязательств: по состоянию на 31 декабря 2014 года				
Кредиторская задолженность и начисленные расходы	44 126	–	–	44 126
Прочие обязательства	–	196 736	–	196 736
Всего	44 126	196 736	–	240 862

Риск изменения рыночной конъюнктуры

163. Риск изменения рыночной конъюнктуры — это риск того, что изменение рыночных цен, как то валютных курсов, процентных ставок и цен на инвестиционные ценные бумаги, скажется на объеме поступлений Организации или на стоимости ее финансовых активов и обязательств. Цель управления риском изменения рыночной конъюнктуры заключается в том, чтобы регулировать и контролировать степень подверженности такому риску в пределах приемлемых параметров при одновременной оптимизации финансового положения Организации.

Риск изменения процентных ставок

164. Риск изменения процентных ставок — это риск изменения справедливой стоимости финансовых инструментов или связанных с ними будущих потоков денежных средств в результате изменения уровня процентных ставок. Как правило, повышение процентной ставки ведет к снижению цены ценной бумаги с фиксированной процентной ставкой, и наоборот. Риск изменения процентных ставок обычно определяется сроком действия ценной бумаги с фиксированной процентной ставкой, измеряемым годами. Чем длиннее срок действия ценной бумаги, тем выше упомянутый риск. Подверженность рискам изменения процентных ставок связана в основном с денежными пулами и рассматривается в примечании 25.

Валютный риск

165. Под валютным риском понимается риск колебаний справедливой стоимости финансового инструмента или объема связанных с ним будущих денежных потоков в результате изменений валютных курсов. Организация проводит операции и имеет активы и обязательства в валютах, отличных от ее функциональной валюты, и подвержена валютному риску, возникающему в результате колебаний валютных курсов. В соответствии с принципами управления рисками и Руководящими принципами Организация должна регулировать свою подверженность валютному риску.

166. Финансовые активы и финансовые обязательства Организации деноминированы главным образом в долларах США. Финансовые активы в валютах, отличных от доллара США, связаны главным образом с инвестициями помимо денежных средств и их эквивалентов и дебиторской задолженности для финансирования оперативной деятельности на местах, где сделки заключаются в местных валютах. Организация поддерживает на минимальном уровне объем активов в местной валюте и по возможности размещает средства на банковских счетах в долларах США. Организация смягчает валютный риск путем установления такого распределения взносов доноров по разным валютам, какое соответствовало бы потребностям в средствах в соответствующих валютах для оперативных целей.

167. Наиболее значительная подверженность валютному риску связана с денежными средствами и их эквивалентами в составе денежного пула. На отчетную дату остатки средств в валютах, отличных от доллара США, по этим финансовым активам были деноминированы преимущественно в евро и швейцарских франках, а также в более чем 30 других валютах (см. ниже).

(В тыс. долл. США)

	Долл. США	Евро	Швейцарский франк	Прочие	Итого
Приверженность денежных пулов валютному риску по состоянию на 31 декабря 2014 года					
Основной денежный пул	602 027	–	–	–	602 027
Денежный пул в евро	–	12 938	–	–	12 938
Всего денежные пулы	602 027	12 938	–	–	614 965

Анализ чувствительности

168. Повышение/снижение обменных курсов евро и швейцарского франка по ООКООН по состоянию на 31 декабря повлияло бы на оценку инвестиций, денонмированных в иностранной валюте, и повлекло бы увеличение/уменьшение чистых активов и профицита или дефицита в объемах, указанных ниже. За основу оценки взято такое изменение обменных курсов, которое считается достаточно обоснованным на отчетную дату. Оценка была подготовлена исходя из допущения о неизменности всех остальных показателей, прежде всего процентных ставок.

Последствия для чистых активов/профицита или дефицита

(В тыс. долл. США)

	Повышение курса	Снижение курса
Евро (10-процентное изменение)	1	(1)
Швейцарский франк (10-процентное изменение)	–	–

Прочие риски изменения рыночных цен

169. Организация не подвержена другим значительным ценовым рискам, поскольку она в ограниченной степени подвергается связанным с ценами рискам, имеющим отношение к ожидаемым закупкам определенных товаров, которые используются на регулярной основе в ходе операций. Изменение цен на такие товары может привести лишь к незначительному изменению в движении денежных средств.

Учетная классификация и справедливая стоимость

170. В связи с краткосрочным характером денежных средств и их эквивалентов, включая срочные вклады в составе денежного пула с первоначальным сроком погашения менее трех месяцев, дебиторскую и кредиторскую задолженность, за балансовую стоимость принимается обоснованно приближенная оценка справедливой стоимости.

Иерархия оценок справедливой стоимости

171. В таблице ниже приведен анализ распределения финансовых инструментов, учитываемых в отчетности по справедливой стоимости, по уровням иерархии оценок справедливой стоимости. Эти уровни определяются следующим образом:

а) уровень 1: для оценки используются (нескорректированные) котировочные цены, наблюдаемые на активных рынках, на идентичные активы и обязательства;

б) уровень 2: для оценки используются исходные данные (за исключением котировочных цен, применяемых для уровня 1), наблюдаемые для активов и обязательств либо непосредственно (такие, как цена), либо косвенно (такие, как производные от цены);

с) уровень 3: для оценки используются исходные данные по активам и обязательствам, не основанные на наблюдаемых на рынке показателях (т.е. ненаблюдаемые исходные данные).

172. Справедливая стоимость финансовых инструментов, обращающихся на активных рынках, определяется на основе котировочных рыночных цен на отчетную дату и определяется независимым регистратором на основе оценки ценных бумаг третьими сторонами. Рынок признается активным, если котировки можно свободно и регулярно получать у биржи, дилера, брокера, отраслевой группы, ценовой службы или регулирующего органа, и эти цены являются ценами фактических и регулярно осуществляемых рыночных сделок между независимыми сторонами. За котировочную рыночную цену, используемую для оценки стоимости финансовых активов в составе денежных пулов, принимается текущая цена покупки.

173. Справедливая стоимость финансовых инструментов, не обращающихся на активных рынках, определяется с использованием методов оценки. Эти методы оценки предполагают максимальное использование наблюдаемых на рынках данных, если таковые имеются в наличии. Если все значительные исходные данные, необходимые для определения справедливой стоимости, являются наблюдаемыми, данный инструмент относится к уровню 2.

174. У отчитывающейся структуры не было финансовых активов уровня 3 или каких-либо обязательств, учитываемых в отчетности по справедливой стоимости, и трансферты финансовых активов на значительную сумму между уровнями иерархии оценок справедливой стоимости не производились.

Иерархия оценок справедливой стоимости
(В тыс. долл. США)

	На 31 декабря 2014 года		
	Уровень 1	Уровень 2	Итого
Финансовые активы, оцениваемые по справедливой стоимости, изменения которой учитываются в профиците или дефиците			
Облигации	137 645	–	137 645
– Государственные агентства, кроме Соединенных Штатов	137 645	–	137 645
– Суверенные облигации, кроме Соединенных Штатов	43 993	–	43 993
– Наднациональные ценные бумаги	28 004	–	28 004
– Казначейские облигации Соединенных Штатов	82 534	–	82 534
Дисконтные ценные бумаги	63 572	–	63 572
Срочные вклады	–	124 479	124 479
Итого, финансовые инструменты, оцениваемые по справедливой стоимости, изменения которой учитываются в профиците или дефиците	355 747	124 479	480 226

Примечание 25

Финансовые инструменты: денежные пулы

175. Помимо находящихся в непосредственном распоряжении Организации денежных средств и их эквивалентов, Организация располагает средствами, вложенными в денежные пулы Организации Объединенных Наций. В силу эффекта масштаба и благодаря сбалансированному сочетанию ценных бумаг с различными сроками погашения объединение средств в денежный пул положительно сказывается на общих показателях отдачи от вложенных средств и позволяет снизить связанные с их размещением риски. Активы денежного пула (денежные средства и их эквиваленты, краткосрочные инвестиции и долгосрочные инвестиции) и приносимый им доход распределяются исходя из остатка основной суммы вложенных средств каждой участвующей в этом пуле структуры.

176. Организация располагает средствами двух денежных пулов, находящихся под управлением Казначейства Организации Объединенных Наций:

- а) основного денежного пула, который включает остатки средств в ряде валют на операционных банковских счетах и инвестиции в долларах США;
- б) денежного пула в евро, который включает инвестиции в евро; участниками этого пула главным образом являются находящиеся вне Центральных учреждений отделения, у которых в результате их деятельности может образоваться остаток средств в евро.

177. По состоянию на 31 декабря 2014 года общая сумма активов в денежных пулах составила 9608,8 млн. долл. США, из которых 615,0 млн. долл. США составляет доля Организации, а ее доля в чистых поступлениях по линии денежных пулов составила 2,1 млн. долл. США.

**Сводные данные об активах и обязательствах по линии денежных пулов
по состоянию на 31 декабря 2014 года**
(В тыс. долл. США)

	Основной пул	Пул в евро	Итого
Активы, оцениваемые по справедливой стоимости через профицит или дефицит			
Краткосрочные инвестиции	3 930 497	97 011	4 027 508
Долгосрочные инвестиции	3 482 641	–	3 482 641
Общая сумма активов, оцениваемых по справедливой стоимости, изменения в которой учитываются в профиците или дефиците	7 413 138	97 011	7 510 149
Займы и дебиторская задолженность			
Денежные средства и их эквиваленты	2 034 824	48 819	2 083 643
Начисленный инвестиционный доход	14 842	119	14 961
Общая сумма займов и дебиторской задолженности	2 049 666	48 938	2 098 604
Общая балансовая стоимость финансовых активов	9 462 804	145 949	9 608 753
Обязательства по линии денежных пулов			
Подлежащие выплате организации	602 027	12 938	614 965
Подлежащие выплате другим участникам денежного пула	8 860 777	133 011	8 993 788
Общая сумма обязательств	9 462 804	145 949	9 608 753
Чистые активы	–	–	–
Чистые поступления и расходы			
Инвестиционный доход	62 511	132	62 643
Курсовые прибыли/(убытки)	(7 064)	(14 396)	(21 460)
Нереализованные прибыли/(убытки)	(3 084)	9	(3 075)
Банковские сборы	(214)	(2)	(216)
Чистые поступления из денежных пулов	52 149	(14 257)	37 892

Управление финансовыми рисками

178. Казначейство Организации Объединенных Наций отвечает за управление инвестициями и рисками для денежных пулов, в том числе за осуществление инвестиционной деятельности в соответствии с Руководящими принципами.

179. Цель управления инвестициями состоит в обеспечении сохранности средств и наличия достаточных ликвидных средств для удовлетворения потребностей в денежных средствах и в достижении при этом доходности по каждому инвестиционному пулу на уровне конкурентных рыночных ставок. В этом отношении обеспечению качества, безопасности и ликвидности инвестиций придается большее значение, чем достижению уровня доходности, соответствующего рыночным ставкам.

180. Комитет по инвестициям периодически оценивает результаты инвестиционной деятельности и соблюдение Руководящих принципов и представляет рекомендации по внесению соответствующих изменений в эту деятельность.

Управление финансовыми рисками: кредитный риск

181. В Руководящих принципах предусматривается постоянное отслеживание кредитных рейтингов эмитентов и контрагентов. Средства разрешается, в частности, вкладывать в банковские счета и в коммерческие ценные бумаги, наднациональные облигации, ценные бумаги правительственных учреждений и государственные облигации со сроком погашения не более пяти лет. Средства денежных пулов не вкладываются в производные финансовые инструменты, в частности ценные бумаги, обеспеченные активами и залладными, или долевые ценные бумаги.

182. В соответствии с Руководящими принципами запрещается вкладывать средства в ценные бумаги эмитентов, кредитный рейтинг которых ниже рекомендованного уровня, и устанавливается максимально допустимый объем вложений в ценные бумаги отдельных эмитентов. При осуществлении инвестиций эти требования были соблюдены. Вклады допускаются только в независимо оцениваемых банках и финансовых учреждениях, минимальный рейтинг устойчивости которых, устанавливаемый агентством «Фитч», составляет «А-».

183. Используются кредитные рейтинги, определяемые крупными рейтинговыми агентствами; для облигаций и коммерческих ценных бумаг применяются рейтинги компаний «Стэндард энд Пуэрз» и «Мудиз», а для срочных вкладов — рейтинги устойчивости, устанавливаемые агентством «Фитч». Ниже приводится информация о кредитных рейтингах по состоянию на 31 декабря 2014 года.

<i>Основной пул</i>	<i>Рейтинги</i>
Облигации	«Стэндард энд Пуэрз»: 31,2% — AAA, 59,8% — AA+/AA/AA- и 1,3% — A+ — без рейтинга «Мудиз»: 69,3% — Aaa и 30,7% — A Aa1/Aa2/Aa3 «Фитч»: 52,2% — AAA, 21,4% — AA+/AA/AA- и 26,4% — без рейтинга
Дисконтированные ценные бумаги	«Стэндард энд Пуэрз»: 100% — A-1+; «Мудиз»: 70,0% — P1 и 30,0% — без рейтинга; «Фитч»: 90,0% — F1+ и 10,0% — без рейтинга
Срочные вклады	«Фитч»: 64,1% — aa- и 35,9% — a+/a/a-
<i>Пул в евро</i>	<i>Рейтинги</i>
Облигации	«Стэндард энд Пуэрз»: 100% — AA+; «Мудиз»: 100% — Aaa; «Фитч»: 100% — без рейтинга
Срочные вклады	«Фитч»: 22,1% — aa- и 77,9% — a+/a/a-

184. Казначейство Организации Объединенных Наций активно следит за кредитными рейтингами, и с учетом того, что средства Организации вложены только в ценные бумаги с высоким кредитным рейтингом, администрация не ожидает невыполнения каким-либо контрагентом своих обязательств, за исключением обязательств по обесценившимся инструментам инвестирования.

Управление финансовыми рисками: риск ликвидности

185. При размещении средств денежных пулов учитывается риск ликвидности, который связан с тем, что вложенные средства должны выдаваться участникам по первому требованию. В связи с этим в них поддерживается такой достаточный объем денежных средств и ликвидных ценных бумаг, который необходим для своевременного выполнения обязательств перед участниками пула. Основная доля денежных средств, их эквивалентов и инвестиций пулов может быть получена для удовлетворения оперативных потребностей не позднее чем через сутки. Таким образом, риск ликвидности, связанный с денежным пулом, считается низким.

Управление финансовыми рисками: процентный риск

186. К приносящим проценты финансовым инструментам Организации относятся денежные средства и их эквиваленты во вкладах под фиксированный процент и инвестиционные инструменты с фиксированной процентной ставкой. Организация подвержена риску изменения процентных ставок в основном в связи с ее вложениями в денежные пулы. По состоянию на отчетную дату средства денежных пулов были размещены главным образом в ценных бумагах с коротким сроком погашения, не превышающим пять лет. Средние сроки погашения по ценным бумагам, в которые вложены средства основного денежного пула и пула в евро, составили соответственно 1,1 года и 0,64 года, что свидетельствует о низком уровне риска.

Анализ эластичности стоимости инвестиций денежного пула по риску изменения процентных ставок

187. Приведенный ниже анализ показывает, как изменилась бы справедливая стоимость инвестиций денежного пула по состоянию на отчетную дату при сдвиге кривой общей доходности вследствие изменения уровня процентных ставок. Поскольку эти инвестиции учитываются по справедливой стоимости через профицит или дефицит, изменение справедливой стоимости означает увеличение/уменьшение профицита или дефицита и объема чистых активов. Ниже показаны последствия увеличения/уменьшения доходности на 200 базисных пунктов (100 базисных пунктов равны 1 проценту). Значения в таблице приведены для наглядности.

Анализ эластичности стоимости инвестиций денежного пула по риску изменения процентных ставок по состоянию на 31 декабря 2014 года

Изменения кривой доходности (в базисных пунктах)	-200	-150	-100	-50	0	50	100	150	200
Увеличение/уменьшение справедливой стоимости (в млн. долл. США)									
Основной денежный пул	205 ,5	154 ,1	102 ,7	51 ,4	–	(51 ,3)	(102 ,7)	(154 ,0)	(205 ,3)
Пул в евро	0 ,6	0 ,5	0 ,4	0 ,1	–	(0 ,1)	(0 ,3)	(0 ,5)	(0 ,6)
Итого	206 ,1	154 ,6	103 ,1	51 ,5	–	(51 ,4)	(103 ,0)	(154 ,5)	(205 ,9)

Другие риски изменения рыночной цены

188. Средства основного денежного пула не используются для осуществления операций, связанных с продажей ценных бумаг без покрытия, кредитованием ценными бумагами и маржинальным кредитованием, что ограничивает потенциальную потерю капитала и что позволяет считать другие ценовые риски несущественными.

Учетные классификации и справедливая стоимость

189. Балансовой стоимостью инвестиций, учитываемых в отчетности по справедливой стоимости через профицит или дефицит, является справедливая стоимость, а для денежных средств и их эквивалентов, включая срочные вклады в составе денежного пула, за балансовую стоимость принимается обоснованно приближенная оценка справедливой стоимости.

Иерархия оценок справедливой стоимости

190. Ниже приведен анализ распределения финансовых инструментов, учитываемых в отчетности по справедливой стоимости, в разбивке по уровням иерархии оценок справедливой стоимости. Эти уровни определяются следующим образом:

а) уровень 1: для оценки используются (нескорректированные) котировочные цены, предлагаемые на активных рынках за идентичные активы и обязательства;

б) уровень 2: для оценки используется ценовая информация (за исключением котировочных цен, указанных в уровне 1) об активах и обязательствах, наблюдаемая либо непосредственно (т.е. в виде цены) либо косвенно (т.е. как производная от цены);

с) уровень 3: для оценки используется ценовая информация об активах и обязательствах, не основанная на наблюдаемых на рынке показателях (т.е. ненаблюдаемая информация).

191. Справедливая стоимость финансовых инструментов, обращающихся на активных рынках, основывается на котировочных рыночных ценах по состоянию на дату представления отчетности и определяется независимым депозитарием на основе оценок ценных бумаг, получаемых от третьих сторон. Рынок признается активным, если котировки можно свободно и регулярно узнавать на бирже, у дилера, брокера, отраслевой группы, ценовой службы или регулирующего органа, и эти цены являются ценами фактических и регулярно осуществляемых рыночных сделок между независимыми сторонами. За котировочную рыночную цену, используемую для оценки стоимости финансовых активов в составе денежных пулов, принимается текущая цена покупки.

192. Справедливая стоимость финансовых инструментов, не обращающихся на активных рынках (например, срочных вкладов в банках), определяется с использованием методов оценки. Выбранные методы оценки предполагают максимальное использование наблюдаемых на рынках данных, если таковые имеются в наличии, и в как можно меньшей степени основываются на специфических оценках отчитывающейся структуры. Если все значительные исходные данные, необходимые для определения справедливой стоимости, являются наблюдаемыми, данный инструмент относится к уровню 2.

193. Ниже приводится информация о распределении входящих в денежные пулы активов, оцененных по справедливой стоимости на отчетную дату, в разбивке по уровням оценки справедливой стоимости. Оцениваемые по справедливой стоимости финансовые активы и обязательства уровня 3 отсутствовали; переводы финансовых активов на значительную сумму между уровнями оценок справедливой стоимости не производились.

Уровни оценок справедливой стоимости
(В тыс. долл. США)

	31 декабря 2014 года		
	Уровень 1	Уровень 2	Итого
Финансовые активы, оцениваемые по справедливой стоимости, изменения которой учитываются в профите или дефиците			
Облигации			
– Государственные агентства, кроме Соединенных Штатов	2 154 956	–	2 154 956
– Суверенные облигации, кроме Соединенных Штатов	691 489	–	691 489
– Наднациональные ценные бумаги	440 169	–	440 169
– Казначейские облигации Соединенных Штатов	1 297 290	–	1 297 290
Дисконтные ценные бумаги	999 234	–	999 234

	31 декабря 2014 года		
	Уровень 1	Уровень 2	Итого
Срочные вклады	–	1 830 000	1 830 000
Итого, основной денежный пул	5 583 138	1 830 000	7 413 138
Пул в евро			
Облигации			
– Суверенные облигации, кроме Соединенных Штатов	6 157	–	6 157
Срочные вклады	–	90 854	90 854
Итого, денежный пул в евро	6 157	90 854	97 011
Общий объем инвестиций	5 589 295	1 920 854	7 510 149

Примечание 26
Связанные стороны

Ключевой управленческий персонал

194. К ключевому управленческому персоналу относятся те лица, которые могут оказывать значительное влияние на принятие финансовых или операционных решений Организации. В Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде в группу ключевых руководящих работников входят, как считается, Директор-исполнитель и заместитель Директора-исполнителя.

195. Совокупное вознаграждение ключевого управленческого персонала включает чистые оклады, корректив по месту службы и такие прочие выплаты, как различные субсидии и пособия и взносы работодателя в планы пенсионного обеспечения и медицинского страхования.

196. Выплаты Организации ключевому управленческому персоналу за этот финансовый год составили 1,0 млн. долл. США; эти выплаты соответствуют Положениям и правилам о персонале Организации Объединенных Наций, опубликованным шкалам окладов в Организации Объединенных Наций и положениям других общедоступных документов.

(В тыс. долл. США)

	Ключевой управленческий персонал	Близкие родственники и члены семьи	Итого
Число должностей (из расчета на полный рабочий день)	3	–	3
Совокупное вознаграждение:			
Оклад и корректив по месту службы	864	–	864
Иные виды вознаграждения/материальных прав	156	–	156
Общая сумма вознаграждения за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года	1 020	–	1 020
Прочее			
Непогашенные займы и авансовые выплаты по состоянию на 31 декабря 2014 года	–	–	–

197. Кроме того, по состоянию на 31 декабря 2014 года сумма начисленных обязательств по выплатам в связи с прекращением службы для ключевого управленческого персонала составила 0,4 млн. долл. США.

198. Размеры неденежных льгот и косвенных выгод, предоставленных ключевому управленческому персоналу, были незначительными. Никто из близких родственников и членов семей ключевого управленческого персонала не занимал в Организации руководящих должностей. Авансы, получаемые ключевым обслуживающим персоналом, предоставляются в счет выплат, предусматриваемых Правилами и положениями о персонале; таким правом получения авансов в счет выплат могут широко пользоваться все сотрудники Организации.

Операции со связанными сторонами

199. В порядке обычной деятельности финансовые операции Организации в целях экономии средств при их выполнении часто совершаются одной представляющей финансовую отчетность структурой от имени другой такой структуры, а расчеты по ним производятся впоследствии. В связи с этим по состоянию на 31 декабря 2014 года на счетах Организации находились остатки средств по операциям между структурами к выплате другим соответствующим представляющим отчетность структурам Организации на сумму 2,2 млн. долл. США. Проценты на такие остатки средств по операциям между структурами не начисляются.

Примечание 27

Аренда и договорные обязательства

Финансовая аренда

200. Организация, как правило, не заключает договоров финансовой аренды, связанных с использованием земельных участков, постоянных и временных зданий и оборудования, и за отчетный период таких договоров у нее не было.

Оперативная аренда

201. Организация заключает договора оперативной аренды земельных участков, постоянных и временных зданий и оборудования. Общая сумма арендных платежей, учтенных в составе расходов за отчетный год, составила 5,8 млн. долл. США. В эту сумму входят 1,1 млн. долл. США, относящиеся к соглашениям о безвозмездном предоставлении прав пользования; соответствующие поступления учитываются в ведомости финансовых результатов в разделе поступлений по линии добровольных взносов. Ниже приводится информация о будущих минимальных платежах за аренду по неаннулируемым договорам.

Обязательства по оперативной аренде

(В тыс. долл. США)

	<i>Минимальные арендные платежи по состоянию на 31 декабря 2014 года</i>
Срок погашения до 1 года	5 850
Срок погашения от 1 года до 5 лет	18 662
Срок погашения более 5 лет	–
Общая минимальная сумма обязательств по оперативной аренде	24 512

202. Договора аренды, как правило, заключаются на срок от одного года до семи лет, причем некоторые из них содержат положения о возможности продления аренды и/или досрочного расторжения в течение 30, 60 или 90 дней. Приводимые суммы показывают объем будущих обязательств из расчета на минимально возможный срок действия контракта с учетом ежегодного увеличения оплаты аренды в соответствии с соглашением об аренде. Ни в одном из договоров не предусмотрена возможность покупки арендуемой собственности.

Договорные обязательства

203. Ниже приведены данные об обязательствах в отношении основных средств и нематериальных активов, а также товаров и услуг, предусмотренных в договорах, но неисполненных, по состоянию на дату представления отчетности.

Договорные обязательства по категориям

(В тыс. долл. США)

	<i>Итого на 31 декабря 2014 года</i>
Товары	150
Услуги	10 469
Партнеры-исполнители	254 923
Партнеры-исполнители Многостороннего фонда	220 790
Всего	486 332

Примечание 28

Условные обязательства и условные активы

Условные обязательства

204. Время от времени в ходе осуществления текущей деятельности Организации к ней могут предъявляться различные претензии. Эти претензии разделяются на две основные категории: коммерческие и административно-правовые претензии. По состоянию на отчетную дату в Организации претензии, которые необходимо отразить в отчетности, отсутствуют.

205. В связи с неопределенностью в отношении результатов рассмотрения таких претензий никаких расходов не зафиксировано и никакого резерва на случай их возникновения не создавалось, так как вероятность, суммы и сроки соответствующих выплат неизвестны. В соответствии с МСУГС условные обязательства по неурегулированным претензиям указываются в отчетности, когда невозможно определить вероятность того или иного исхода и достоверно оценить сумму возможных потерь.

Условные активы

206. В соответствии со стандартом 19 МСУГС «Резервы, условные обязательства и условные активы» условные активы указываются в отчетности, когда наступление того или иного события может привести к получению Организацией экономических выгод. По состоянию на отчетную дату Организация не имела условных активов, подлежащих отражению в отчетности.

Примечание 29

Субсидии и прочие трансферты

207. Ниже приводятся данные о средствах, израсходованных партнерами-исполнителями, в разбивке по категориям.

Субсидии и прочие трансферты: отчетность о расходах в разбивке по категориям

(В тыс. долл. США)

<i>Итого на 31 декабря 2014 года</i>	
Субсидии конечным бенефициарам	17 737
Субсидии партнерам-исполнителям	
Оклады и пособия и прочие расходы по персоналу	27 132
Предметы снабжения, сырьевые товары, материалы	469
Оборудование, автотранспортные средства и мебель	1 625
Услуги по контрактам	16 419
Поездки	9 119
Трансферты и субсидии партнерам	19 227
Общие оперативные и прочие прямые издержки	2 950
Косвенные издержки на вспомогательное обслуживание (партнеры-исполнители)	184
Итого, субсидии партнерам-исполнителям	77 125
Расходы Многостороннего фонда	141 901
Всего, субсидии и прочие трансферты	236 763

208. Расходы Многостороннего фонда осуществляются следующими четырьмя партнерами-исполнителями.

(В тыс. долл. США)

	<i>Итого на 31 декабря 2014 года</i>
Программа развития Организации Объединенных Наций	35 342
Фонд окружающей среды Организации Объединенных Наций	14 939
Организация Объединенных Наций по промышленному развитию	44 555
Всемирный банк	47 065
Всего	141 901

209. С согласия Исполнительного комитета Многостороннего фонда к учету принимаются непроверенные данные о расходах по линии Программы развития Организации Объединенных Наций, Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и Всемирного банка, с тем чтобы обеспечить ЮНЕП возможность выполнить требование о публикации финансовых ведомостей к 31 марта следующего двухгодичного периода. При этом существует договоренность о том, что учреждения-исполнители представят проверенные данные о расходах сразу после их получения, но не позднее 30 сентября следующего года.

Примечание 30
Взносы на будущий год

210. Из общего объема добровольных взносов Организация располагает подтвержденными взносами на будущие годы на сумму в размере 25,2 млн. долл. США.

Примечание 31
События после отчетной даты

211. В период между датой представления финансовой отчетности и датой утверждения финансовых ведомостей к опубликованию не произошло никаких существенных событий — ни благоприятных, ни неблагоприятных, — которые существенным образом повлияли бы на данные этих ведомостей.

Приложение I

Ведомость движения денежных средств за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года

Фонд окружающей среды

(В тыс. долл. США)

На 31 декабря
2014 года

Движение денежных средств в связи с оперативной деятельностью	
Профицит/(дефицит) за рассматриваемый период	991
Движение неденежных средств:	
Амортизация материальных и нематериальных активов	77
<i>Изменения в активах</i>	
(Увеличение)/уменьшение объема начисленных взносов к получению	–
(Увеличение)/уменьшение объема добровольных взносов к получению	(1 321)
(Увеличение)/уменьшение суммы авансов и предоплат	(388)
(Увеличение)/уменьшение суммы авансовых трансфертов	1 173
(Увеличение)/уменьшение объема прочих активов	(3 990)
<i>Изменения в обязательствах</i>	
Увеличение/(уменьшение) объема кредиторской задолженности и накопленной кредиторской задолженности	(101)
Увеличение/(уменьшение) объема авансовых поступлений	(226)
Увеличение/(уменьшение) объема вознаграждений работникам	1 100
Увеличение/(уменьшение) объема резервов под обязательства	(150)
Увеличение/(уменьшение) объема прочих обязательств	(2 231)
Инвестиционный доход как движение денежных средств в результате инвестиционной деятельности	(117)
Сальдо движения денежных средств в связи с оперативной деятельностью	(5 183)
Движение денежных средств в связи с инвестиционной деятельностью	
Пропорциональная доля (увеличения)/уменьшения средств в денежных пулах	5 500
Чистое (увеличение)/уменьшение стоимости основных средств	117
Инвестиционный доход как движение денежных средств в результате инвестиционной деятельности	(42)
Сальдо движения денежных средств в связи с инвестиционной деятельностью	5 575
Движение денежных средств в связи с финансовой деятельностью	
Корректировки остатков средств	123
Сальдо движения денежных средств в связи с финансовой деятельностью	123
Чистое увеличение/(уменьшение) объема денежных средств и их эквивалентов	515
Денежные средства и их эквиваленты на начало отчетного периода	3 076
Денежные средства и их эквиваленты на конец отчетного периода	3 591

Приложение II

Ведомость движения денежных средств за годичный период, закончившийся 31 декабря 2014 года

Многосторонний фонд

(В тыс. долл. США)

На 31 декабря
2014 года

Движение денежных средств в связи с оперативной деятельностью	
Профицит/(дефицит) за рассматриваемый период	(14 164)
Движение неденежных средств	
Амортизация материальных и нематериальных активов	25
<i>Изменения в активах</i>	
(Увеличение)/уменьшение объема начисленных взносов к получению	2 016
(Увеличение)/уменьшение объема добровольных взносов к получению	–
(Увеличение)/уменьшение суммы авансов и предоплат	186 601
(Увеличение)/уменьшение суммы авансовых трансфертов	32 506
(Увеличение)/уменьшение объема прочих активов	55
<i>Изменения в обязательствах</i>	
Увеличение/(уменьшение) объема кредиторской задолженности и накопленной кредиторской задолженности	12 609
Увеличение/(уменьшение) объема авансовых поступлений	2 816
Увеличение/(уменьшение) объема вознаграждений работникам	14
Увеличение/(уменьшение) объема резервов под обязательства	–
Увеличение/(уменьшение) объема прочих обязательств	(187 836)
Инвестиционный доход как движение денежных средств в результате инвестиционной деятельности	(1 949)
Сальдо движения денежных средств в связи с оперативной деятельностью	32 693
Движение денежных средств в связи с инвестиционной деятельностью	
(Увеличение)/уменьшение объема средств в денежных пулах	(34 825)
Инвестиционный доход как движение денежных средств в результате инвестиционной деятельности	1 949
Чистое (увеличение)/уменьшение стоимости основных средств	(5)
Сальдо движения денежных средств в связи с инвестиционной деятельностью	(32 881)
Движение денежных средств в связи с финансовой деятельностью	
Корректировки остатков средств	71
Сальдо движения денежных средств в связи с финансовой деятельностью	71
Чистое увеличение/(уменьшение) объема денежных средств и их эквивалентов	(117)
Денежные средства и их эквиваленты на начало отчетного периода	574
Денежные средства и их эквиваленты на конец отчетного периода	457

15-11418 (R) 170815 270815



Просьба отправить на вторичную переработку

